



**Hátið í bæ** „Jólasveininn kom allt í einu inn um gluggann og færði börnunum gjafir. Það var rosalega gaman,“ segir Zoe Roberts, verkefnisstjóri hjá Rauða krossinum, sem í gærkvöld hélt vetrarhátið í samstarfi við Landsvirkjun fyrir börn hælisleitenda. Zoe segir að það hafi bæði verið fjölskyldur og fylgdarlaus börn frá Palestínu, Sómalíu, Albaníu, Írak, Sýrlandi, Eritreu og fleiri löndum, samtals um áttatíu manns sem sóttu jólagleðskapinn. FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

## Segir saksóknara skorta þekkingu

**LÖGREGLUMÁL** „Ávörðunin og rökstuðningurinn lýsir gríðarlegri vanþekkingu saksóknara á mansali,“ segir Kristrún Elsa Harðardóttir, réttargæslukona tveggja kvenna frá Srí Lanka, sem talið var að væru fórnarlömb í mansalsmáli í Vik í Mýrdal. Héraðssaksóknari telur svo ekki vera og gefur ekki út ákæru.

Greiðslur til annarrar konunnar runnu til aðila erlendis.

„Það er með ólíkindum að það teljist í lagi að konurnar hafi ekki fengið greidd laun sjálfar nema í formi húsnæðis og frís fæðis,“ segir Kristrún Elsa. – **kg / sjá síðu 10**

# Jólasendingar að utan 55 prósent fleiri en 2015

Fataverslun á Íslandi dregst saman þrátt fyrir að verð hafi lækkað. Samkeppni við erlendan markað sem nú hefur harðnað á netinu. Jólaverslun um netið er feikimikil. Sendingum fyrir jólin að utan hefur fjölgað um 55 prósent frá í fyrra.

**VIÐSKIPTI** Sendingum hingað til lands frá erlendum verslunum til einstaklinga fjölgaði um 55 prósent á milli ára í nóvember 2015 og nóvember 2016.

Á sama tíma fjölgaði innlendum pakkasendingum um 35 prósent á tímabilinu. Íslendingar virðast kaupa jólagjafirnar í mun meiri mæli í gegn um tölvuna í stað þess að kaupa þær í íslenskum verslunum á staðnum.

Fréttablaðið óskaði upplýsinga um pakkasendingar frá útlöndum fyrir jólin í samanburði við í fyrra. Engar magntölur bárust en fjölgunin í erlendum pökkum er sem áður segir 55 prósent á milli ára. Reikna má með að mikill meirihluti sé úr erlendum netverslunum.

Í október dróst innlend fataverslun saman miðað við síðasta ár, þótt verð á fötum hafi lækkað um 5,9 prósent

**Peir sem geta mega endilega koma fyrir hádegi á pósthúsin til að dreifa álaginu.**

Brynjar Smári Rúnarsson



milli ára. Um síðustu áramót voru tollar af fatnaði og skóm felldir niður.

Andrés Magnússon, framkvæmdastjóri Samtaka verslunar og þjónustu, segir það ekkert nýtt að íslensk verslun eigi í harðri samkeppni við erlenda verslun.

„Bæði er netverslun að aukast en það er líka viss freisting, þegar gengi

krónunnar er eins og raun ber vitni, að kaupa varning að utan. Þannig að það að gengi krónunnar er svona sterkt og hagstætt, innan gæsalappa, ýtir enn frekar undir að netverslun færist úr landi,“ segir Andrés.

Brynjar Smári Rúnarsson, forstöðumaður markaðs- og upplýsingamála Íslandspósts, segir að margir versli jafnvel einvörðungu á netinu og ekkert í verslunum.

„Það hefur verið mikil aukning undanfarin ár en síðustu mánuðir hafa verið mjög stórir hjá okkur. Þeir sem eru vanir að versla víta að þetta tekur meiri tíma á þessum árstíma. Þeir byrjuðu fyrr og hafa fengið jólagjafirnar í nóvember.“

Brynjar segir aukninguna fela í sér mikið álag á pósthúsum og öðrum afhendingarleiðum póstsins. – **snæ**

## Fréttablaðið í dag

**SKOÐUN** Sverrir Ólafsson skrifar um vanhæfi dómara. **17**

**SPORT** Gunnhildur valin Körfuknattleikskona ársins 2016. **20**

**MENNING** Ég er vanur að fá smá klapp í lokin, segir Friðgeir Einarsson. **26**

**PLÚS 2 SÉRBLÖÐ • FÓLK**  
**• MARKAÐURINN**

\*Samkvæmt prentmiðlakönnun Gallup apríl-júní 2015



## GJAFAKORT BORGARLEIKHÚSSINS

Gjöf sem lifnar við!



MIDASALA | 568 8000 | BORGARLEIKHUS.IS

Glaesilegar jólagjafir

MICHELSEN  
ÚRSMÍÐIR  
michelsen.is

OPIÐ TIL 22 Í KVÖLD

10 DAGAR TIL JÓLA

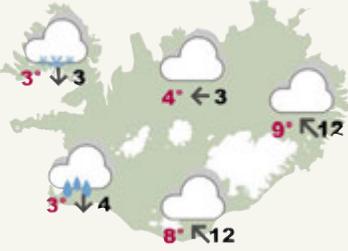


Stúfur kom til byggða



10 dagar til jóla

## Veður



Gengur í suðaustanstorm fyrir austan, en annars norðvestankaldi og víða rigning eða slýdda, en fremur milt veður. Snýst í suðvestanstorm með skúrum eða éljum um kvöldið og kólnar. **SJÁ SÍÐU 24**



Heiðar Örn Jónsson sigraði í keppninni í fyrra með mynd af syni sínum sem sat agndofa við jólatréð.

## Samkeppni um jólaljósmyndir

**FÓLK** Vísir og Fréttblaðið efna til jólaljósmyndasamkeppni. Þema keppinnar eru jólin og allt sem þeim fylgir.

Sigurmyndin mun rata í Fréttablað aðfangadags og sigurvegarinn hlýtur glæsilega Nikon D-SLR myndavél með 18-105VR linsu frá Heimilistækjum. Næstbestu myndirnar verða birtar ásamt sigurmyndinni í Fréttablaði aðfangadags.

Frá og með deginum í dag gefst þeim sem vilja taka þátt í keppninni kostur á að senda mynd á netfangið jolamyndakeppni@365.is. Hægt er að senda jólamyndir fram á miðvikudag í næstu viku.

Á Vísí.is undir flípanum Jólamyndakeppni er hægt að fylgjast með framgangi keppinnar, en þar munu allar myndirnar birtast. – þh

» Sigurmyndin mun rata í Fréttablað aðfangadags og sigurvegarinn hlýtur glæsilega Nikon D-SLR myndavél með 18-105VR linsu frá Heimilistækjum.

## Hvergi banginn



„Ég er arboristi, þeir klifra í trjám,“ segir Orri Freyr Finnbogason, sem einn Íslendinga er útlærður í þeirri kúnt að klifra í trjám og snyrta þau. Í gær var Orri á Klambtratúni og hékk með vélsögina í ösp. „Hér er verið að hugsa til framtíðar. Vonandi stendur öspin í margar aldir enn.“ FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

## Hóta að segja sig frá Danmörku

**GRÆNLAND** Utanríkisráðherra Grænlandinga, Vittus Qujaukitsoq, segir grænlandsku landstjórnina óánægða með að dönsk stjórnvöld skuli hunsa óskir Grænlandinga um meiri sjálfsákvörðunarrétt. Danir sýni Grænlandingum hroka. Afleiðingarnar geti orðið þær að Grænland segi sig úr ríkjasambandinu.

Í viðtali við Politiken bendir utanríkisráðherrann á að Grænlandingar hafi ekki fengið bætur fyrir að hafa lagt til land undir herstöðvar Bandaríkjamanna sem mengun hafi stafað af.

Grænlandingar vilja að varnarsáttmáli Bandaríkjanna og Danmerkur verði endurskoðaður þannig að Grænlandingar fái meiri umbun fyrir að leggja til land undir Thule-herstöðina.

Vittus Qujauki segir Dani jafnframt neita Grænlandingum um aðild að samtökum sem stjórn fiskveiðum í Norður-Atlantshafi. Utanríkisráðherra Danmerkur, Anders Samuelsen, vísar gagnrýni um hroka á bug. – ibs

# Miðstöð félagslífsins á Þórshöfn hvarf í eldi

Grillskálinn í Þórshöfn var félagsmiðstöð íbúa Þórshafnar. Þar hittust bæjarbúar yfir rjúkandi kaffibolla og fóru yfir daginn og veginn í rúm 50 ár. Skálinn brann í fyrrinótt og eru bæjarbúar slegnir yfir að hafa misst eitt sitt helsta kennileiti.

**SAMFÉLAG** Eldsvoðinn í Grillskálanum á Þórshöfn skilur eftir sig sár í bænum. Skálinn var ekki aðeins bensinstöð heldur samverustaður bæjarbúa til 50 ára. „Þarna vorum við með heimilismat í hádeginu og bæjarbúar komu til okkar, ekki bara í hádeginu, heldur líka að morgni og eftir vinnu. Komu og fengu sér kaffi og spjölludu. Grillskálinn var okkar félagsmiðstöð og hafði verið slík í rúm 50 ár,“ segir Kapítóla Rán Jónsdóttir, sem rak Grillskálann.

Móðir hennar, Anna Jenny Einarsdóttir, sem býr hinum megin við götuna, vill varla horfa út um gluggann sinn því þar blasa rústirnar við. „Fólk er mjög slegið hér. En við erum samrýnt bæjarfélag og hér býr gott fólk,“ bætir Kapítóla við, sem tók við rekstri skálans í febrúar árið 2015. „Ég hef það ágætt svona miðað við allt. Ég er að átta mig á þessu og reyna að komast niður á jörðina. Það kemur.“

Brunavörnum Langanesbyggðar barst tilkynning um eldinn um klukkan fjögur um nóttina. Ákveðið var að ekki væri möguleiki að bjarga húsinu og því allt kapp lagt á að forða gaskútum og stórum eldsneytisgeymi frá því að verða eldinum að bráð. Á vegum N1, sem á húsnæðið, var verið að vinna við framkvæmdir, meðal annars að skipta um olíutanka. Var því risastór olíutankur við húsið.

Tólf slökkviliðsmenn tóku þátt í slökkvistarfinu sem gekk greiðlega. Karl Ásberg Steinsson, formaður björgunarsveitarinnar Hafliða, segir að starfið um nóttina hafi gengið vel. „Við reyndum að



Lítið er eftir af skálanum. Tankurinn stóri sést hægra megin við rústirnar en honum var bjargað með ótrúlegri lagni. MYND/KRISTINN LÁRUSSON



Mikill eldsmatur var í Grillskálanum. Ákvað slökkviliðið að ekki væri hægt að bjarga honum. MYND/KRISTINN LÁRUSSON



Grillskálinn á Þórshöfn eins og hann leit út fyrir brunann. MYND/JA.IS

færa það sem við gátum með höndunum. Ísfélagið bjargaði okkur svo um lyftara til að færa tankinn. Okkur tókst að binda í hann og lyftarinn gat fært hann,“ segir Karl en slökkviliðið lagði ofuráherslu á að kæla tankinn. benediktboas@365.is

Fólk er mjög slegið hér. En við erum samrýmd bæjarfélag og hér býr gott fólk.

Kapítóla Rán Jónsdóttir

KÆRLEIKSKÚLAN

SÝN



Í ÞÁGU FATLAÐRA BARNA OG UNGMENNA

Sölutímabil 2. – 16. desember

STYRKARFÉLAG LAMAÐRA OG FATLAÐRA

# Tímalaus hönnun á jólatilboði

Eames DSR

Tilboðsverð 39.500 kr.

Verð áður 45.900 kr.

Charles og Ray Eames, 1950



Eames DSW

Tilboðsverð 52.900 kr.

Verð áður 63.900 kr.

Charles og Ray Eames, 1950



Eames DAW

Tilboðsverð 66.900 kr.

Verð áður 82.900 kr.

Charles og Ray Eames, 1950



Eames RAR

Tilboðsverð 69.900 kr.

Verð áður 84.900 kr.

Charles og Ray Eames, 1950



Eames DAR

Tilboðsverð 48.900 kr.

Verð áður 56.900 kr.

Charles og Ray Eames, 1950

**Tilboð gilda frá 14. nóvember  
til 24. desember 2016**

# Magni skallaði borðið er hann var sakaður um morð

**DÓMSMÁL** „Þegar grunuðum var greint frá því að hann væri sakaður um morð skallaði hann borðið endurtekið og féll í gólfíð,“ segir í skýrslu lögreglunnar í Jacksonville í Flórída um handtöku Magna Böðvars Þorvaldssonar, öðru nafni Johnny Wayne Johnson.

Magni, sem er með tvöfalt ríkisfang, er ákærður fyrir að hafa myrt Sherry Prather árið 2012.

Málið verður þingfest í dag. Þá getur Magni lýst sakleysi eða sekt.

» Meðal þess sem kemur fram í skýrslunni er að Magni hafi verið með skammbýssu sem áður hafði verið hleypt af og að það sem einkenni Magna væri „gervilegur íslenskur hreimur“.

„Ég held að þetta verði ósanngjörn réttarhöld,“ segir Sara Hatt, unnusta Magna, í samtali við Fréttablaðið.

Meðal þess sem kemur fram í skýrslu lögreglunnar er að Magni hafi verið með skammbýssu sem áður hafði verið hleypt af og að það sem einkenni Magna væri „gervilegur íslenskur hreimur“.

Atburðarás málsins er þá rakin í skýrslunni. Lögreglan vikur meðal annars að handtökunni sjálfri. Magni var handtekinn á heimili sínu og fluttur á lögreglustöð þar sem yfirheyrsla fór fram. Játtaði hann þar á ný að hafa yfirgefið barinn Boots and Bottles

með Prather og sagðist hafa skilið við hana á Trout River Boulevard. Segir í skýrslunni að hann hafi breytt smáatriðum úr fyrri útgáfu sögu sinnar til að útskýra sönnunargögn sem lögregla sýndi honum.

Magni þvertók fyrir að hafa myrt Prather og krafðist þess að fá lögfræðing á staðinn. Þegar lögregla sagði Magna frá því að hann væri sakaður um morðið byrjaði hann svo að skalla borðið eins og sagt var frá hér að framan. – þea



Magni með unnustu sinni, Söru Hatt. MYND/SARA HATT



Fri skilríki í farsíma. FRÉTTABLAÐIÐ/EPA

## Heimabankinn gæti orðið dýrari

**VÍSIR** Um áramótin falla auðkennislyklar úr gildi og við taka rafræn skilríki hjá Arion banka og Íslandsbanka, Landsbankinn hætti að nota auðkennislykla fyrir fjórum árum.

Hægt verður að borga árgjald Auðkennisfyrir persónuleg auðkenniskort með rafrænum skilríkjum, svokölluð einkaskilríki. Það er 1.500 krónur auk 200 króna innheimtugjalds bankans. Hins vegar má nota rafræn skilríki í farsíma án kostnaðar. Þrjú stærstu símafyrirtæki landsins munu ekki rukka fyrir þann valkost. – sg

## Oliuforstjóri verður ráðherra utanríkismála

**BANDARÍKIN** Rex Tillerson, framkvæmdastjóri oliufyrirtækisins Exxon, verður utanríkisráðherra í ríkisstjórn Donalds Trump.

Sérstaka athygli vekur að Tillerson hefur áratugum saman haft góð tengsl við Vladimir Pútín Rússlandsforseta.

Þingmenn úr röðum beggja flokka á Bandaríkjaþingi, Repúblikanar og Demókratar, hafa viðrað áhyggjur af þessu. Búast má við þungum röðri er kemur að því að þingið veiti samþykki sitt. – gb



Rex W. Tillerson, yfirmaður oliurisans Exxon

**STJÓRNMÁL** „Það ríkir nokkuð erfið stjórnarkreppa í landinu, án þess að hér sé nokkurt neyðarástand. Flokksleiðtogarnir eru á flótta undan því hugtaki en það er augljóslega það hugtak sem lýsir ástandinu sem hér er uppi,“ segir Eiríkur Bergmann, prófessor í stjórnmálafræði.

Síðan landsmenn gengu að kjörborðinu eru liðnir 44 dagar. Þrjú flokksleiðtogar hafa fengið stjórnarmyndunarboðið frá forsetanum en engum þeirra hefur tekist að mynda ríkisstjórn.

„Það eru auðvitað nokkrir möguleikar í stöðunni. Til að mynda að menn skoði frekar hægristjórn Sjálfstæðisflokks, Viðreisnar og Bjartrar framtíðar, hugsanlega með Framsóknarflokki sem minnihlutaafli. Eftir að fimm flokka möguleikinn er úti er þetta kannski augljósasta leiðin til stjórnarmyndunar,“ segir Eiríkur.

Starfsstjórn Framsóknarflokksins og Sjálfstæðisflokksins sem situr nú er minnihlutastjórn. „Það er í eðli sínu ólýðræðislegt að ríkisstjórn, sem hefur verið hafnað í kosningum og misst meirihlutann, sitji mjög lengi sem starfsstjórn. Auðvitað getur hún það í einhvern tíma en það þarf þá að vera á meðan menn sjá einhvern annan möguleika á stjórnarmyndun,“ segir Eiríkur.

Í yfirlýsingu forseta Íslands vegna stjórnarmyndunar er bent á möguleikann á því að mynda minnihlutastjórn sem njóti stuðnings flokks eða flokka sem verji hana falli komi til þess að borin verði upp vantrauststillaga gegn stjórninni.

Eiríkur segir þann möguleika vera fyrir hendi. „Einhver flokkanna gæti stigið fram og boðist til þess að leiða minnihlutastjórn með loforðum frá öðrum flokkum um að þeir verðu hana vantrausti. Það væri þá helst að Sjálfstæðisflokkurinn eða Vinstri grænir gerðu þetta í sitthvoru lagi eða í sameiningu,“ segir Eiríkur.



Stjórnarkreppa ríki í landinu. Guðni Th. Jóhannesson, forseti Íslands, benti flokksleiðtogunum á möguleikann á því að mynda minnihlutastjórn í yfirlýsingu sem hann sendi frá sér í fyrradag. FRÉTTABLAÐIÐ/EYÞÓR

Það er í eðli sínu ólýðræðislegt að ríkisstjórn, sem hefur verið hafnað í kosningum og misst meirihlutann, sitji mjög lengi sem starfsstjórn.

Eiríkur Bergmann, prófessor í stjórnmálafræði



Í leiðtogaumræðum í Kastljósi í gærkvöldi ræddu forsvarsmenn flokka um þá stjórnarkreppu sem nú ríkir í landinu. Sigurður Ingi Jóhannsson, formaður Framsóknarflokksins og forsætisráðherra, sagði að ef ekki væri vilji til þess að mynda meirihlutastjórn kæmi minnihlutastjórn til greina. Guðlaugur Þór Þórðarson, þingmaður Sjálfstæðisflokksins, sagði hins vegar að ef mynduð væri minnihlutastjórn hlyti það að þýða að nýjar kosningar yrðu undirbúnar.

Katrín Jakobsdóttir, formaður VG, sagðist ekkert vera farin að hugsa um minnihlutastjórn. Óttarr Proppé, formaður Bjartrar framtíðar, sagðist ekki vilja gefast upp á myndun meirihlutastjórnar og Birgitta Jónsdóttir, þingflokksformaður Pírata, og Logi Már Einarsson, formaður Samfylkingarinnar, tóku undir orð Óttars.

Jóna Sólveig Elínardóttir, varafor-

maður Viðreisnar, tók fram í Kastljósi að kosningar væru ekki kostur í stöðunni að svo stöddu. Hanna Katrín Friðriksson, þingflokksformaður Viðreisnar, sagði í umræðum á Stöð 2 að hún væri mjög bjartsýn á að flokkunum tækist að mynda meirihlutastjórn.

Dragist stjórnarmyndunin hins vegar fram yfir áramót telur Eiríkur að það gæti komið til greina að forsetinn stigi inn og myndaði utanþingsstjórn, sem tímabundna ráðstöfun.

„Þingmenn gætu líka sammælt um að forsætisráðherrann fari fram á þingrof á nýju ári og gengið verði á ný til kosninga á hefðbundnum kjörtíma til Alþingis að vori,“ segir Eiríkur. [thorgeirh@frettabladid.is](mailto:thorgeirh@frettabladid.is)



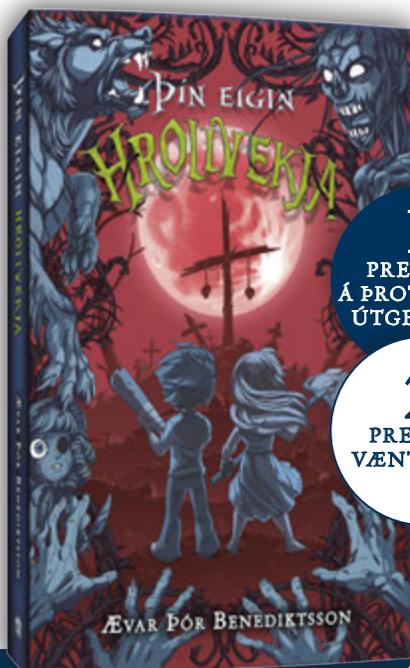
„Bókin er mjög skemmtileg og myndin.“

HEE / BARNABLAÐ MORGUNBLAÐSINS  
(UM ÞÍN EIGIN ÞJÓÐSAGA)



„... leiðirnar til að lesa söguna eru fjölmargar og spennandi ... Ég mæli hiklaust með henni í jólapakkann ...“

HEKLA SÓL, 14 ÁRA / DV



1. PRENTUN  
Á ÞROTUM HJÁ  
ÚTGEFANDA

2. PRENTUN  
VÆNTANLEG



# Það eru girnileg jól framundan í Hafinu

Allt sjávarfangið sem þú þarft fyrir jólin, áramótin og skötuveisluna



  
**Opnunartími  
yfir hátíðarnar:**  
Alla virka daga frá 10-18:30  
Aðfangadag frá 09-12  
Gamlársdag frá 10-14



Stútfullar búðir af stórum hátíðarhumri. Heimalagaður reyktur og grafinn lax, sósur og ómótstæðileg humarsúpa.

Allir sem versla í Hafinu geta tekið þátt í jólaleiknum okkar, sett nafnið sitt í pott og unnið til veglegra verðlauna. Dregið verður 22. desember.

VINNINGAR:

- ★ 150 þúsund króna inneign í verslunum Hafsins.
- ★ Sansaire Sous Vide hitajafnari ásamt kennslu og fiskiveislu.
- ★ Vegleg gjafakarfa frá Hafinu Fiskverslun að andvirði 50 þúsund króna.

Verið velkomin í dýrindis smakk í öllum verslunum okkar vikuna fyrir jól.

Hlíðasmára 8 | Skipholti 70 | Spönginni 13  
Sími 554 7200 | hafid@hafid.is | www.hafid.is | við erum á 





Bakveikri konu var sagt að hún ætti að geta unnið meira þar sem hún gæti bakað smákökur. FRÉTTABLAÐIÐ/PJETUR

## Smákökurnar á borð ráðherra

**DANMÖRK** Anita Bang Degn frá Álaborg er í veikindaleyfi vegna bakvandamála. Hún starfar nú í 12 klukkustundir á viku við eldhúsför og er starfið liður í endurhæfingu. Félagsráðgjafi sem sá myndir á Facebook af smákökum sem Anita hafði bakað hringdi í hana og tilkynnti henni að þar sem hún gæti bakað smákökur ætti hún að geta unnið fjórar stundir til viðbótar á viku.

Anita Bang Degn kveðst hafa keypt tilbúið deig og bakað úr því í frítíma sínum um helgi.

Smákökubaksturinn er kominn á borð bæði vinnumálastjóra sveitarfélagsins og atvinnuáráðherra Danmerkur, Troels Lund Poulsen.

Pingmaður Einingarlistans, Finn Sørensen, hefur spurt ráðherrann um málið. Af svörunum mun koma í ljós hvort sveitarfélagið hafi rétt til að skipta sér af því hvað borgararnir gera í frítíma sínum, að því er danska ríkisútvarpið bendir á. – **IBS**

## Eftir storminn



Indverskir menn standa í röð og bíða eftir afgreiðslu á bensistöð í Chennai eftir að fellbylurinn Vardah gekk inn yfir strönd Indlands í gær. Að minnsta kosti tíu manns féllu fyrir Vardah sem braut bæði niður hús og rafmagnsliður að sögn yfirvalda. NORDICPHOTOS/AFP

# Álíta samninginn vopnahlé til eins árs

Þrátt fyrir að hafa samþykkt kjarasamning eru kennarar enn ósáttir. Þeir skiptast í tvær fylkingar sem eru sammála um markmið en ósammála um aðferð. Sveitarfélögin eru á skilorði hjá mörgum kennurum sem segjast munu gefa þeim ár til að koma skikki á málín.

**KJARAMÁL** Þrátt fyrir að hafa samþykkt nýjan kjarasamning í atkvæðagreiðslu í fyrradag eru kennarar ekki sáttir. Samkomulaginu hefur verið líkt við vopnahlé.

Skrifað var undir samning 29. nóvember síðastliðinn og hann samþykktur með 55 prósentum greiddra atkvæða í fyrradag. 43 prósent sögðu nei en tæplega 91 prósent kennara tók þátt í atkvæðagreiðslunni. Áður höfðu kennarar fella kjarasamninga tvívegis.

Hinn nýi samningur er til nóvember á næsta ári og felur í sér tæplega ellefu prósentu flata launa-hækkun auk 200 þúsund króna eingreiðslu við undirritun.

Fréttablaðið heyrði í gær í kennurum víða um land til að kanna afstöðu þeirra til úrslita kosninganna. Nær allir eru sammála um að í niðurstöðunni felist ekki sigur,

# 100

**Tæplega hundrað kennarar sögðu starfi sínu lausu. Hluti dró uppsögnina til baka en aðrir liggja undir feldi.**

ekki einu sinni áfangasigur. Í raun sé um vopnahlé að ræða á meðan kanónurnar séu hlaðnar að nýju fyrir þau átök sem vænta má eftir lok samningstímans á næsta ári.

Á umræðuvettvangi kennara hefur talsvert verið rætt og ritað um niðurstöðuna. Þeir sem höfnuðu samningnum eru sárir út í já-hópin. Þeir vildu frekar fella samninginn og kjósa nýtt fólk til að fara fyrir samninganefnd kennara. Allir virðast hins vegar vera



Kennarar skiptust í tvær fylkingar í atkvæðagreiðslunni. Minnihlutinn vildi að núverandi samninganefnd viki og halda baráttunni áfram. Hann laut í gras fyrir sjónarmiðum um að halda áfram að ári og þá á herra kaup. FRÉTTABLAÐIÐ/ERNIR

sammála um að halda baráttunni áfram.

Tugir kennara sögðu starfi sínu lausu í síðasta mánuði. Meira virðist vera um það að kennarar á höfuðborgarsvæðinu og Reykjanesi segi upp heldur en á landsbyggðinni. Hluti þeirra sem sagði upp hefur dregið uppsagnir sínar til baka. Aðrir liggja enn undir feldi og velta því fyrir sér hvað skuli gera.

Í hópi þeirra sem Fréttablaðið heyrði í voru kennarar sem ákveða sig á næstu dögum. Þeir segja ljóst að samningurinn verði ekki til þess að halda í þá. Hins vegar komi til greina að draga uppsögnina til baka til þess að halda baráttunni áfram á næsta ári. Sveitarfélögin og samninganefnd þeirra séu á skilorði. Haldi hún áfram á sömu braut megi búast við því að kennarar fái endanlega nóg.

johannoli@frettbladid.is

„... sagan situr í lesandanum og nagar hann inn að beini.“

STEINÞÓR GUÐBJARTSSON / MORGUNBLAÐIÐ

„... tvímælalaust með því besta úr heimi krimmanna ... eftir einn besta og frumlegasta spennusagnahöfund landsins.“

BJÖRGVIN G. SIGURDSSON / PRESSAN



„... trúverðugasti krimmahöfundur landsins ... eiturbeitt.“

SIGMUNDUR ERNIR RÚNARSSON  
MORGUNBLAÐIÐ

„Spennandi og mjög svo óvæntur krimmi.“

GUÐRÍÐUR HARALDSDÓTTIR  
VIKAN





mazda

# LANGUR VEGUR FRAMUNDAN. HÚRRA!



## MAZDA CX-3

FJÓRHJÓLADRIFINN FRÁ 3.590.000 KR.  
FRAMDRIFINN FRÁ 2.940.000 KR.

Fádæma veggrip, há sætisstaða ásamt glæsilegri innréttingu gera hverja ferð í Mazda CX-3 að upplifun fyrir skynfærin. i-ACTIV AWD fjórhjóladrifið límir bílinn við veginn og akstursgleðina er erfitt að útskýra en auðvelt að upplifa í reynsluakstri.

SkyActiv spartæknin og lág bilanatíðni Mazda tryggir sparneytni og lágan rekstrarkostnað. Margvíslegur i-ACTIVSENSE öryggisbúnaðurinn tryggir öryggi allra farþega og hjálpar ökumanni að greina og forðast aðsteðjandi hættur.

KOMDU, REYNSLUAKTU OG UPPLIFÐU MAZDA CX-3  
[mazda.is](http://mazda.is)

Nýir og notaðir bílar: Sölueldir eru opnar alla virka daga frá kl. 9-17 og laugardaga frá kl. 12-16  
Brimborg Reykjavík: Bíldshöfða 8, sími 515 7040 | Brimborg Akureyri: Tryggvabraut 5, sími 515 7050

Búnaður getur verið frábrugðinn mynd í auglýsingu.



Öruggur staður til að vera á

# Námsárangur fór fram úr villtustu væntingum

Breytt verklag í grunnskólum Reykjanesbæjar skilaði mun betri námsárangri barna. Átakið kostaði ekki krónu. Skimunarpróf til að finna þá sem þurftu að bæta sig. Bæjarstjóri segir dæmið sanna að heilt þorp þurfi til að ala upp barn.

**SKÓLAMÁL** „Við vildum sanna að þó menntunarstig sé ekki endilega það hæsta á landinu og félagsleg staða allra ekki svo góð þá þarf það ekki að þýða að við getum ekki staðið okkur í skólanum. Við erum búin að sanna það,“ segir Gyða Margrét Arnmundsdóttir, deildarstjóri hjá Reykjanesbæ.

Grunnskólanemar bæjarins hafa tekið miklum framförum á fáum árum. Árangurinn má sjá svart á hvítu í nýútkominni PISA-könnun og niðurstöðum samræmdra prófa.

Ráðist var í átak í öllum grunnskólum Reykjanesbæjar árið 2011 til að bæta námsárangur skólanna. Eins og Fréttablaðið greindi frá í gær nýtti bærinn sér niðurstöður samræmdra prófa til að fara í naflaskoðun um skólalag bæjarins.

Niðurstöður samræmdra prófa eru settar fram á kvarða þar sem landsmeðaltal er á bilinu 29 til 31. Fáir skóli meðaltal einkunna fyrir neðan 28 þykir það slæm niðurstaða fyrir skólann. Niðurstöður yfir 32 þykja sérstaklega góðar.

Sem dæmi um árangur einstakra skóla í Reykjanesbæ má nefna Akur-skóla sem skoraði afleita einkunn, 21,5 hjá sjöunda bekk í íslensku árið



Gyða Margrét Arnmundsdóttir, deildarstjóri hjá Reykjanesbæ

2006. Í ár fékk skólinn aftur á móti 29,5 og náði þá landsmeðaltali.

Annað gott dæmi er sjöundi bekkur Holtaskóla. Árið 2006 náðu nemendur einkunninni 25,9 í stærðfræði sem er slök einkunn. Tíu árum síðar, árið 2016, er einkunnin 35,2 sem er einstaklega góður árangur.

„Við tókum okkur saman árið 2011 og breyttum vinnulagi í skólunum með utanumhaldi og ráðgjöf bæði í íslensku og stærðfræði. Þá var gerð samfélagsleg samþykkt um að við ætludum að bæta námsárangur. Þegar við breyttum verklaginu og settum inn markviss skimunarpróf byrjaði það strax að skila sér í niðurstöðum samræmdra prófa,“ segir Gyða Margrét.

Samkomulagið gildi á milli stjórnmalamannanna, forstöðumanna skólanna, nemenda og foreldra. „Við vorum með mottóíð að við værum öll í sama liði. Skólarnir deildu svo því sem þeir voru að gera vel og sýndu



Kjartan Már Kjartansson, bæjarstjóri Reykjanesbæjar

allar mælingar. Þeir deildu sínum aðferðum sem fór að skila sér í þeim skólum sem voru lakari.“

Skimunarpróf voru markvisst lögð fyrir nemendur svo sjá mætti hverjir þyrftu að bæta sig. Brugðist var við vanda einstakra nemenda þegar þurfa þótti. Fundað var með öllum kennurum bæjarins og sérstakir kennsluráðgjafar á bæjarskrifstofunni voru kennum til halds og trausts. Þá náði verkefnið alla leið niður í leikskóla bæjarins.

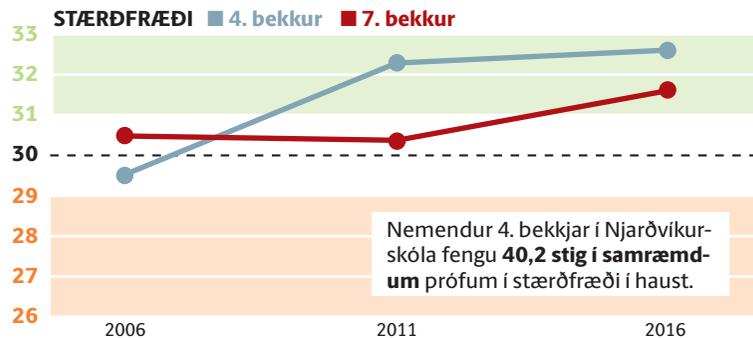
Kjartan Már Kjartansson, bæjarstjóri Reykjanesbæjar, segir átaksverkefnið ekki hafa kostað mikið.

„Ég hef ekki orðið var við að þetta hafi kostað eina einustu krónu. Þetta var bara spurning um verklag og hvernig menn nýttu tímann. Það segir einhver staðar að það þurfi heilt þorp til að ala upp barn og þarna tókst að stilla saman strengi.“  
snaeros@frettabladid.is

## Árangur nemenda í Reykjanesbæ á samræmdum prófum

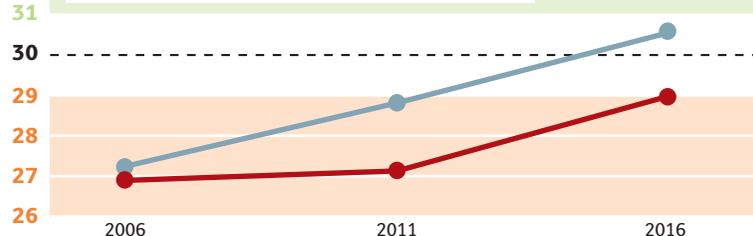
Landsmeðaltal einkunna er 30. Allt fyrir neðan 28 þykir mjög slæmt og allt fyrir ofan 32 virkilega gott.

■ Yfir meðaltali  
--- Meðaltal  
■ Undir meðaltali



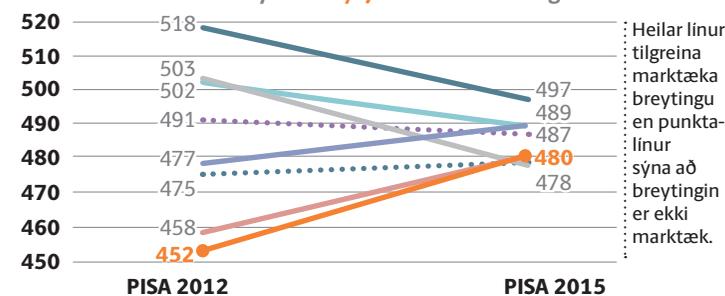
## ÍSLENSKA

Nemendur 7. bekkjar í Myllubakkaskóla fengu 37,91 stig í samræmda prófinu í íslensku.



## Lesskilningur samkvæmt PISA

■ Reykjavík ■ Kópavogur ■ Hafnarfjörður ■ Garðabær  
■ Mosfellsbær ■ Akureyri ■ Reykjanesbær ■ Árborg



## Q3 vekur eftirtekt

Nýr Audi Q3 er vel útbúinn, lipur og svipmikill. Hann er skilvirkur og sportlegur, á sama tíma rúmgóður að innan en smágerður að utan. Audi Q3 er byggður fyrir nýjar væntingar.

Verð frá 5.490.000 kr.

5 ára ábyrgð



HEKLA · Laugavegi 170-174 / Audi.is



# Notaleg jólastemning í Garðheimum

20% AFSLÁTTUR

AF ÖLLUM LJÓSASERÍUM

15%

AFSLÁTTUR AF  
ÖLLUM VÖRUM  
FRÁ SVEINBJÖRGU,  
IHÖNNU OG HEKLU

GILDIR MIÐVIKUDAG  
TIL FÖSTUDAGS

YLJAÐU ÞÉR  
Á HEITU KAKÓ  
MEÐAN ÞÚ FINNUR  
DRAUMATRÉÐ!

## NORDMANNSPINUR TILBOÐSVERÐ

70-100cm	2.600KR
101-150cm	3.800KR
151-200cm	6.120KR
201-250cm	7.960KR

OPÍÐ TIL 22  
ÖLL KVÖLD  
TIL JÓLA



GARÐHEIMAR

Garðheimar • Stekkjarbakka 6 • 540 3300 • gardheimar.is

# Fasteignagjald á Kárahnúkavirkjun lækkar um 20 milljónir króna

**SVEITARSTJÓRNIR** „Það gæti munað um 20 milljónum; að fasteignagjöldin yrðu níu milljónir króna í staðinn fyrir 28 milljónir,“ segir Björn Ingimarsson, bæjarstjóri Fljótsdalshéraðs, um nýjan úrskurð yfirfasteignamatsnefndar vegna Kárahnúkavirkjunar.

Landsvirkjun kærði álagningu fasteignagjalda til yfirfasteignamatsnefndar. Fyrirtækið vildi að hluti vatnsréttinda yrði undanskilinn fasteignagjaldi en þeim hluta kærannar var vísað frá.

„Þannig að það er alveg ljóst að það eru öll vatnsréttindi sem falla



**Björn Ingimarsson**  
bæjarstjóri Fljótsdalshéraðs.

undir þetta og svo er niðurstaðan sú að þetta skuli fara í A-flokk en ekki C-flokk og það munar um 20 milljónum í tekjur,“ útskýrir Björn og vísar í að Fljótsdalshérað vildi vatnréttindin í C-flokk þar sem álagningarprósentan er 1,65 en ekki í A-flokk þar sem álagningin er 0,5 prósent af fasteignamati.



Vatni er miðlað til Kárahnúkavirkjunar úr Háslóni. FRÉTTABLAÐIÐ/PJETUR

„Við álagningu fasteignagjalda 2017 mun Fljótsdalshérað leggja fasteignagjöld á framangreint samkvæmt úrskurði nefndarinnar, en áskilur sér rétt til að taka málið til endurskoðunar á síðari stigum,“ segir í samþykkt bæjarstjórnar í gær vegna málsins. Þá á að skoða stöðu og skráningu mannvirkja við Kárahnjúka, sem tengjast umræddri lóð.

„Það gæti alveg komið til greina en það hefur ekki verið tekin ákvörðun um slíkt,“ svarar bæjarstjórinn aðspurður hvort vænta megi frekari málarekstrar varðandi fasteignagjöldin. –gar

## Greiðslurnar til þriðja aðila en samt ekki ákært í mansalsmáli

Tvær konur frá Sri Lanka sem saumuðu fatnað í kjallara í Vík í Mýrdal eru ekki þolendur mansals að mati héraðssaksóknara. Greiðslur til annarrar konunnar runnu til aðila erlendis. Frítt húsnæði og fæði talið til greiðslna segir réttargæslumaður kvennana. Ákvörðunin lýsi gríðarlegri vanþekkingu saksóknara á mansali.

**LÖGREGLUMÁL** „Það er með ólíkindum að það teljist í lagi að konurnar hafi ekki fengið greidd laun sjálfar nema í formi húsnæðis og frís fæðis,“ segir Krístrún Elsa Harðardóttir, réttargæslukona tveggja kvenna frá Sri Lanka, sem höfðu stöðu þolenda í meintu mansalsmáli í Vík í Mýrdal á árinu. Niðurstaða héraðssaksóknara var að ákæra ekki í málinu.

Krístrún segir meginniðurstöðuna í rökstuðningi saksóknara um að gefa ekki út ákæru vegna mansals að þær hafi fengið frítt húsnæði og fæði þar sem þær bjuggu og störfuðu. Þá hafi verið deilt um vinnuframlag þeirra.

Saksóknari tekur ekki tillit til þess að greiðslur til annarrar konunnar hafi runnið til þriðja aðila erlendis.

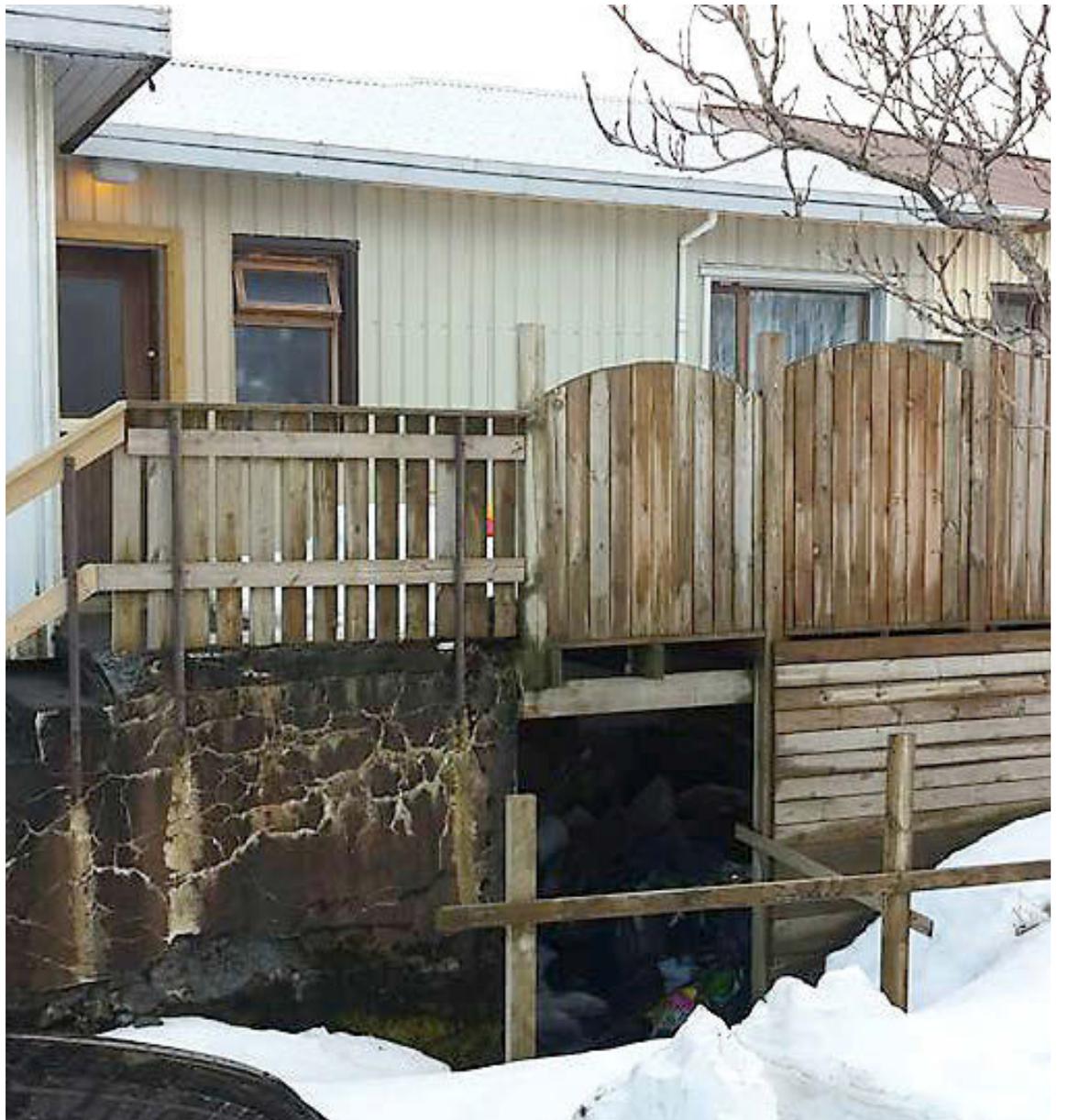
„Saksóknari virðist telja fullsannað með þessu að þær hafi fengið greitt. Ávörðunin og rökstuðningurinn lýsir gríðarlegri vanþekkingu saksóknara á mansali og ég er mjög ósátt við niðurstöðuna,“ segir Krístrún Elsa og segist telja að með ákvörðun saksóknara sé hvati lögreglu til að rannsaka mál af þessu tagi orðinn afar litill.

„Það er mjög litill hvati núna hjá lögreglu að ganga hart fram í þessum málum. Maður spyr sig hvað þurfi eiginlega til þess að gefa út ákæru. Þarna stókk lögregla til og gerði allt sem hún gat. Næst þegar svipuð mál koma upp, hvað verður þá gert? Er í lagi að greiða laun til þriðja aðila? Veita aðeins frítt húsnæði og fæði? Það er grundvallaratriði í mínum huga að dómstólar hafi þekkingu á málaflokknum. Það hefur ítrekað verið gagnrýnt,“ segir Krístrún Elsa og vísar til að mynda í skýrslur bandaríska utanríkisráðuneytisins um mansal. Í þeim hafa ítrekað komið fram brestir í aðkomu stjórnvalda í málaflokknum og ábendingar um vanþekkingu ákærvalds.

„Það er svo margt annað líka sem kemur fram í rökstuðningi, til dæmis varðandi þolendur,“ segir Krístrún Elsa. „Þar er talað eins og þær hafi verið frjálssar konur og ekkert tillit tekið til þess í hvaða aðstæðum þær voru. Þetta er sérlega alvarlegt í ljósi þess að brotápolær kæra ekki mansal og vilja oftast forðast lögsókn. Það þekkist varla í heiminum að fólk vilji sækja rétt sinn enda er það í erfiðum aðstæðum.“

Þar á Krístrún Elsa við að þolendur séu á valdi kúgara síns. Því sé ábyrgð stjórnvalda, löggæslu og ákærvalds meiri en í öðrum málum.

„Héraðssaksóknari þarf að kynna sér mansal og aðstæður



Hið fría húsnæði sem konur tvær frá Sri Lanka fengu til íbúðar fyrir störf sín í Vík í Mýrdal. FRÉTTABLAÐIÐ/PÓRHILDUR



Héraðsdómur Reykjavíkur.

FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

## Hótaði og hrækti á lögreglumann

**DÓMSMÁL** Héraðsdómur Reykjavíkur dæmdi í gær konu í 90 daga skilorðsbundið fangelsi fyrir brot gegn valdstjórninni. Konan var ákærð fyrir að reyna að sparka í tvo lögreglumenn, hóta þeim og fjölskyldum þeirra lífláti og að hafa hrækt á þriðja lögreglumanninn.

Konan játaði skýlaust brot sitt. Henni ber að greiða 143 þúsund krónur í málskostnað og refsing hennar fellur niður haldi hún skilorð í tvö ár. – þh

## Auðmönnum í Svíþjóð fjölgar

**SVÍÞJÓÐ** Milljarðamæringar í Svíþjóð eru 178 og hefur þeim fjölgað um 22 frá því í fyrra, samkvæmt úttekt viðskiptaritsins Veckans Affärer. Samtals nema eignir milljarðamæringanna rétt rúmum 2.000 milljörðum sænskra króna. Það er rúmlega tvöfalt hærri upphæð en fjárlög sænska ríkisins fyrir næsta ár en þau eru upp á 972 milljarða sænskra króna.

Eins og áður er Ingvar Kamprad, eigandi IKEA, efstur á lista yfir milljarðamæringana. Í úttektinni er miðað við að hann sé eini eigandi húsgagnarisans þrátt fyrir að eignum hafi verið komið fyrir í ýmsum sjóðum. Eignir Kamprads eru metnar á 655 milljarða sænskra króna.

Verslunarmenn, fasteignaeigendur, erfingjar, kaupskýslumenn og eigendur tæknifyrirtækja eru á listanum yfir allra ríkustu Svíana. – ibs



**Ingvar Kamprad**, eigandi IKEA, er ríkastur milljarðamæringanna 178 í Svíþjóð.

## LEIÐRÉTTING

Þau mistök voru gerð við prófarkalestur dóms um tónleika hinnar portúgölsku Maria João Pires að sagt var að hún hefði flutt fyrstu sönötu Beethovens og þá síðustu eftir Schubert. Hið rétta er eins og kom frá greinarhöfundum að tónleikunum voru fluttar sú síðasta eftir Beethoven og sú síðasta eftir Schubert.

**Héraðssaksóknari þarf að kynna sér mansal og aðstæður þolenda mansals. Það er alveg ljóst, segir hún. Þetta er illa unnið.**

Krístrún Elsa Harðardóttir



þolenda mansals. Það er alveg ljóst, segir hún. Þetta er illa unnið,“ klykkir Krístrún Elsa út með og segir miður að hún geti ekki tekið málið lengra. Hennar vinnu sé lokið því hún geti ekki kært ákvörðun héraðssaksóknara til ríkissaksóknara án þess að konurnar óski eftir því.

Snorri Birgisson hjá lögreglunni

**Lögreglumenn unnu dag og nótt við þessa rannsókn.**

Snorri Birgisson



á höfuðborgarsvæðinu aðstoðaði lögregluna á Suðurlandi við rannsókn málsins.

„Það var allt kapp lagt á það að rannsaka grun um mansal í þessu máli og lögreglumenn unnu dag og nótt við þessa rannsókn,“ segir Snorri.

Að sögn Snorra óskaði lögreglan á Suðurlandi strax í upphafi eftir

aðstoð frá lögreglustjóranum á höfuðborgarsvæðinu vegna sérhæfðar þekkingar á mansali. Rannsóknin hafi verið faglega unnin.

„Það er ekki lögreglu að leggja dóm á ákvarðanir ákærvaldsins og þær verðum við að virða. Sönnunarbyrði í mansalsmálum er bæði flókin og erfið og það hefur væntanlega legið til grundvallar við þessa niðurstöðu,“ segir Snorri.

Hins vegar má ekki, segir Snorri, líta fram hjá þeirri staðreynd að málið í Vík í Mýrdal hafi komið upp vegna vitundarvakningar í samfélaginu.

„Sama má segja um önnur mál þar sem grunur hefur vaknað um mansal. Lögreglan mun áfram rannsaka slík mál þrátt fyrir niðurfellingu á grun um mansal í þessu máli,“ segir Snorri Birgisson. – kbg



## LEYNIST GULLNI MIÐINN Í ÞINNI ÖSKJU?

Kauptu konfektöskju og þú gætir **unnið 65" Samsung sjónvarp** að verðmæti 299.995 kr.\*

NÓI  
*Konfekt*

\*Gildir um 800 g, 1 kg og 1,2 kg öskjur.

## Skotar sjá mikil tækifæri í golfleikurum frá Íslandi

**FERÐALÖG** Um tólf þúsund Íslendingar heimsækja Skotland á hverju ári og eyða alls að meðaltali um 8 milljónum punda eða um 1,1 milljarði króna á ári.

Þetta kemur fram í tölum hagstofu Skota sem sjá sér hag í því að lokka íslenska golfara til landsins.

Nýlega kom sendinefnd hingað til lands frá Aberdeen og hitti um fjórtíu ferðaþjónustuaðila til að benda á kosti landsins og héraðsins. „Yfir 70 prósent Íslendinga fara til útlanda ár hvert og nú er verið að bjóða beint flug til Skotlands. Golf hefur lengi verið styrkleiki Aberdeen og það eru yfir 63 þúsund manns í golfklúbbum á Íslandi. Við sjáum mikil tækifæri þar,“ segir



Meira en 63 þúsund Íslendingar eru skráðir í golfklúbba. FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

Jenni Fraser, sérfræðingur hjá Visit Aberdeen, við skoska blaðið Press and Journal. – bb

# Hermenn myrða íbúa á heimilum í Aleppo

Stjórnarherinn hefur náð völdum í borginni Aleppo. Hermenn eru sagðir ryðjast inn á heimili almennra borgara og myrða þá. Sameinuðu þjóðirnar fordæma þá harkalega. Mannréttindaráðið segir niðurrif allrar mannúðar í Aleppo blasa við.

**SÝRLAND** Studningsmenn Bashars al Assad Sýrlandsforseta hafa ákaft fagnað því að stjórnarherinn hafi að mestu endurheimt borgina Aleppo úr höndum uppreisnarmanna. Jafnframt hafa borist fréttir af því að liðsmenn stjórnarhersins eða studningsmenn hans hafi tekið fólk af lífi án dóms og laga, tugum og jafnvel hundruðum saman.

CNN greinir til að mynda frá því að hersveitir Assads hafi ruðst inn á heimili almennra borgara í hverfum sem voru undir stjórn uppreisnarmanna og skotið íbúana á staðnum.

Kennari í borginni, Abdul Kafi Alhamado, sagði í viðtali við BBC að sprengjum hafi bókstaflega rignt yfir fólk og gríðarlega margir séu látnir.

„Fólk er að flýja, en veit ekkert hvert það á að fara. Fólk bara hleypur. Fólk liggur í sárum sínum á götum úti, enginn getur farið til að hjálpa því. Sumir eru undir rústum, og enginn getur komið þeim til hjálpar heldur,“ hefur BBC eftir honum.

Bæði Sameinuðu þjóðirnar og Rauði krossinn hafa skorað á stjórnarherinn að þyrma lífi almennra borgara.

Í yfirlýsingu frá Ban Ki-moon, framkvæmdastjóra Sameinuðu þjóðanna, segir hann fréttir af grimmdarverkum gegn almennum borgurum í borginni, þar á meðal börnum og konum, vekja óhug.

Hann tekur fram að Sameinuðu þjóðirnar séu ekki í aðstöðu til að staðfesta hvort þessar frásagnir séu réttar, en bendir á að öllum stríðsaðilum beri skylda til að fylgja alþjóðlegum mannréttinda- og mannúðarlögum: „Þetta er sérstaklega á ábyrgð sýrlensku stjórnarinnar og bandamanna hennar,“ segir í yfirlýsingunni.

**Þetta er sérstaklega á ábyrgð sýrlensku stjórnarinnar og bandamanna hennar.**

Ban Ki-moon, framkvæmdastjóri Sameinuðu þjóðanna

Þá kemur einnig fram í tilkynningu frá embætti formanns Mannréttindaráðs Sameinuðu þjóðanna að alls hafi 82 almennir borgarar verið myrtir á götum úti eða á heimilum sínum á mánudaginn.

Rupert Colville, talsmaður embættisins, sagði að hann hefði fengið afar truflandi fréttir af líkum á götum úti sem ástvinir gætu ekki komið í skjól af ótta við að hljóta sömu örlög. Þá sagði hann ellefu konur og þrettán börn á meðal hinna 82 myrtu. „Þótt einhverjir hafi náð að flýja borgina í gær [á mánudag] voru aðrir gómaðir. Sumir myrtir en aðrir handteknir. Þessa stundina lítur út fyrir að fram fari algjört niðurrif mannúðar í Aleppo,“ sagði Colville í yfirlýsingu í gær.

Mannúðarsamtök á svæðinu, þeirra á meðal Syria Civil Defense, hafa kallað eftir aðstoð alþjóðasamfélagsins við að opna leið út úr borginni svo um hundrað þúsund almennir borgarar og uppreisnarmenn á helstu átakasvæðum borgarinnar geti flúið.

Óljóst var í gær hve stórum hluta

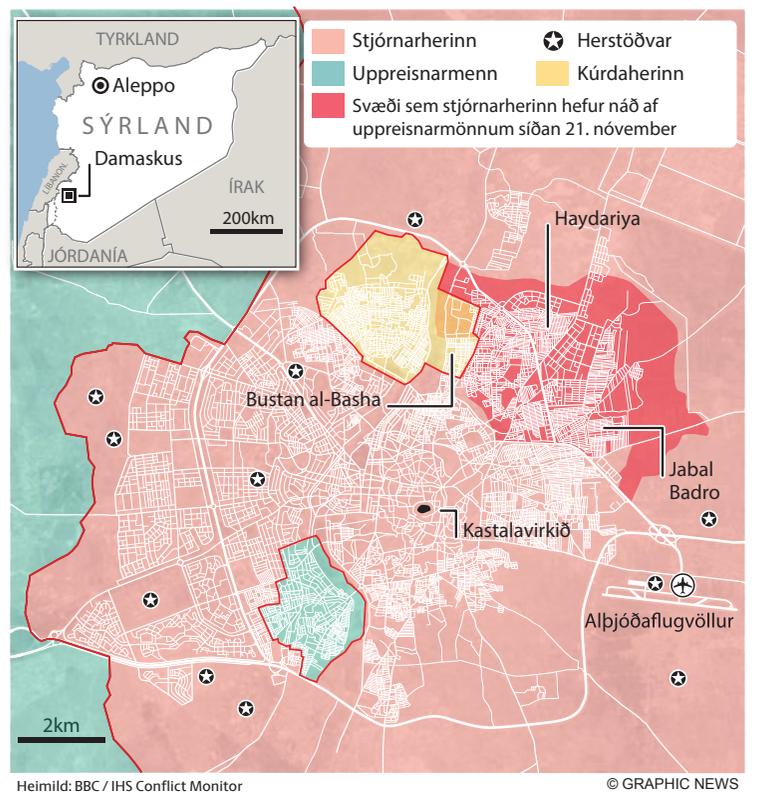


Íbúar í Aleppo hafa margir fagnað sigri stjórnarhersins á uppreisnarmönnum.

NORDICPHOTOS/AFP

## Aleppo að mestu á valdi stjórnarhersins

Stjórnarherinn hefur nú náð völdum í langstærstum hluta Aleppo. Fréttir hafa borist af því að herinn lífláti almenna borgara án dóms og laga.



## Gærdagurinn í Aleppo

- Um hundrað börn sitja föst í byggingu sem lá undir skothrið.
- Stjórnarherinn er sagður ryðjast inn á heimili almennra borgara og myrða íbúa.
- Stjórnarherinn fer með völdin í nærri öllum hverfum borgarinnar.
- Mannúðarsamtök kalla eftir aðstoð svo almennir borgarar geti flúið.

borgarinnar uppreisnarmenn réðu enn yfir, eða höfðust við á, en það var ekki nema brotrot af því svæði sem áður var á þeirra valdi, sem var megnið af austurhluta borgarinnar. Í yfirlýsingu frá rússneska hernum segir að stjórnarherinn fari nú með völdin í 98 prósentum borgarinnar.

Zaid al-Saleh, hershöfðingi í stjórnarhernum, sagði í yfirlýsingu að orrustunni ljúki senn. Þá biðlaði hann til uppreisnarmanna að gefast upp, ella myndu þeir deyja.

thorgnyr@frettabladid.is  
gudsteinn@frettabladid.is

**BLINDRAFÉLAGIÐ**  
Samtök blindra og sjónskertra á Íslandi  
STOFNAD 1939



## VINNINGASKRÁ

Hausthappdrætti 2016. Dregið 12. desember 2016

### 1. vinningur: Opel Mokka Enjoy 1.6L dísel, sjálfskiptur

Verðmæti: 4,590,000 kr. Miði nr. 102645

### 2. vinningur: Opel Astra Innovation 1.6L dísel-túrbó, sjálfskiptur

Verðmæti: 4,090,000 kr. Miði nr. 55565

### 3. vinningur: Open Corsa Enjoy 1.4L bensín, sjálfskiptur

Verðmæti: 2,590,000 kr. Miði nr. 66014

### 4. - 43. vinningur: Ferðavinningur að eigin vali með Heimsferðum. Hver að verðmæti kr. 500.000

13928	40972	52734	70089	83748	103370	121646	139757
16345	43845	59917	74785	88489	104882	122091	142846
22335	44412	60056	75967	88756	110657	128015	145962
27303	47328	60504	81030	95669	111070	130037	149897
28742	50287	64803	81296	95992	118087	133856	153244

### 44. - 93. vinningur: Ferðavinningur að eigin vali með Heimsferðum. Hver að verðmæti kr. 300.000

1554	16215	33325	50776	82526	112133	138434	155338
2416	18443	38520	59847	85187	115385	145005	
3095	22607	39296	60192	86706	117455	145847	
3110	22735	40219	63925	91398	118616	147813	
4761	23752	40704	68201	98037	119905	149589	
12145	24123	44602	71734	101129	120977	150469	
15470	27861	47786	73116	101199	138062	152046	

### 94 - 133 vinningur: Samsung Galaxy Note 7 snjallsími að verðmæti kr. 139.000

2385	15447	35495	47989	59005	78739	106330	123615
7355	16200	39829	48626	63815	92779	117386	147911
9287	17672	39982	49454	65400	97147	117496	152077
11486	26170	42054	53903	75362	101406	119389	152621
12544	32160	44516	55478	78224	104429	121590	155457

### 134 - 193 vinningur: Samsung Galaxy S7 snjallsími að verðmæti kr. 99.900

3935	24157	37449	62228	77911	93661	123966	149372
4804	24425	41297	62838	78645	96850	128392	151283
5281	24676	43072	63440	79474	98502	129352	155242
7571	24921	43540	67412	82985	104274	131906	155343
14571	30307	44020	69474	85716	105316	134005	
15687	32495	49753	73604	88197	115949	147188	
15871	33359	51403	73611	89316	117939	148045	
21078	35900	51477	73663	92832	120844	149073	

### 194 - 263 vinningur: Samsung Galaxy J5 snjallsími að verðmæti kr. 34.900

2319	17021	39112	53975	72268	95929	106985	136061
4717	17625	40579	59188	73927	98269	109466	140061
5208	18758	42157	60983	78750	101847	109752	145533
6493	19429	45914	61239	80111	101990	112706	146122
6664	25960	47091	61257	83225	102971	118547	146284
9805	27234	47780	71343	89907	104748	119804	146613
11662	28492	48755	71417	91385	105077	119906	156763
11687	32676	51432	71547	92729	105101	122789	
12124	34117	53356	72206	94190	106939	124253	

### 264 - 333 vinningur: Samsung Galaxy View WiFi, spjaldtölvu að verðmæti kr. 99.900

2890	14666	43930	62702	74037	82503	108355	129707
4489	16655	44495	62834	75972	83156	108845	131660
8549	22290	51740	63310	76999	84132	114267	132634
11795	28468	52945	64979	80579	91160	115807	135620
12137	29594	55061	69351	81085	94474	115838	139181
12189	35826	55176	69646	82059	96352	120483	140596
12354	38390	58026	70934	82391	99094	120937	145632
13444	39814	58349	72301	82463	99538	120965	
14417	41100	61486	73015	82467	104647	126365	

### 334 - 403 vinningur: Samsung Galaxy Tab S2 WiFi, spjaldtölvu að verðmæti kr. 69.900

671	16644	29455	49362	71707	91922	123395	144138
1867	17526	32284	54849	73130	92266	123484	145356
4652	18279	34252	56056	76262	95525	126642	150936
5546	18471	40929	58854	77533	103402	126728	151023
6988	18586	44553	60238	80069	106710	134147	156587
8339	18774	47269	63589	82356	110170	137292	156662
14375	20538	48059	63714	85240	110995	142771	156828
15075	21704	48504	66829	87324	120838	142929	
15090	25424	49061	71527	89226	121821	143585	

Vinninga ber að vitja innan árs á skrifstofu Blindrafélagins, Hamrahlið 17. Upplýsingasími 525 0000. Birt án ábyrgðar

# NÝ PRENTUN KOMIN Í VERSLANIR Ævisaga Ladda

Þróunarsaga mannsins sem kom okkur til að hlæja



Í þessari spennandi, einlægu og á köflum drepfyndnu bók, er sett fram „þróunarkenning“ um manninn, sem kom okkur til að hlæja, rituð af Gísli Rúnari Jónssyni.

„Allt í senn fróðleg, dramatísk, hjartnæm og bráðfyndin lesning. Ég hló og grét á víxl.“

- Edda Björgvinsdóttir leikkona

„Hafi maður elskað leikarann Ladda fyrir lesturinn, elskar maður persónuna Ladda að lestri loknum.“

- Gunnar Helgason leikari & rithöfundur

„Einstök bók. Öðruvísi en allar aðrar ævisögur sem ég hef lesið.“

- Sigurður Sigurjónsson leikari

„Skemmtilega skrifuð bók og fróðleg um drenginn sem við öll elskum.“

- Björn Georg Björnsson leikmyndahönnuður

Betra  
BAK

OPIÐ ALLA DAGA TIL JÓLA

DÚNMJÚKAR GJAFIR  
FYRIR ÞÁ SEM ÞÉR  
ÞYKIR VÆNST UM



#### TVENNUTILBOÐ

Dúnsæng og dúnkoddi  
60% dúnn, 40% smáfiður.

19.900 kr.

Fullt verð: 29.800 kr.



#### TEMPRAKON HITAJÖFNUNAR-SÆNG

Stærð: 135 x 200 cm. Einnig fánleg  
135 x 220 cm og 200 x 220 cm.  
Fylling: 90% hvítur gæsadúnn.  
Þyngd: 600 g.

44.115 kr.

Fullt verð: 51.900 kr.

TEMPUR-KODDI Í JÓLAPAKKANN FYRIR ÞANN SEM ÞÉR ÞYKIR VÆNT UM!



20%  
AFSLÁTTUR  
JÓLATILBOÐ!

#### TEMPUR ORIGINAL

Hentar vel þeim sem sofa á hlið og baki.  
Fánlegur S / M / L / XL.

Jólatilboð frá: 14.320 kr.

Fullt verð frá: 17.900 kr.



20%  
AFSLÁTTUR  
JÓLATILBOÐ!

#### TEMPUR TRADITIONAL

Fánlegur mjúkur, miðlungs og  
stífur – sígild þægindi fyrir alla.

Jólatilboð: 15.920 kr.

Fullt verð: 19.900 kr.

#### TEMPRAKON DÚNSOKKAR

Fyrir kalda tær.  
Ótrúlega vinsæl  
jólaljóf.



Jólaverð: 4.990 kr.

Fullt verð: 5.990 kr.



#### BELLA DONNA ALOE VERA LÖK

Dúnmjúk og slitsterk lök sem allir elska,  
fánleg í öllum stærðum og ótal litum.

Verð frá 9.500 kr.



Calvin Klein  
home



KENZO  
MAISON



BOSS  
HUGO BOSS



BADSLOPPAR, VERÐ FRÁ: 25.990 KR.

#### NÝJUNG Í BETRA BAKI

#### SLÖKUN OG VELLÍÐAN

UNDRI heilsuinniskór með  
fimmsvæða nuddinnleggi. Draga úr  
spennu og örva blóðflæði. Skórnir  
eru fallegir, hlýir og einstaklega  
þægilegir. Fánlegir í dökkgrárrí  
eða ljósri Merino-ull.

Komdu og prófaðu!

5  
reflex  
zones

BYLTINGAKENNT  
5 SVÆÐA NUDDINNLEGG



7.900 KR.

#### ÖRVUN MED SVÆÐANUDD- INNLEGGI MIÐAR AÐ ÞVÍ AÐ:

- Auka blóðflæði í höfði;
- Slaka á vöðvum í hnakka;
- Bæta öndun með því að slaka á axlasvæði;
- Samhæfa ósjálfráða taugakerfið;
- Slaka á vöðvum í efri hluta kviðar;
- Bæta virkni meltingarkefisins;
- Bæta blóðflæði í nára.

FAXAFENI 5  
Reykjavík  
588 8477

DALSBRAUT 1  
Akureyri  
588 1100

SKEIÐI 1  
Ísafirði  
456 4566

#### AFGREIÐSLUTÍMI

Mán.-fös. 10-18 | Lau. 11-16 | Sun. 13-17  
www.betrabak.is

# BETRA BAK – LEGGUR GRUNN AÐ GÓÐUM DEGI VERÖLD HVÍLDAR



**15%**  
AFSLÁTTUR  
JÓLATILBOÐ!

Fullt verð: 25.900 kr.

Jólatilboð frá: 22.015 kr.

## RÚMFÖT

**JOOP!**

*elegante*  
bed-linen fashion

**bruno banani**  
NOT FÜR EVERYBODY

**BOSS**  
HUGO BOSS

Calvin Klein  
home

**KENZO**  
MAISON

frá Elegante, Joop, Hugo Boss, Calvin Klein, Kenzo o.fl.

### JÓLATILBOÐ

#### SERTA ROYALTY HEILSURÚM

VERÐÐÆMI: 160 X 200 cm.

Í BOÐI  
VAXTALAUST  
Í 12 MÁNUÐI

14.981 KR. Á MÁN

250.816 KR.\*

313.520 KR.



FÁANLEGT Í STÆRÐUNUM  
160/180X200, 180X210 OG 192X203 CM.

\* Aukahlutur á mynd: höfuðgafli

### STILLANLEGT RÚM

C&J Platinum botn með tveimur Serta Therapist heilsudýnum, 2 x 90 x 200 cm.

Einnig fáanlegt með Tempur dýnum.

442.350 KR.\*

589.800 KR.



\* Aukahlutur á mynd: höfuðgafli

### 15% AFSLÁTTUR

#### TIMEOUT HÆGINDASTÓLL OG SKEMILL

322.980 KR.

379.800 KR.



**Betra**  
**BAK**

# Fjárhagsleg skyndikynni



Hafliði Helgason  
hafli@frettabladid.is

**F**arsæld í fjármálum er ekki háð tekjum í þeim mæli sem margir halda. Mýmörg dæmi má finna um það hvernig fólki með svipaðar tekjur verður mismikið úr ævistarfinu. Auðvitað eru alltaf einhverjir sem vegna veikrar stöðu og áfalla hafa svo lítið á milli handanna að varla dugir fyrir nauðsynjum.

Niðurstaðan ræðst nefnilega ekki síst af hinum endanum; útgjöldunum. Í nútíma samfélagi þar sem aðgengi er að alls konar möguleikum til greiðslufrests eru freistingarnar margar og dýrar.

Í frétt Fréttablaðsins í gær kemur fram að ungt fólk leitar í auknum mæli til umboðsmanns í greiðsluáðlögun vegna neysluskulda. Á sama tíma og heimilin í landinu hafa verið að lækka skuldir eykst vægi þessa hóps.

Umræðan um stöðu ungs fólks hefur beinst að því að sú kynslóð sem nú kemur á vinnumarkað eigi í vandræðum með fyrstu íbúðarkaup. Staðan nú krefst þess að þeir sem kaupa fyrstu íbúð þurfa að ná að byggja upp umtalsvert eigið fé áður en hægt er að stíga fyrstu skrefin. Það reynist mörgum erfitt.

Sá hópur sem þegar er kominn í skuldavandræði vegna neysluskulda áður en hann er í raun kominn með nokkra fjárhagslega ábyrgð mun ekki eiga auðvelt með að koma undir sig fótunum.

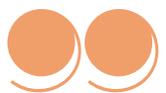
Kaupmáttur og almenn efnahagsskilyrði hafa batnað verulega, en samhlíða þeim eykst neyslan og þrýstingur umhverfisins á að kaupa og eiga allt milli himins og jarðar. Hver mælir sig við annan og engu skiptir þá hvort innistæða er fyrir útgjöldunum.

Það er mikill munur á því að njóta stundarinnar eða að sýna fullkomnið fyrirhyggjuleysi í fjármálum. Fjármálalæsi er of lítið meðal fólks og varla væri nokkur sparnaður að ráði til í landinu nema fyrir skylduáðild að lífeyrissjóðum.

Ástæður þessa eru eflaust margvíslegar. Við erum vertíðarfólk í grunninn og von að geta reddað okkur með vinnu út úr ógöngunum. Peninga fóru menn ekki að sjá að ráði fyrr en eftir seinna stríð og verðbólga og sveiflur í gengi krónunnar hafa kennt okkur að neyta á meðan á nefinu stendur.

Ráðdeild og sparnaður hefur alltaf þótt fremur hallærislegt í íslensku samfélagi og ekki síst hjá ungu fólki sem gjarnan vill lifa eins og enginn sé morgundagurinn. En morgundagurinn kemur og það sem verra er – skuldadagarnir.

Fólk verður að bera ábyrgð á sjálfu sér, en mikilvægt er að skólakerfið búi fólk undir að verða ábyrgir, fjárhagslega sjálfstæðir einstaklingar. Fjármálafyrirtæki bera líka ábyrgð. Stærri fjármálafyrirtæki horfa á viðskiptavininn sem langtíma kúna. Á undanfönum árum hafa sprottið upp fyrirtæki sem leita fyrst og fremst að fjárhagslegum skyndikynnum við ungt fólk og steypa þeim í skuldir sem þau hafa ekki bolmagn til að greiða. Það er óábyrgt og þarf að setja hömlur á.



Ráðdeild og sparnaður hefur alltaf þótt fremur hallærislegt í íslensku samfélagi og ekki síst hjá ungu fólki sem gjarnan vill lifa eins og enginn sé morgundagurinn. En morgundagurinn kemur og það sem verra er – skuldadagarnir.

Halldór



## Frá degi til dags

**Vonlaust frá upphafi** Viðræður fimm stjórnmalaflokka, undir stjórn Pirata, um myndun ríkisstjórnar sigldu í strand í gær. Rætt er um ágreining um skatta en Vinstri græn munu hafa viljað endurvekja auðlegðarskatt og sykurskatt. Á hinum endanum er Viðreisn sem hefur á að skipa þingmönnum sem áður unnu við að gæta hagsmuna atvinnurekenda og iðnrekenda auk þingmanns sem telur skattlagningu til ofbeldisverka. Og þá má spyrja hvort það hafi þurft að rabba saman í heila viku til þess að sannreyna að þessir flokkar ættu enga samleið í ríkisstjórn.

**Hugtakanotkunin** Birgitta Jónsdóttir, þingflokksformaður Pirata, lætur engan bilbug á sér finna þótt siglt hafi í strand. Af ummælum hennar að dæma virðist hún bara nokkuð sátt þótt ekki hafi tekist að mynda nýja ríkisstjórn. „Nú fer þingið með völdin og fyrir þingræðisfólk eins og okkur Pirata eru það frábærar fréttir,“ er haft eftir Birgittu í fjölmiðlum. Hingað til hefur hugtakið þingræði vísað til þeirrar stöðu þegar í landinu situr ríkisstjórn sem nýtur stuðnings meirihluta þingmanna á Alþingi. Því er rétt að spyrja sig hvort starfandi ríkisstjórn Framsóknarflokks og Sjálfstæðisflokks hafi borist óvæntur stuðningur frá Pirötum. Eða hvort Birgitta fari hreinlega svolitíð frjálsega með hugtök. jonhakon@frettabladid.is

## Árangur í jafnréttismálum er ekki tilviljun

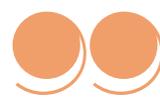


Lilja Alfreðsdóttir  
utanríkisráðherra

Jafnréttismál eru meðal forgangsmála Íslands á alþjóðavettvangi. Það kom því fáum á óvart að jafnréttismál væru sett á oddinn þegar Ísland tók við forystu EFTA um mitt árið og einsetti sér að ná árangri áður en árið væri á enda. Það er gaman frá því að segja að samstarfsríki okkar innan EFTA hafa sannarlega lagt á árarar með okkur. Þau hafa samþykkt drög að jafnréttisstefnu fyrir samtökin og stefnt er að því að afgreiða hana fyrir júl. Þá hefur reglum um feðraorlof verið breytt, þannig að feður í hópi starfsmanna EFTA fá átta vikna orlof vegna fæðingar barns. Slíkt er langt því frá algilt á vettvangi alþjóðastofnana.

Árangur Íslands í jafnréttismálum kemur oft til umræðu með fulltrúum erlendra þjóða enda staða kvenna sterkari hér en í flestum öðrum löndum þótt enn sé talsvert verk óunnid. Barátta einstaklinga og félagsamtaka hefur skilað miklu og stjórnvöld hafa tekið mikilvægar stefnumótandi ákvarðanir, bæði sveitarstjórnir og Alþingi. Uppbygging leikskóla og niðurgreiðsla á dagvistun er ein slík, sem okkur þykir sjálfsgöð en er nánast óhugsandi í mörgum löndum. Okkur þykir sjálfsgöð að gefa öllum börnum tækifæri á að dvelja og þroskast á leikskólum og skapa tækifæri fyrir báða foreldra að vinna úti, kjósi þeir svo. Viða erlendis er það nær útilokað, þar sem kostnaður við dagvistun er gríðarlegur. Við þær aðstæður kemur það oftar en ekki í hlut móðurinnar að vinna heima, sem dregur úr áhrifum kvenna á vinnumarkaði, þátttöku í stjórnárum og þar með þátttöku í ákvarðanatöku um samfélagsumgjörðina. Með því förum við mikils á mis.

Í telfni alþjóðadags kvenna í mars birti timaritíð Economist glerþaks-vísitöluna fyrir 2016. Vísitalan byggir á gögnum OECD og Evrópuráðsins og sýnir hvar í heiminum konur eigi mesta möguleika á jöfnum tækifærum á vinnumarkaði. Ísland trónir á toppnum, á undan Noregi, Svíþjóð og Finnlandi sem skipa næstu þrjú sæti. Norðurlöndin eiga það sameiginlegt að hafa unnið skipulega og markvísst að bættri stöðu kvenna. Röðun landanna á toppi glerþaks-vísitölnnar er því engin tilviljun.



Árangur Íslands í jafnréttismálum kemur oft til umræðu með fulltrúum erlendra þjóða.

**Þriðja** er smart við Smáralind, situr þar og gleður. Þú að versla, þú á mynd, þegar að hún hleður.



Í Smáralind er ein af 13 hraðhleðslustöðvum ON.

**on**  
ORKA NÁTTÚRUNNAR



# Hver segir dómáranum að hann sé vanhæfur?



Sverrir Ólafsson  
prófessor  
í verkfræði

Að undanförunu hefur mikið verið rætt um mögulegt vanhæfi hæstaréttardómarans Markúsar Sigurbjörnssonar vegna eignarhluta hans í Glitni og hlutverks hans sem dómara í málum tengdum Glitni, bæði fyrir og eftir hrun. Dómarinn átti umtalsverðan hlut í Glitni, sem hann seldi árið 2007. Peningarnir sem hann losaði við kaupin, ásamt viðbót, fjárfesti hann í tveimur sjóðum hjá Glitni. Seinni hluta árs 2008, stuttu fyrir þjóðnýtingu Glitnis, seldi dómarinn hluta af eignarhlutdeild sinni í þessum sjóðum, en sat enn uppi með talsverðan eignarhlut þegar lokað var fyrir viðskipti í sjóðunum 29. september 2008. Samkvæmt athugun Viðskiptablaðsins (12. des. 2016) má gera ráð fyrir að dómarinn hafi orðið fyrir 7 til 10 milljóna króna tapi vegna fjárfestinga sinna í þessum tveimur sjóðum.

Undanfarin ár hefur mikillar reiði gætt í íslensku samfélagi í garð föllnu bankanna og háttsettra starfsmanna þeirra. Þessi gremja er fyrst og fremst komin til af því að fjöldi einstaklinga hefur orðið fyrir miklu tjóni í kjölfar hrunsins, m.a. vegna gifurlegrar hækunar afborgana af húsnæðis-

lánnum, atvinnumissis og eignatjóns af margvislegum toga, m.a. á formi hlutabréfa, skuldabréfa, peningamarkaðssjóða og jafnvel húsnæðismissis. Með því að verða fyrir tjóni upp á margar milljónir er dómarinn Markús Sigurbjörnsson í hópi þeirra sem urðu fyrir verulegum skakkaföllum á síðustu dögum og vikum fyrir hrun. Þrátt fyrir þetta er ekki vitað til þess að hann hafi nokkru sinni lýst sig vanhæfan til að dæma í málum sem tengjast Glitni.

Vanhæfi til að dæma í málum sem tengjast Glitni, þarf m.a. að meta út frá þeirri atburðarás sem lýst hefur verið hér að ofan. „Reglur um aukastörf héraðs- og hæstaréttardómara og eignarhlut þeirra í félögum og atvinnufyrirtækjum“ setja kvöð á dómara um að þeir tilkynni nefnd um dómastörf um ákveðin aukastörf þeirra og eignir. Í 6. gr. ofanefndra reglna segir: „Skýlt er dómara að tilkynna nefnd um dómastörf um eignarhlut sinn í félagi, sem hefur skráð gengi í verðbréfavíðskiptum, sé hann að verðmæti allt að 3.000.000 króna. Leita skal heimildar nefndarinnar sé eignarhlutur dómara í félagi umfram þau mörk sem greinir að framan.“

Upphaflega var óljóst hvort dómarinn hafði sinnt því að tilkynna eignarhluti sína í Glitni til nefndarinnar, þangað til annar dómarari og fyrrverandi starfsfélagi hans upplýsti að hann hafi fundið bréf frá Markúsi í skjalakassa sem hann hafði enn í förum sínum eftir að hafa verið formaður nefndar um dómastörf frá 1998 til 2010. Hins

vegar virðist engin skrifleg heimild frá nefndinni liggja fyrir. Svo virðist sem vinnubrögð nefndarinnar hafi verið nokkuð losaraleg og er vart hægt að sakast við Markús um það. Hann virðist þó hafa starfað án skriflegrar heimildar nefndarinnar, þar sem eignarhlutur hans var vel yfir 3.000.000 króna mörkunum.

Hæfi dómara ræðst vissulega ekki af því einu hvort hann upplýsi nefnd um dómastörf um sín aukastörf eða eignarhluti í félögum, né hvort nefndin veitir honum skriflega heimild. Svo notast sé við orð dómans sjálfs þá snýr hæfi dómara „miklu fremur að því hvort ytri atvik eða aðstæður, sem eru öðrum sýnilegar, gefi réttmæt tilefni til að efast um óhlutdrægni hans. Þessi staða getur til dæmis verið uppi ef dómari er hluthafi í félagi, sem er aðili að máli og úrlausn þess gæti haft áhrif á fjárhag félagsins.“

Markús var einn dómara í þremur málum sem höfðu voru gegn Glitni fyrir hrun, á þeim tíma sem hann var hluthafi í bankanum. Þessum þremur málum var öllum vísað frá. Eftir hrun, þegar dómarinn hafði tapað 7-10 m. kr. við fall Glitnis, dæmdi hann í s.k. BK-44 máli þar sem fjórir sakborningar hlutu samtals 13 ára fangelsisdóma, þar af Birkir Kristinsson í fjögur ár. Þrátt fyrir þetta segist Markús ávallt hafa gætt að hæfi sínu og telur sig ekki hafa verið vanhæfan í þessum málum.

**Alvarlegt dómgreindarleysi**  
Hvernig sem lítið er á þetta mál, fæ ég ekki betur séð en að hér sé



Ég tel að nú reyni á þá aðila innan stjórnislu – og réttarkerfisins sem í alvöru vilja stuðla að meiri heiðarleika og bættu gagnsæi í dómskerfinu. Hver hefur kjark til að taka nauðsynleg skref í þá átt?

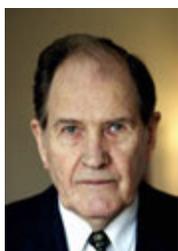
um alvarlegt dómgreindarleysi að ræða af hálfu þessa dómara. Málið snýst ekki einungis um „ytri atvik eða aðstæður, sem eru öðrum sýnilegar“, eins og segir í texta dómans hér að ofan. Það snýst um það hvort hann hafði eignarstöðu í bréfum Glitnis og þar af leiðandi hagsmunum sem tengdust hagsmunum bankans, jafnvel þótt enginn nema hann sjálfur hafi vitað af því. Honum sjálfum ber að gæta að hæfi sínu til að dæma í einstökum málum.

Mál þessa dómara, eins og því var lýst í Kastljósi nýlega, er vitanlega algjört hneykslismál. Í hnotskurn, dómari, sem orðið hefur fyrir miklu tjóni vegna eignarhalds síns í sjóðum Glitnis, situr sem dómari í máli gegn fyrrverandi starfsmönnum bankans, sem höfðu starfað í þeirri deild bankans sem sá um einkabankaþjónustuna sem dómarinn naut, og dæmir þá til margra ára fangelsisvistar. Getur

nokkurri heiðarlegru og sanngjarnri manneskju fundist þetta fyrirkomulag í lagi? Matið á hæfi dómans er vitanlega alveg óháð því hvort dómurinn reynist, í einhverjum óskilgreindum skilningi, réttur eða rangur.

Þegar við litum á málið í heild sinni þá snýst þetta ekki nema að takmörkuðu leyti um það hvort dómarinn hafi tilkynnt nefnd um dómastörf um eignarhlut sinn í Glitni eða sjóðum stýrt af Glitni, eða hvort nefndin hafi veitt honum heimild til að sitja sem dómari, sem hún virðist ekki hafa gert. Þetta snýst um það að dómarinn sá sjálfur enga ástæðu til að efast um hæfi sitt, hvorki fyrir né eftir hrun, jafnvel þó hann hafi átt hagsmuna að gæta sem tengdust hagsmunum bankans, sem hann átti umtalsverðan eignarhlut í fyrir hrun. Í slíkum tilfellum þarf að taka fram fyrir hendur á dómurum, sem hafa sýnt slíkt dómgreindarleysi. Spurningin er einfaldlega – hver á að gera það? Ég tel að nú reyni á þá aðila innan stjórnislu- og réttarkerfisins sem í alvöru vilja stuðla að meiri heiðarleika og bættu gagnsæi í dómskerfinu. Hver hefur kjark til að taka nauðsynleg skref í þá átt? Sjálfum þætti mér ekki óeðlilegt ef Lögmannafélagið eða Dómarafélag Íslands tjáðu sig um þetta alvarlega mál. Nýlega sagði Skúli Magnússon, formaður Dómarafélags Íslands: „Við erum að reyna að vinna að því að dómstólar landsins njóti trausts.“ Betur má ef duga skal – og ef til vill þarf aðstoð að koma frá innanríkisráðuneytinu. Kallað er eftir aðgerðum.

## Nýju lögin um TR eru meingölluð



Björgvin Sigurðsson  
viðskiptafræðingur

Nýju lögin um almannatryggingar, sem samþykkt voru á Alþingi á lokadögum þingsins fyrir þingslit sl. haust, eru meingölluð. Stærsti gallinn er sá, að lífeyrir aldraðra og öryrkja, sem einungis hafa lífeyri frá TR, dugar ekki til framfærslu.

Annar stór galli á nýju lögunum er sá, að skerðing tryggingalífeyris vegna greiðslna úr lífeyrissjóði og vegna tekna af atvinnu og fjármagni eru alltof miklar. Einkum kvarta eldri borgarar mikið vegna aukinna skerðinga af völdum atvinnutekna. Þeir segja, að það sé verið að flæma þá af vinnu- markaðnum enda þótt fráfarandi ríkisstjórn hafi sagt, að hún vildi greiða fyrir atvinnuþátttöku eldri borgara. En gert var þveröfugt: Frítækjumark vegna atvinnutekna var lækkað úr 109 þúsund á mánuði í 25 þúsund á mánuði.

Óánægja vegna skerðinga af völdum lífeyrissjóða er einnig mikil en sjóðfélagar eru orðnir dofdir vegna áratuga skerðinga á lífeyri þeirra; þar er um að ræða skerðingu (hálfgerða eignaupptöku) vegna lífeyris, sem eldri borgarar eiga í lífeyrissjóðunum og fá greiddan. Það er dregið aðeins úr þessum skerðingum í nýju lögunum en það er ekki nóg; það á að afnema skerðingarnar alveg. Það er krafa Félags eldri borgara í Reykjavík og það er krafa mín. Það verður enginn friður fyrr en stjórnvöld verða við þessari kröfu. Ríkið hrifsar óbeint mikinn hluta lífeyrissparnaðar aldraðra með skerðingum og sköttum. Það er óásættanlegt.



Ríkið hrifsar óbeint mikinn hluta lífeyrissparnaðar aldraðra með skerðingum og sköttum. Það er óásættanlegt.

### Klúður

Öll framganga fráfarandi félagsmálaráðherra og ríkisstjórnar í sambandi við nýju lögin um TR hefur verið eitt klúður. Upphaflega var frumvarp um lögin lagt fram án nokkurrar hækunar lífeyris þeirra, sem höfðu einungis lífeyri frá TR. Það var m.ö.o. lagt til, að lífeyrir þessa fólks héldist áfram við fátæktarmörk! Öll frítækjumörk voru afnumin í upphaflegu frumvarpi og skerðingarhlutfall 45%.

Vegna mikilla mótmæla eldri borgara lét ríkisstjórnin undan og hækkaði lífeyri þeirra verst stöddu meðal aldraðra og öryrkja lítills háttar og jafnframt var þá tekið upp 25 þús. kr. frítækjumark vegna allra tekna. Það þýddi lækun á frítækjumarki vegna atvinnutekna úr 109 þúsund á mánuði í 25 þúsund á mánuði. Enn meira klúður var vegna öryrkja. Vegna þess, að öryrkjar voru ekki tilbúnir að samþykkja starfsgetumat ætlaði ríkisstjórnin upphaflega ekki að hækka lífeyri öryrkja um eina krónu en féll síðan frá því og ákvað að hækka lífeyri öryrkja með framfærsluupp- bót. Framfærsluuppbotin verður síðan skert um krónu á móti krónu við minnstu tekjur sem öryrkjar afla sér. Þannig er öryrkjum og öldruðum mismunað, þar eð krónu á móti krónu skerðingin er afnumin hjá öldruðum.

Óperukór Mosfellsbæjar  
ásamt  
sönghópnum Boudoir  
og Mosfellsbræðrum

Á hæstri hátíð nú

Jólatónleikar

Flutt verður kantatan  
Sjá, himins opnast hlið  
eftir kórstjórnann

ásamt  
jólalögum úr ýmsum áttum

Píanó: Renata Iván  
Þverflauta: Guðrún Birgisdóttir  
Óbó: Matthías Birgir Nardeau  
Lágfiðla: Ásdís Runólfssdóttir  
Selló: Kristín Lárusdóttir

Stjórnandi: Julian Michael Hewlett

í Fella- og Hólakirkju  
15. desember, kl. 20:00  
3.000 kr.

JÓNSSON & LEIMACHS • HÍLIS • SÍA



Raumgestalt bretti  
Verð frá 2.980 kr.

**kokka**  
laugavegi 47

laugavegi 47 | www.kokka.is | kokka@kokka.is



Bros auglýsingavörur með þínu merki

Skoðaðu litríkt úrval á **bros.is**

Bros auglýsingavörur,  
Norðlingabraut 14.

**BROS**  
AUGLÝSINGAVÖRUR  
— með þínu merki



**MOMO**  
TÍSKUVÖRUVÆSLUN

Geislaborg 1 | 210 Geislabær | www.momo.is | t: 588-2880

Þarftu að ráða?  
Iðnaðarmann  
Bílstjóra  
Bifvélavirkja  
Þjónustufólk  
Öryggisvörð  
Lagerstarfsmann  
Matreiðslumann

**elja**  
Starfsmannþjónusta

Láttu okkur ráða

Elja starfsmannþjónusta 4 150 140 elja.is ELJA@ELJA.IS



## Opið bréf til forseta Íslands



Þorvaldur  
Þorvaldsson  
formaður Alþýðu-  
fylkingarinnar

Herra forseti Íslands.  
Í ljósi þess vandræðagangs sem einkennir tilraunir þeirra flokka sem sitja á Alþingi til að reyna að mynda ríkisstjórn viljum við hvetja þig til að leita til Alþýðufylkingarinnar og veita henni umboð til myndunar utanþingsstjórnar.

Núverandi stjórnarkreppa varpar ljósi á djúpstæða kreppu í samfélaginu. Þó að mikið sé talað um efnahagslegt góðæri, nær það aðeins til lítils hluta þjóðarinnar. Auk þess blasir við að þegar næsta efnahagsbólga springur verður það að óbreyttu enn á ný hinn fátæki skari sem verður látinn bera byrðarnar.

Öll stjórnsmál í nútíma samfélagi snúast um það hvort áhersla er lögð á félagslegar lausnir eða hvort markaður kapitalismans er látinn um að móta efnahagslífið og skiptingu samfélagslegra gæða. Undanfarna áratugi hefur markaðshyggjan stuðlað að ört vaxandi ójöfnuði á Íslandi og auknu braski á kostnað verðmætasköpunar. Þess vegna er nauðsynlegt að vinna ofan af markaðsvæðingunni með auknu vægi félagslegra lausna til að koma á jafn-

vægi og meiri jöfnuði í samfélaginu.

Alþýðufylkingin kom til nýliðinna kosninga með itarlega stefnuskrá, Fjögurra ára áætlun Alþýðufylkingarinnar, sem byggðist á áformum um félagsvæðingu innviða samfélagsins þar sem lykilatriði er að fjármálakerfið verði rekið félagslega, til að það hætti að draga til sín öll tiltæk verðmæti í samfélaginu og svelt þannig velferðina og aðra mikilvæga þjónustu við almennig.

Aðrir flokkar hafa ýmist sett fram óljósar og samhengislausar hugmyndir eða eru beinlínis handbendi auðstéttarinnar svo hún geti haldið áfram að raka saman gróða á kostnað alþýðunnar. Þess vegna geta þeir ekki komið sér saman um lausnir á aðstæðandi vandamálum, enda vilja þeir ekki ráðast að orsökum þeirra.

Í samfélaginu er uppi hávær og réttmæt krafa um eflingu heilbrigðiskerfisins og menntakerfisins. Heilbrigðiskerfið hefur verið svelt um árabil og verulegt átak þarf til að það rétti úr kútnum. Bæði þarf að koma til aukin félagsvæðing og þar með betri nýting fjármuna og einnig veruleg aukning fjárveitinga. Menntakerfið hefur verið fjársvelt lengi og stendur frammi fyrir alvarlegum vanda. Nauðsynlegt er að verja auknu fé til skólanna og gripa til margvíslegra úrræða til að afstýra vaxandi kennaraskorti, sem getur varað lengi að óbreyttu.

Ýmsir flokkar taka undir nauðsyn þess að taka á þessum vandamálum, en Alþýðufylkingin ein



Í ljósi þess vandræðagangs sem einkennir tilraunir þeirra flokka sem sitja á Alþingi til að reyna að mynda ríkisstjórn viljum við hvetja þig til að leita til Alþýðufylkingarinnar og veita henni umboð til myndunar utanþingsstjórnar.

hefur haldið á lofti nauðsyn þess að sækja peningana þangað sem þeir eru í raun og koma í veg fyrir að fjármálafáældi í landinu hafi opinn aðgang að því að féfletta samfélagi gegnum fjármálakerfið og aðrar samsteypur auðstéttarinnar. Án umbóta af þessu tagi verður velferðin ætíð afgangsstærð eftir að auðmenn hafa fleytt rjómann, og hreks inn í vítahring einkavæðingar og niðurskurðar, hvað sem líður fögrum áformum.

Forsetinn er kosinn af þjóðinni og er æðsti trúnaðarmaður hennar. Ábyrgð hans hnigur því að hagsmunum þjóðarinnar og auknum lífsgæðum hennar. Í ljósi þess áréttum við hvatningu um að Alþýðufylkingunni verði falið að mynda utanþingsstjórn til að koma á jafnvægi og auknum jöfnuði í íslensku samfélagi.

## Ánægður yfirdýralæknir



Árni Stefán  
Arnason  
lögfræðingur

Þegar Steingrímur J. Sigfússon, þáverandi landbúnaðarráðherra, mælti fyrir frumvarpi að dýravelferðarlögum, síðar samþykkt og tóku gildi 1. janúar 2014, mælti hann í þessum dúr úr ræðupólti þingsins: „enginn afsláttur verður gefinn á velferð dýra“.

Í tíð eldri laga var eftirliti „hent“ á milli stofnana af fákunnáttu þáverandi ráðherra, sem málaflökkurinn dýraværnd heyrði undir. Engin stofnun náði valdi á verkefninu.

Í meðferð þess frumvarps sem varð að núgildandi dýravelferðarlögum voru menn stóryrtir um ágæti þess að loksins væri nú fundin stofnun og þekking, Matvælastofnun (MAST), sem tilvalið væri að fela eftirlit með dýravelferð. Engu að síður var bent á það í innsendu

erindi á meðan á meðferð frumvarpsins stóð í nefnd að óheppilegt væri að eftirlit með dýravelferð væri falið MAST og það rökstutt m.a. með tilvísun í að eftirlit af hálfu opinberrar stofnunar með velferð dýra hefði ætíð misheppnast. Eftirlit af hálfu sjálfstæðs aðila eins og tíðkast t.d. í lifrænni framleiðslu væri eina örugga leiðin til að tryggja vandað og áreiðanlegt eftirlit. Þá var lagt til, í sama erindi, að farin væri sú leið að hér yrði stofnuð dýralögregla að hætti annarra þjóða og heppnast hefur vel, m.a. hjá Norðmönnum.

Ýmsir þættir valda því að ekki er hægt að treysta opinberri stofnun fyrir eftirliti með dýravelferð og er einn þeirra sá að hér þekkjast allir alla eins og gjarnan er sagt um Íslendinga. Samtrygging hér mikil og þekkt.

Samkvæmt fréttum RÚV fagnar yfirdýralæknir því nú að ráðherra hefur ákveðið að gera úttekt á starfsháttum MAST varðandi dýraeftirlitsþáttinn. Það gerir ráðherrann ekki að ástæðulausu! Brúneggjamálið og svínamálið haustið 2015 hafa laskað orðspor forstjóra MAST og yfirdýralæknis veru-

lega. Það sem verra er er að slæma orðsporin kemur niður á öðrum framúrskarandi starfsmönnum MAST, sem ekkert koma nálægt velferðarmálum dýra. Ef eftirlit hefði verið með réttum hætti hjá MAST hefði hvorugt fyrrnefnt mál komið upp. Framleiðendur, sem og allir aðrir er halda búfé hefðu frá gildistöku laganna átt að vera undir smásjá MAST enda gefa ákvæði dýravelferðarlaga ástæðu til þess. Kröfur um velferð dýra eru þar miklar um bættan aðbúnað og meðferð og í ljósi sögu dýraværndar á Íslandi hefði MAST þegar við gildistöku laganna átt að bretta upp ermarnar og lögnum væri fylgt eftir. Það gerði MAST ekki og því lentu vesalings dýrin í báðum umræddum málum í þeim pytti þjáninga, sem skrifast aðeins á þrjá aðila: Skeytingarlausu umráðamenn og forstjóra MAST og yfirdýralæknir í eftirlitsbrúnni.

Forstjóri MAST og yfirdýralæknir ættu báðir að sjá sóma sinn í að víkja í ljósi þess sem upp hefur komið og best væri að eftirlitið færi til sjálfstæðs, óháðs og metnaðarfulls aðila.

# AEG

## ÞVOTTAVÉLAR



# NÝ MÓDEL

# ÁRGERÐ 2017

### ÞVOTTAVÉL L7FB840E

Tekur 8 kg af þvotti. 1400 snúningar.  
Öll hugsanleg þvottakerfi. Kolalaus mótör.  
Íslensk notendahandbók.

**Kr. 119.900,-**

**ÍSLENSKT STJÓRNBORÐ**

**3 ÁRA ÁBYRGÐ**

**10 ÁRA ÁBYRGÐ Á MÓTOR**

### ÞVOTTAVÉL

L7FBM826E

Tekur 8 kg af þvotti. 1600 snúningar.  
Öll hugsanleg þvottakerfi. Kolalaus mótör.  
Íslensk notendahandbók.

**Kr. 139.900,-**



## AEG

### ÞURRKARI - BARKALOUS

T61271AC

Tekur 7 kg af þvotti. Ný tegund af tromlu sem minnkar slit og dregur úr krumpum. Snýr tromlu í báðar áttir og er með rakaskynjara.

**Kr. 89.900,-**



## AEG

### ÞURRKARI - BARKALOUS

T76280AC

Barkarlaus þurrkari með rakaskynjara. Tekur 8 kg. af þvotti. Ný ryðfrí tromla sem minnkar slit og snýst í báðar áttir.

**Kr. 99.900,-**



## AEG

### UPPÞVOTTAVÉL

F66692MOP

Topplaus, undir borðplötu. Hljóðlát 43db með 7 þvottakerfi og þurrkun.

HVÍT **Kr. 99.900,-**  
STÁL **Kr. 109.900,-**



## AEG

### UPPÞVOTTAVÉL

FSILENCM2P

Topplaus, undir borðplötu. Hljóðlát 39db með 6 þvottakerfi og þurrkun.

HVÍT **Kr. 79.900,-**  
STÁL **Kr. 89.900,-**



## AEG

### Lilleput

m/hleðslurafhloðu

**Kr. 3.990,-**

## AEG

### EQUIPT

**Kr. 13.900,-**



## AEG

### CE4120

**Kr. 17.900,-**



## AEG

### Skaftryksuga

m/Lithium rafhlöðu  
**Kr. 29.900,-**



## AEG

### Ultra Silencer

**Kr. 36.900,-**



NÝR VEFUR

Netverslun

ORMSSON.IS



Opnunartímar:

Laugardag kl. 11-16

Sunnudag kl. 13-17

FYRIR HEIMILIN Í LANDINU

# ORMSSON

LÁGMÚLA 8 · SÍMI 530 2800



ORMSSON

Greiðslukjör

Vaxtalaust  
í allt að 12 mánuði

ORMSSON KEFLAVÍK SÍMI 421 1535	ORMSSON ÞRISTUR-ÍSAFIRÐI SÍMI 456 4751	KS SAUÐÁRKRÓKI SÍMI 455 4500	SR BYGG SIGLUFIRÐI SÍMI 467 1559	ORMSSON AKUREYRI SÍMI 461 5000	PENNINN HÚSAVÍK SÍMI 464 1515	ORMSSON VÍK -EGILSSTÖÐUM SÍMI 4712038	ORMSSON PAN-NEKAUPSSTAÐ SÍMI 477 1900	ORMSSON ÁRVIRKINN-SELFOSSI SÍMI 480 1160	GEISLI VESTMANNAEYJUM SÍMI 481 3333	TÆKNIBORG BORGARNESI SÍMI 422 2211	OMNIS AKRANESI SÍMI 433 0300	BLÓMSTURVELLIR HELLISSANDI SÍMI 436 6655
--------------------------------------	--	------------------------------------	--	--------------------------------------	-------------------------------------	---	---	--	---	--	------------------------------------	--

Í Kaplakrika fimmtudaginn 15. desember kl. 19:30

færir **RioTinto Alcan** ykkur...



**BARÁTTUNA  
UM FJÖRÐINNI  
HAUGAR**

Húsið opnar 18:30  
Grillaðir gæðaborgarar á góðu verði  
Fjölskylduskemmtun eins og hún gerist best!  
FRÍTT INN Í BOÐI **RioTinto Alcan**

## Fyrsta tap Arsenal í fimmtán leikjum



Á flugi Alexis Sanchez fagnar hér fyrir Arsenal gegn Everton í gær en það dugði ekki til því Everton vann 2-1. Engelsmeistarar Leicester töpuðu svo fyrir Bournemouth, 1-0. FRÉTTABLAÐIÐ/GETTY

## Ekki hægt að fá mikið betri viðurkenningu

Gunnhildur Gunnarsdóttir, fyrirliði Snæfells og íslenska landsliðsins, var valin Körfuknattleikskona ársins 2016 af KKÍ. Hún rauf þar með 11 ára einokun Helenu Sverrisdóttur á þessum titli. Hún vill sjá Snæfell spila betur á næsta ári.

**KÖRFUBOLTI** „Ég held að það sé ekki hægt að fá mikið betri viðurkenningu en þetta. Ég er mjög ánægð og finnst þetta vera flott viðurkenning,“ sagði Gunnhildur Gunnarsdóttir, nýkrýnd Körfuknattleikskona ársins, í samtali við Fréttablaðið í gær.

Þessi verðlaun setja punktinn fyrir aftan frábært ár hjá Gunnhildi. Hún er fyrirliði Snæfells sem varð Íslands- og bikarmeistari og var valin í úrvalslíð Domino's-deildar kvenna og besti varnarmaðurinn á lokahófi KKÍ. Þá er hún í stóru hlutverki í íslenska landsliðinu sem vann m.a. frækinn sigur á Ungverjum í febrúar. Gunnhildur tók svo við fyrirliðabandinu hjá íslenska landsliðinu eftir að Helena Sverrisdóttir dró sig í hlé vegna barneigna.

„Ég hugsa að þetta sé mitt besta ár. Við vorum með góðan hóp og gott lið, ég er ekkert ein í þessu. Ég átti mitt besta ár, ekki bara í tölum heldur einnig á vellinum og sem leiðtogi, sem er kannski mitt helsta mottó,“ sagði hin 26 ára gamla Gunnhildur.

Það leynir sér ekki að Gunnhildur gengur ekki alveg heil til skógar þrátt fyrir að hún spili nánast alla

leiki. Hún vill þó ekki gera mikið úr meiðslunum sem hún hefur glímt við að undanförunu.

„Ég hef átt í einhverjum meiðslum en það reddast allt. Ég get hugsað um það þegar ég verð gömul,“ sagði Gunnhildur sem vill ekki meina að hún og Berglind, systir hennar og liðsfélagi hjá Snæfelli og landsliðinu, séu með hærri sársaukaþröskuld en gengur og gerist.

„Nei, nei, við erum bara með mikið keppnisþæg og það kemur þér ansi langt. Þegar mikið er undir læturðu ekki meiðsli stoppa þig,“ sagði Gunnhildur.

Þegar 12 umferðir eru búnar af Domino's deildinni situr Snæfell í 2. sæti með 16 stig, fjórum stigum á eftir toppliði Keflavíkur. Gunnhildur kveðst nokkuð sátt við stöðuna, sérstaklega í ljósi þess hvernig Snæfell hefur spilað á tímabilinu.

„Það er ekkert að því að vera í 2. sæti og liðin eru mjög svipuð. En við erum ekki ánægð með liðið okkar og

framlag leikmanna. Það er margt sem við þurfum að bæta og við þurfum að koma okkur í betra stand og spila betur,“ sagði Gunnhildur.

„Það er engin krísa þótt við séum að tapa leikjum, það fer enginn í gegnum heilt tímabil án þess að tapa. En ég væri þá til í að tapa eftir góðan leik hjá okkur og vegna þess að hin liðin voru betri. Við höfum ekki náð okkur nægilega vel á strik og eigum mikið inni,“ bætti Körfuknattleikskona ársins við.

ingvithor@365.is



Gunnhildur á ferðinni með Snæfelli. FRÉTTABLAÐIÐ/ERNIR

### Martin bestur

Martin Hermannsson var valinn Körfuknattleiksmaður ársins 2016 af KKÍ. Þetta er í fyrsta sinn sem hann fær þessa viðurkenningu. Martin átti frábært ár með LIU Brooklyn háskólanum og franska B-deildarliðinu Charle-



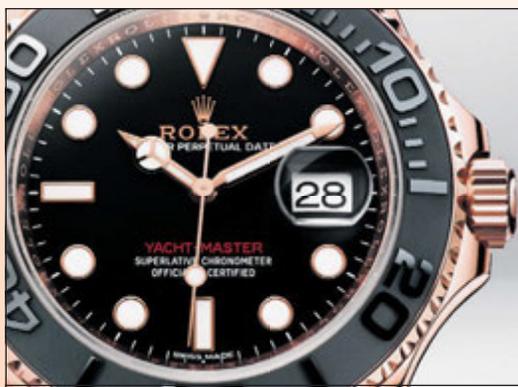
ville-Mézères sem hann gekk til liðs við í sumar. Martin er t.a.m. í hópi stigahæstu leikmanna frönsku deildarinnar. Þá var hann í stóru hlutverki í íslenska landsliðinu sem tryggði sér sæti í lokakeppni EM, EuroBasket 2017.

**2 MIÐAR Á EM  
1 TREYJA  
1 KEPPNISBOLTI**

Allir sem kaupa miða eða hafa keypt miða á EM, EuroBasket 2017, sem fram fer í Finnlandi næsta haust, fyrir 16. desember fara í pott. Einn heppinn miðaeigandi fær 2 miða endurgreidda auk þess að fá nýjan landsliðsbúning Íslands og EM keppnisboltann að auki.

Miðasalan fer fram á [www.tix.is](http://www.tix.is)

Sjá nánar á [kki.is](http://kki.is)



  
**ROLEX**  
OYSTER PERPETUAL  
YACHT-MASTER 40



  
**MICHELSEN**  
ÚRSMÍÐIR

Laugavegur 15 - 101 Reykjavík  
511 1900 - [www.michelsen.is](http://www.michelsen.is)

# MARKAÐURINN

Miðvikudagur 14. desember 2016

48. tölublað | 10. árgangur

FYLGIRIT FRÉTTABLAÐSINS UM VIÐSKIPTI OG FJÁRMÁL

## Sextíu milljóna króna viðsnúningur

Valgeir Magnússon, framkvæmdastjóri PIPAR\TBWA, segir rekstur auglýsingastofu eitt það erfiðasta sem hægt er að fara út í. Fyrirtækið gekk í gegnum flókna sameiningu fyrir tveimur árum en sér nú fram á góðan hagnað. »4



Gefðu góða gjöf  
um jólin!



Oakley hjálmur,  
svartir, hvítir, rauðir,  
kr. 25.900

Oakley skíðagleraugu,  
margar gerðir, kr. 7.800

  
**OAKLEY**

**Optical Studio**  
SMÁRALIND • LEIFSSTÖÐ • KEFLAVÍK

  
KEFLAVÍK  
FÉLAGSVERUR



Sjálffkeyrandi bíll sem Google hefur verið að þróa. NORDICPHOTOS/AFP

## Google hættir þróun sjálffkeyrandi bíla

Tæknirísinn Google hefur hætt að þróa sinn eigin sjálffkeyrandi bíl. Þess í stað mun fyrirtækið einbeita sér að því að vinna með hefðbundnum bílaframleiðendum til að þróa slíka bíla. Frá þessu er greint á tæknifrættisíðunni The Information.

Sjálfstýringarverkefni Google, Chauffeur, er sagt vinna að því með bílaframleiðendum að þróa bíla með afmarkaða sjálfstýringu. Ekki er stefnt að því í bráð að losa bílana alveg við stýri og fetla. Nú þegar er unnið að slíkri útgáfu af bifreiðum Fiat Chrysler, en um það var tilkynnt í maí síðastliðnum.

Fram að þessu hefur Google unnið að þróun eigin sjálffkeyrandi bíls og hefur fyrirtækið prufukeyrt

slíka bíla rúmlega þrjár milljónir kílómetra. Hins vegar er sagt að forstjóranum, Larry Page, hafi fundist sú nálgun óhagkvæm. Sergey Brin, sem stofnaði Google með Page, er sagður ósammála.

Þrátt fyrir það segir í frétt Information að Google hyggist enn þróa áfram sjálffkeyrandi leigubílaþjónustu og á fyrirtækið von á því að hún verði opin neytendum fyrir árslok 2017.

Hins vegar er Google ekki eina fyrirtækið með slík áform og eru önnur fyrirtæki komin lengra á þeirri vegferð. Uber prufar nú slíka þjónustu í Pittsburgh í Bandaríkjunum og það gerir fyrirtækið nuTonomy einnig í Singapúr og Boston. – þea



Michael Porter var gestur á síðustu What Works ráðstefnu, en hann er einn þekktasti fræðimaður á sviði viðskipta í heiminum og eftirsóttur fyrirlesari um allan heim. Vonir aðstandenda ráðstefnunnar standa til þess að hún verði árlegur viðburður og mótvægi við ráðstefnuna í Davos þar sem leiðtogar í heimi viðskipta- og efnahagslífs hittast árlega. MYND/ANTON BRINK

## Mótvægið við Davos í Reykjavík í vor

Ákveðið hefur verið að Reykjavík verði í annað sinn vettvangur alþjóðlegrar ráðstefnu þar sem saman koma helstu leiðtogar úr háskólum, stjórnámum og viðskiptalífi heimsins. Áherslan er á að skoða hvað stuðli að velliðan þegna ríkja. Ráðstefnan er hugsuð sem mótvægi við áherslur árlegrar ráðstefnu í Davos þar sem einblínt er á hagstærðir og efnahagsskipan.

Í apríl næstkomandi verður Reykjavík annað árið í röð vettvangur stórrar alþjóðlegrar ráðstefnu um hvaða aðferðir gefast best til að efla félagslegar framfarir. Síðastliðið vor var Harvard-prófessorinn Michael Porter aðalframsögumaður ráðstefnunnar, sem kallast What Works og fór fram í Hörpu.

Til grundvallar er mælikvarðinn um félagslegar framfarir (Social Progress Index), sem er nýleg aðferð til að mæla hagsæld þjóða. Mælikvarðinn er tekinn saman af stofnuninni Social Progress Imperative sem hefur aðsetur í Washington og London. „Við vonum svo sannarlega að þetta sé komið til að vera,“ segir Rósbjörg Jónsdóttir, framkvæmdastjóri Cognito og fulltrúi SPI á Íslandi sem hefur veg og vanda af ráð-

stefnunni hér á landi. Hún segir að á ráðstefnuna sé von á helstu leiðtogum úr háskólum, stjórnámum og viðskiptalífi heimsins á sviði samkeppnishæfni þjóða og stefnumótunar. Endanlegur listi fyrirlesara liggur ekki fyrir, en búast má við að þungavigtarfólk í fræðum, stjórnámum og viðskiptum mæti á ráðstefnuna sem mun standa í þrjá daga.

What Works ráðstefnan er hugsuð sem ákveðið mótvægi við hina árlegu Davos-ráðstefnu þar sem athyglin er fyrst og fremst á hagstærðir og efnahagsskipan þjóða í stað þess að skoða hvað það er sem stuðlar að því að þegnum líði vel í heild. Rósbjörg segir þetta brennandi málefni á tímum þegar óvissa á heimsvísu fari vaxandi í stjórnámum, efnahagsmálum og samfélagsmálum. „Hugmynda-

fræðin að baki SPI-mælikvarðanum er að setja á oddinn það sem skiptir tilveru fólks mestu máli, þar á meðal er aðgangur að heilsugæslu, menntun, hagkvæmu húsnæði og staða jafnréttismála og trúfrelsis,“ segir Rósbjörg.

Hún segir að ástæða þess að Reykjavík hafi orðið fyrir valinu sé sterk staða Íslands á listanum. „Ísland hefur verið í úrvalsflokki.“

Auk framsöguerinda og skoðunar á dæmum um vel heppnaðar aðgerðir, verða opnar umræður og vinnuhópar á ráðstefnunni. Þátttakendur munu kynna nýjum aðferðum og lausnum sem stuðla að félagslegum framförum. Bak-hjarlar ráðstefnunnar eru innlendir og erlendir, en meðal íslenskra bakhjarla eru forsætisráðuneytið, Arion banki og Deloitte. [hafliði@frettabladid.is](mailto:hafliði@frettabladid.is)

### Vikan sem leið

# 57

dóllarar

Oliuverð tók kipp á mánudag og náði Brent hráoliuverð hæstu hæðum frá júlí 2015, eða 57,89 dóllurum á tunnu, en lækkaði svo fyrir lok dags í 56,55 dollara. Um var að ræða 4,1 pró-sents hækkan yfir daginn. Rekja má hækkanina til þess að á laugardaginn lofuðu oliuriki utan OPEC að draga saman framleiðslu um 558 þúsund tonn á dag.

# 40%

með kreditkorti

Gera má því ráð fyrir að rúmlega helmingur kaupa íslenskra heimila á vöru og þjónustu hafi verið staðgreiddur á árinu 2014 samkvæmt tölum Seðlabankans. Hinn hluti kaupanna eða yfir 40 prósent var greiddur með kreditkorti – sem er hærra hlutfall en hjá öllum þeim 20 Evrópulöndum sem Seðlabankinn notar til samanburðar.

### MARKAÐURINN

ÚTGÁFUFLAG 365 miðlar ehf., Skaftahlíð 24, 105 Reykjavík, sími 512 5000

Netfang [ritstjorn@markadurinn.is](mailto:ritstjorn@markadurinn.is) | Sími 512 5000 | Fax 512 5301

Umsjón **Hafliði Helgason** [hafliði@365.is](mailto:hafliði@365.is)

Ábyrgðarmaður **Kristín Þorsteinsdóttir**

Netfang auglýsingadeildar [auglysingar@markadurinn.is](mailto:auglysingar@markadurinn.is) Veffang [visir.is](http://visir.is)

## merking

....framleiðir

....Vörur úr plexigleri ....

Viðarhöfða 4 [www.merking.is](http://www.merking.is) Sími: 562-7044

### Á döfinni

Miðvikudagur 14. desember

SEÐLABANKI ÍSLANDS

- Vaxtaákvörðun

Fimmtudagur 15. desember

HAGSTOFA ÍSLANDS

- Afli erlendra ríkja við Ísland 2014 og heimsaflinn 2014

Mánudagur 19. desember

HAGSTOFA ÍSLANDS

- Vísitala byggingarkostnaðar fyrir janúar 2017

HAGSTOFA ÍSLANDS

- Samræmd vísitala neysliverðs í nóvember 2016

Þriðjudagur 20. desember

ÞJÓÐSKRÁ ÍSLANDS

- Vísitala íbúðaverðs á höfuðborgar-

svæðinu

Miðvikudagur 21. desember

HAGSTOFU ÍSLANDS

- Mánaðarleg launavísitala í nóvember 2016

HAGSTOFU ÍSLANDS

- Greiðsluþjónunarvísitala í janúar 2017

HAGSTOFU ÍSLANDS

- Vísitala kaupmáttar launa í nóvember 2016

HAGSTOFU ÍSLANDS

- Vísitala lífeyrisskuldbindinga í nóvember 2016

HAGSTOFU ÍSLANDS

- Vinnurmarkaður í nóvember 2016

ÞJÓÐSKRÁ ÍSLANDS

- Vísitala leiguverðs á höfuðborgar-

svæðinu

Fimmtudagur 22. desember

HAGSTOFU ÍSLANDS

- Nýskráningar og gjaldþrot hlutfélaganna og einkahlutfélaganna í nóvember 2016

HAGSTOFU ÍSLANDS

- Vísitala framleiðsluverðs í nóvember 2016

HAGSTOFU ÍSLANDS

- Vísitala neysliverðs í desember 2016

keldan  
dátatal viðskiptalífsins



BODY  
BALANCE  
JAFNVÆGIS-  
SETA

**20%**  
**103.000 KR.**  
ÁÐUR 129.000 KR.

**Topstar** LADY SITNESS DELUXE

Snúningstóll hannaður fyrir konur með jafnvægissetu og baki sem hleypir út líkamshita. Netabak sem hleypir út líkamshita ásamt sérstökum púðum í mjóbaki fyrir aukinn stuðning. Seta sem aðlagar sig að líkamsþyngd. Hæðarstillanlegir armar með mjúkum púðum. Smekkleig seta úr pólýamíð.



**30%**  
**90.000 KR.**  
ÁÐUR 128.700 KR.

**Topstar** COMMANDER

Gæða skrifborðsstóll, hentar bæði fyrir heimili eða skrifstofu. Hæðarstillanleg seta hæð 44–56cm. Dýpt setu 45cm. breidd setu 45cm. Bakið er 51 cm og heildarhæð 97–111 cm. Hægt að stilla halla og dýpt setu. Mótstöðustilling fyrir mismunandi þyngd. Fastir chrome-armar.



**Topstar** SITNESS® 20

Sitness 20 er sveigjanlegur heilsukollur á dekki. Sitness 20 er hannaður af svissneska hönnuðinum Thomas Walsler til að stuðla að réttri líkamsstöðu þegar setið er og vera þægilegur og skemtilegur á sama tíma. Litir: Blár, grár, rauður, græn, fjólublár, gulur eða svartur. Hæðarstillanleg seta, 60–80 cm. Breidd setu 41 cm.

**30%**  
**29.900 KR.**  
ÁÐUR 42.700 KR.



**tvillum** prima

Hæðarstillanleg rafmagnsborð Vönduð dönsk skrifborð frá Tvillum, sterk filma sem endist mjög vel og upplitast ekki. Rafknúinir hæðarstillanlegir fætur, hæð 65–116 cm.

VERÐ FRÁ  
**56.000 KR.**



**tvillum** prima

Gæða skrifstofuhúsgögn frá danska framleiðandanum Tvillum. Hillur, skápar, borð o.fl. til að lífga upp á starfsumhverfið og bæta vinnuaðstöðuna. Margir litir og fjölbreytt áferð, hröð og örugg afgreiðsla, hagkvæmt verð



**BIOCRYSTAL**

BioCrystal tæknin og Sleepad – náttúrulegur og nærandi stuðningur við ótruflaðan svefn, byggir upp kraft og þú endurheimtir meiri orku á meðan þú hvílir.

BioCrystal-blandan er sérstök kristalblanda í undirdýnum frá BioCrystal Technologies. 16 mismunandi kristaltegundir mynda uppistöðuna í blöndunni ásamt ýmsum steinefnum, gulli og silfri. Þessi þróaða blanda hefur þau áhrif að notandinn hvílir betur, endurnærir og nær meiri líkamsorku úr svefni en áður. Prófaðu BioCrystal og þú munt uppgötva nýjan kraft sem þig hafði ekki dreymt um áður.

VERÐ FRÁ  
**34.900 KR.**

[www.biocrystal.eu](http://www.biocrystal.eu)

Mán.-fim.: 9-18 Síðumúla 37  
Fös.: 9-16 564 5040  
Laugard. 13-16 [hirzlan.is](http://hirzlan.is)  
f Hirzlan

**Hirzlan**



Valgeir Magnússon, framkvæmdastjóri PIPAR\TBWA, stofnaði auglýsingastofu árið 1994 og hefur komið víða við á rúmlega tuttugu ára ferli sínum í auglýsingabransanum. FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

# Við erum alltaf að finna upp hjólið

Valgeir Magnússon hefur verið í auglýsingabransanum í yfir tvo áratugi. Hann rekur auglýsingastofuna PIPAR\TBWA sem er ein stærsta stofa landsins. Stofan gekk fyrir tveimur árum í gegnum erfiða sameiningu, en viðsnúningur hefur orðið á rekstrinum í ár. Valgeir segir ástandið á auglýsingastofum ekki vera eins og síðustu árin í aðdraganda hrunsins. Nú þurfi að blanda saman fjölda miðla.

Sæunn  
Gísladóttir  
saeunn@frettabladid.is



Það eru fleiri leiðir til að ná til fólks núna og það þarf að fara fleiri leiðir. Það er engin leið lengur sem nær til allra eins og einu sinni var. Nú þarf að blanda mörgum leiðum saman. Rekstur auglýsingastofu í dag er miklu flóknari en fyrir tíu árum. Ég held að svona rekstur sé eitt það flóknasta sem þú getur farið í. En ég er einn af þeim sem þrífast á spennunni, hugmyndunum og breytingunum.“ Þetta segir Valgeir Magnússon, framkvæmdastjóri aug-

lýsingastofunnar PIPAR\TBWA.

Valgeir hefur verið í auglýsingabransanum í langan tíma en hann stofnaði auglýsingastofu sína fyrir 22 árum. „Við Sigurður Hlökkversson (Siggí Hlökk) stofnuðum litla auglýsingastofu árið 1994. Við mættum á árhátíð auglýsingastofa þó að við værum bara tveir og settum okkur það markmið að verða stór auglýsingastofa. Síðan þá hefur maður þaufast í gegnum þetta. Það er ekki hægt að segja að þetta fyrirtæki sé 22 ára gamalt því það hefur gerst svo margt á leiðinni. Það er eins og að segja hvar byrjar áin. Við erum samt enn þá á kennitölunni sem við Siggí lögðum af stað með, sem er gömul kennitala frá afa mínum. Við fengum hana í veganesti þegar

við lögðum af stað,“ segir Valgeir.

„Ef þú kemst af stað í þessum geira þá er hann ávanabindandi. Þú virðist ekki vilja yfirgefa auglýsingabransann ef þú ert búinn að setja þig inn í hann, það er ákveðinn lífsstíll. En þeir sem komast ekki inn í hann hrökklast út. Margir sem starfa hér hafa unnið lengi hér eða í geiranum – allt upp í 25 ár.“

**Erfið sameining**

PIPAR\TBWA er ein stærsta auglýsingastofa landsins og hefur sameinast nokkrum fyrirtækjum á síðustu áratugum. Nú síðast Fítón sumarið 2014. Að sögn Valgeirs reyndist síðasta sameiningin erfiðari en hann hafði gert ráð fyrir. „Það voru 48 manns hjá Pipar og 40 hjá Fítón.



Það sem mun þó aldrei breytast held ég er að hugmyndavinna er alltaf grunnurinn.

Þetta voru því 88 manns í heildina og það er nokkuð gefin staðreynd að 80 manna auglýsingastofa á Íslandi gengur líklega ekki upp. Við byrjuðum strax að selja starfsfólki á Silent, dótturfélagi okkar, reksturinn og höfum verið í góðu sam-

bandi við þau síðan. Við höfum svo verið að straumlínulaga reksturinn mikið síðan. Þar höfum við verið að fara yfir alla ferla og ábyrgð á verkum. Þar var lyklatríði í framlegðaraukningu að færri tímar endi í ruslinu vegna betra flæðis,“ segir Valgeir.

Hann segir að sameiningin hafi verið mjög erfið. „Við höldum að við værum að fara út í miklu auðveldara verkefni. Það sem var flóknast var að sameina þessa tvo menningarheima. Það var erfiðt að koma því heim og saman að fólk hefði sameiginlega sýn á þetta,“ segir Valgeir.

Í dag eru starfsmenn Pipars 52 og tekist hefur að móta nokkuð skýra framtíðarsýn að sögn Valgeirs. Viðsnúningur hefur orðið í rekstri á



## GOTT AÐ SYNGJA Í DESEMBER

Söngkonan **Margrét Eir heldur** jólatónleika í kvöld í Guðríðarkirkju ásamt þeim Daða og Berki Hrafni Birgissonum. Stemningin verður lágstemmd og hátíðleg eins og jóla söngkonunnar sjálfar.

Lilja Björk Hauksdóttir  
liljabjork@365.is



Stór hluti landsmanna var vanur því um árabíl að söngkonan Margrét Eir syngi jólin inn í hjórtu þeirra á jólatónleikum Frostrósa. Að þessu sinni heldur hún sjálf ferna jólatónleika ásamt þeim Berki Hrafni og Daða Birgissonum. Fyrstu tónleikarnir verða í Guðríðarkirkju í kvöld klukkan átta. Margrét segir tónleikagesti mega búast við hugljúfri hátíðarstemningu. „Við verðum bara þrjú, við Daði og Börkur sem spila á píanó og gítar. Tónleikarnir verða í lágstemmdari kantinum en það er ekki þar með sagt að það verði ekki léttmeti inn á milli,“ segir Margrét og brosir. Hún bætir við að tónleikarnir verði eins og jólin hennar sem hún reynir að hafa róleg og hátíðleg.

### LÖGIN HÉÐAN OG ÞAÐAN

Margrét flytur vetrar- og jólalög úr ýmsum áttum og valdi hún lögin sem hún syngur með það í huga að þau töluðu á einhvern hátt til hennar. „Lögin endurspeglu hvernig ég upplifi jólin í sálartetrinu. Það verður hátíðarbragur á þessu og ég flyt lög sem eru svolítið öðruvísi, lög sem ég hef verið að hlusta á sjálf. Meðal annars þjóðlög sem ég hef fengið íslenska texta við og hafa ekki heyrst áður.“

Aðspurð um sitt uppáhaldsjólaálög nefnir Margrét nokkur til sögunnar. „Það er eitt lag sem ég syng á tónleikumum sem er í miklu uppáhaldi. Það heitir á frummálinu What Child

Is This og heitir líka Greensleeves. Þetta er þjóðlag sem allir þekkja og leikkonan Unnur Ösp gerði fallegan íslenskan texta við það og heitir í hennar þýðingu Jólanótt. Mér finnst æðislegt að syngja það og syng það mjög oft yfir jólin. Svo er Helga nótt alltaf hittari,“ segir hún í léttum dúr og bætir við að eitt lag í viðbót sé komið í uppáhaldsflokkinn. „Það er gamalt breskt þjóðlag sem heitir The Snow It Melts the Soonest sem Jökull Jörgensen gerði íslenskan texta við fyrir mig sem heitir Mærin tign. Ég heyrði þetta á jólaþlötum sem Sting gerði og er mjög flott.“

### AÐVENTUBARN FREKAR EN JÓLABARN

Eins og áður segir hefur Margrét eiginlega alltaf verið með á jólatónleikum Frostrósa en síðustu tónleikar þeirra voru haldnir árið 2013. Margrét hélt jólatónleika í sama dúr og núna fyrir þremur árum í Hafnarfirði. „Svo fór ég í felur en fannst óþarfi að vera þar eitthvað mikið lengur. Ég var með Frostrósunum í mörg ár og fann hvað jólatónleikar voru sterkur hluti af mér. Mér fannst eiginlega skrítið að vera ekki með. Mér finnst svo gott og gaman að syngja í desember. Það skiptir mig máli tilfinningalega, mér finnst gott að fylgjast með fólki halla sér aftur á tónleikum og loka augunum og geta kúplað sig út úr stressinu.“

Þegar Margrét er spurð hvort hún sé jólabarn segist hún vera meira adventubarn en jólabarn. „Jú, ég get reyndar sagt að ég sé jólabarn líka en ég er ekki með neina þráhyggju fyrir jólunum. Það er til



Margrét Eir verður með jólatónleika í Guðríðarkirkju í kvöld. Um helgina verða tónleikarnir á Hólmavík, Sauðárkróki og í Reykholti og lofar Margrét kósi stemningu. MYND/GVA

dæmis alveg harðbannað að hengja upp jólaskraut fyrir en um miðjan desember, ég er ekki komin í stemninguna fyrir. Ein vinkona mín kemur upp með kassann um miðjan nóvember og mér finnst það alveg ómögulegt,“ segir hún og hlær dátt.

### EITTHVAÐ SEM KEMUR Á ÓVART

Í samstarfi við þá Viðar Gunnarsson og Rögnvald Valbergsson, organista og kórstjórnanda, ætla þau

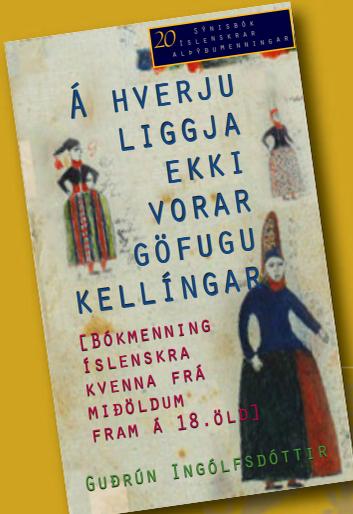
Margrét, Börkur og Daði einnig að halda tónleikana á Hólmavík, Sauðárkróki og í Reykholti. Kirkjukórur á hverjum stað verða sérstakir gestir á tónleikumum ásamt öðrum góðum gestum. „Við Viðar vorum að spila saman í brúðkaupi í sumar og þá kom þessi hugmynd um tónleika með kórnum upp en Viðar er með kóra á Hólmavík og í Reykholti. Svo er ég mikið á Sauðárkróki hjá tengdafjölskyldunni og hann Rögnvaldur þar er algjört yndi.

Margrét talar um að á tónleikumum í kvöld verði boðið upp á sérstaka dagskrá sem komi mörgum á óvart. Hún vill þó ekki gefa mikið upp um hvað það verður. „Er ekki alltaf gaman að láta koma sér aðeins á óvart?“ segir hún og hlær. Hún nefnir þó að frændi hennar, Ágúst Ólafsson barítónsöngvari, verði með henni í kvöld. „Mér finnst alltaf mjög gaman að fá Ágúst frænda til að syngja með mér.“

## KOMIÐ Í VERSLANIR

KRAKKA ALIAS ER ÞROSKANDI OG SKEMMTILEGT SPIL SEM FÆR KRAKKA TIL AÐ LEIKA OG TALA SAMAN.





Á HVERJU LIGGJA EKKI VORAR GÖFUGU KELLÍNGAR

[BÓKMENNING ÍSLENSKRA KVENNA FRÁ MIÐÖLDUM FRAM Á 18. ÖLD]

GUÐRÓN INGÓLFSDÓTTIR

ÍSLENSKU BÓKMENNTA VERÐLAUNIN

Tilnefning

Á hverju liggja ekki vorar göfugu kellíngar

H Á S K Ó L A Ú T G Á F A N

haskolautgafan.hi.is – hu@hi.is – s. 525 4003



Stórsveitin Samúel Jón Samúelsson Big Band heldur uppi jólafjörinu á Kexi Hosteli á morgun. MYND/SPESSI



KAFFI RÚBLAN

Laugavegi 18 upp í bókabúð Máls og menningar

Skatan er komin á Sjávarbarinn!



**2 FYRIR 1**

Skótuveisla 3.600 kr. fyrir tvo til og með 16. des.

Klipptu flípann út og taktu með þér.

Erum byrjuð að framreiða ilmandi skótu með öllu tilheyrandi. Alla daga fram að jólum.

Afsláttur fyrir hópa. Pantanir í síma 517 3131 og 696 5900.

**SJÁVARBARIINN**

SEAFOOD RESTAURANT

Sjávarbarinn – Grandagarði 9 – sjavarbarinn.is

ISSKÁPA STRAÐ



MIDVIKUDAGA KL. 19:50

HAGKAUP

# FÖNKIÐ OG JÓLIN PASSA VEL SAMAN

Jólatónleikarnir Have a Funky KEXMas verða á Kexi Hosteli á morgun, fimmtudag. Þar mun stórsveitin Samúel Jón Samúelsson Big Band leika jólalög í fönkstíl og ekki er meiningin að taka sig of alvarlega.

Starri Freyr Jónsson

starri@365.is



Árlegir jólatónleikar stórsveitarinnar Samúel Jón Samúelsson Big Band verða á Kexi Hosteli á morgun, fimmtudag. Tónleikarnir, sem bera nafnið Have a Funky KEXMas, eru nú haldnir annað árið í röð en tónleikarnir í fyrra þóttu heppnast einstaklega vel enda var stemningin þá frábær að sögn Samúels, leiðtoga sveitarinnar.

Eins og nafn tónleikanna gefur til kynna verða flutt jólalög í fönkstíl en inn á milli munu læðast nokkur laga sveitarinnar. „Fönkið og jólin passa svo vel saman, eins og flís af feitum sauð við rass. Annars erum við ekkert að taka okkur of alvarlega heldur ætlum fyrst og fremst að bjóða upp á skemmtilega kvöldstund á Kexi Hosteli. Á efnisskrá kvöldsins verða fyrst og fremst jólalög en hugsanlega slæðist eitthvað úr okkar eigin ranni með. En aðallega verður þetta létt og afslappað hjá sveitinni.“

## GÖMUL HUGMYND

Gestir geta búist við miklu fjöri enda er stórsveitin skipuð flestum af færustu og fjögugustu tónlistarmönnum landsins sem spila tónlist sem þeir skilgreina sem blöndu af frumlegri frumsaminni fönkstíl undir áhrifum frá nigerísku afróbíti, eþíópískum djassi, brasilískum sambatöktum, bandarísku fönki og stórsveitardjassi í bland við íslenska þrjósku eyjarskeggja. „Þetta verður svo sannarlega ekki hefðbundin jólasíbylja sem allir eru fyrir löngu komnir með upp í kok af, líkt og hljómar í verslunarmiðstöðvum og á topp-20 listum í útvarpinu. Við erum að leika okkur með jólaformatið og gerum að okkar.“

Þótt fyrstu jólatónleikar sveitarinnar hafi verið haldnir á síðasta ári hefur Samúel lengi gengið með hugmyndina í maganum.



Samúel í góðri sveiflu á síðustu Have a Funky KEXMas tónleikum. MYND/SPESSI

Þetta verður svo sannarlega ekki hefðbundin jólasíbylja sem allir eru fyrir löngu komnir með upp í kok af, líkt og hljómar í verslunarmiðstöðvum og á topp-20 listum í útvarpinu. Samúel Jón Samúelsson

„Árið 2003 gerði ég mixtape sem hét Funky Christmas Party og gaf vinum og vandamönnum í jólagjöf. Árið 2013 gerði ég svo útgáfu nr. 2 og í fyrra kýldi ég svo á að setja þetta upp sem tónleika á Kexi Hosteli. Auk tónleikanna hef ég einnig sett upp nokkur óformleg dj-kvöld með sama sniði og hef í hyggju að þróa þessa hugmynd á komandi árum sem lifandi viðburð með dj-um og góðum gestum.“

## NÝTT EFNI VÆNTANLEGT

Og talandi um góða gesti. Á tónleikunum í fyrra komu góðir gestir fram með stórsveitinni og tóku nokkur lög. „Við munum einnig bjóða upp á leynigesti á tónleikunum á fimmtudaginn. Hverjir það

verða verður bara að koma í ljós. Sjón er sögu ríkari og heyrn jafnvel betri.“

Samúel Jón Samúelsson Big Band hefur gefið út fjórar hljómplötur, Legoland árið 2000, Fnyk árið 2007, Helvítis Fokking Funk árið 2010 og 4 hliðar sem kom út árið 2012. „Ég er um þessar mundir að semja efni fyrir nýja plötu sem hefur verið að gerjast síðan 4 hliðar kom út. Hún kemur vonandi út árið 2017 og þá munum við láta í okkur heyra.“

Tónleikarnir verða á Kexi Hosteli á morgun, fimmtudag, og hefjast kl. 21. Ókeypis er inn á tónleikana. Nánari upplýsingar má finna á Facebook (Kexi Hostel og Samúel Jón Samúelsson Big Band).

## FÓLK ER KYNNINGARBLAÐ

sem býður auglýsendum að kynna vörur og þjónustu í formi viðtala og umfjallana. Í blaðinu er einnig hefðbundið ritstjórnarefni. Blaðið fylgir Fréttablaðinu daglega.

ÚTGEFANDI: 365 MIÐLAR | ÁBYRGÐARMAÐUR: Svanur Valgeirsson  
UMSJÓNARMENN EFNIS: Elin Albertsdóttir, elin@365.is, s. 512 5349 | Lilja Björk Hauksdóttir, liljabjork@365.is, s. 512 5372 | Ragnheiður Tryggvadóttir, heida@365.is, s. 512 5367 | Sólveig Gísladóttir, solveig@365.is, s. 512 5351 | Starri Freyr Jónsson, starri@365.is, s. 512 5358 | Vera Einarsdóttir, vera@365.is, s. 512 5357  
SÖLUMENN: Atli Bergmann, atlib@365.is, s. 512 5457 | Jóhann Waage, johannwaage@365.is, s. 512 5439 | Jón Ívar Vilhelmsson, jonivar@365.is, s. 512 5429 | Ólafur H. Hákonarson, olafurh@365.is, s. 512 5433

# Jólagjöf grillmeistarans

LED útisería að verðmæti kr. 8990 fylgir öllum grillum fram að jólum

Niðurfellanleg hliðarborð

www.grillbudin.is

10,5 KW

FULLT VERÐ 98.900

**79.900**

afsláttur 19.000

- Orka 10,5KW = 36.000 BTU
- 2 brennarar úr ryðfríu stáli
- Postulínsemalerað eldhólf
- Grillgrindur úr pottjárni
- PTS hitajöfnunarkerfi sem skapar einstaklega jafnan hita
- Kveiking í öllum tökkum
- Niðurfellanleg hliðarborð
- Tvöfalt einangrað lok m. mæli
- Postulínsemalerað efri grind
- Auðveld þrif - Bakki fyrir fitu undir öllu grillinu

LANDMANN Er frá Þýskalandi

Nr. 12931

VELDU GRILL SEM ENDAST OG ÞÚ SPARAR

14,8 KW

FULLT VERÐ 124.900

**99.900**

afsláttur 25.000

- Orka 14,8KW = 50.500 BTU
- 4 brennarar úr ryðfríu stáli
- Postulínsemalerað eldhólf
- Grillgrindur úr pottjárni
- PTS hitajöfnunarkerfi sem skapar einstaklega jafnan hita
- Kveiking í öllum rofum
- Gashella - Efri grind
- Bakki fyrir fitu - Hitamælir

LANDMANN Er frá Þýskalandi

Nr. 12961

TEST WINNER!

Landmann gasgrill Avalon 5 brennara

22,8 KW

FULLT VERÐ 239.900

**199.900**

afsláttur 40.000

- Orka 22,8 KW = 78.000 BTU
- 4 brennarar úr ryðfríu stáli
- Innrauður ofurbrennari fyrir hina fullkomu steik
- Grillgrindur úr pottjárni
- Tvöfalt einangrað lok m. mæli
- Grillteinn og bakkbrenna
- Gashella

LANDMANN Er frá Þýskalandi

Nr. 12794

TEST WINNER!

Landmann gasgrill Avalon 4ra brennara

18,7 KW

FULLT VERÐ 159.900

**119.900**

afsláttur 40.000

- Orka 18,7 KW = 64.000 BTU
- 4 brennarar úr ryðfríu stáli
- Postulínsemalerað eldhólf
- Grillgrindur úr pottjárni
- Tvöfalt einangrað lok m. mæli
- Postulínsemalerað efri grind
- Rafkveikja
- Gashella
- Auðveld þrif

LANDMANN Er frá Þýskalandi

Nr. 12792

www.grillbudin.is

Práðlaus kjöthitamælir Bæði fyrir grill og ofna

FULLT VERÐ 7.990

**4.990**

afsláttur 44%

Stiltu á kjöttegund og steikingu. Mælirinn lætur vita þegar maturinn er tilbúinn

LANDMANN

15" Pizzusteinn

FULLT VERÐ 8.990

**5.990**

afsláttur 44%

Fyrir grill og ofna

Spaði og skeri fylgja

LANDMANN

LED ljós fyrir grillið

FULLT VERÐ 4.990

**3.990**

Nú er ekkert mál að grilla allt árið Öflugt ljós með 10 LED ljósum Festist á handfang grillsins 360 gráðu snúningur

LANDMANN

Hamborgarapressa Gerðu þína eigin hamborgara

FULLT VERÐ 2.490

**1.990**

LANDMANN

Kjúklingastandur Eldaðu safaríkan kjúkling

FULLT VERÐ 3.990

**2.990**

Hentar bæði fyrir grill og ofna

LANDMANN

Reykbox Gefðu matnum einstakt bragð

FULLT VERÐ 3.990

**2.990**

LANDMANN

Reykofn Reykofninn er gaskynntur sem gerir það mögulegt að kaldreykja við lægra hitastig Mismunandi reykspæninir gefa fjölbreytta möguleika fyrir bragðlaukana

FULLT VERÐ 54.900

**44.900**

LANDMANN Er frá Þýskalandi

Ferðagasgrill Þetta afmikla 2ja brennara verðlaunagrill er nú á frábæru jólatilboði

FULLT VERÐ 49.900

**39.900**

LANDMANN Er frá Þýskalandi

Niðurfellanleg hliðarborð Gasgrill

FULLT VERÐ 49.900

**39.900**

- 3 brennarar úr ryðfríu stáli
- Postulínsemalerað eldhólf
- Postulínsemalerað grillgrindur
- Niðurfellanleg hliðarborð
- Kveiking í öllum tökkum
- Hitamælir í loki
- Postulínsemalerað efri grind
- Auðveld þrif - Bakki fyrir fitu undir öllu grillinu

3ja brennara

LANDMANN Er frá Þýskalandi

Komdu og fáðu ráðleggingar

**Grillbúðin**

Smiðjuvegi 2, Kópavogi | S. 554 0400 | Opið alla daga til jóla | www.grillbudin.is

# GULLS ÍGILDI AÐ LÆRA AF REYNDUM LÆKNUM

„Læknar eru að mínu mati almennt ánægðir með læknisfræðinámið og hefur það komið vel út á alþjóðlegum stöðlum,“ segir Valgerður Bjarnadóttir, formaður Félags læknanna, og útskýrir að námið sé uppbyggt þannig að fyrstu þrjú árin einkennist aðallega af fræðilegu námi og síðari þrjú af verknámi á heilbrigðisstofnunum. „Styrkleikar námsins felast meðal annars í mörgum góðum kennurum, öflugum vísindastarfi og gæðum verknámsins og hlutfallslega miklu verknámi. Í verknáminu hafa læknar tækifæri til að kynna fjölbreyttum tilfellum og læra af sérfræðilæknum en Ísland sker sig úr mörgum öðrum löndum hvað nálægð milli sérfræðinga og læknanna varðar. Það er gulls ígildi að læra af reyndum læknum,“ segir hún.

## ÁSTRÁÐUR, BJARGRÁÐUR OG HUGRÚN

Valgerður segir að einnig fari fram fjölbreytt nám utan veggja skólans og spítalans. „Meðal annars í þeim verkefnum á vegum læknanna er tengjast samfélagslegri ábyrgð. Þar má nefna Bangaspítalann sem læknar árlega á annað þúsund bangsa og einnig ýmis fræðslu- og forvarnarfélög er standa fyrir fyrirlestrum í framhalds- og grunnskólum. Elst af þeim félögum er Ástráður sem fræðir nemendur víðs vegar um landið um kynheilbrigði. Árið 2013 bættist við félagið Bjargráður sem kennir skyndihjálp og endurlíf og er umfang þeirrar fræðslu stöðugt að aukast. Nýjasta félagið var stofnað á þessu ári og heitir Hugrún. Það er samstarfsverkefni læknanna, hjúkrunarfræðinanna og sálfræðinanna og hefur að mark-

“ Í verknáminu hafa læknar tækifæri til að kynna fjölbreyttum tilfellum og læra af sérfræðilæknum en Ísland sker sig úr mörgum öðrum löndum hvað nálægð milli sérfræðinga og læknanna varðar.

Valgerður Bjarnadóttir

miði að fræða íslensk ungmenni um geðheilbrigði. Það er afar lærdómsríkt fyrir nemendur að taka þátt í verkefnum sem þessum.“

## ÁKALL UM FJÖLBREYTTARI KENNSLUHÆTTI

En er eitthvað sem betur má fara? „Baráttumál læknanna varðandi kennslumál eru ekki ósvipuð baráttumálum annarra nema við Háskóla Íslands. Ákall um fjölbreyttari kennsluhætti, svo sem vandamálaaðaða nálgun, vendikennslu og hermikennslu einkennir þá umræðu. Þá er mikilvægt að láta fyrri þrjú árin og þau seinni styðja vel við hvert annað, þ.e. að fræðilega námið sé góður undirbúningur fyrir það verklega og að í verknáminu nái nemendur aftur að auka skilning sinn á fræðunum. Það eru ýmsar hugmyndir í deigluinni um hvernig megi bæta þetta,“ svarar Valgerður.



Magnús Karl Magnússon, prófessor og forseti Læknadeildar HÍ, og Valgerður Bjarnadóttir, formaður Félags læknanna. Læknadeild HÍ og Félag læknanna standa fyrir málþinginu sem fram fer á föstudag. MYND/GVA

# LÆKNANÁM Á ÍSLANDI Í 140 ÁR

Málþing um 140 ára afmæli læknánáms á Íslandi verður haldið í Öskju föstudaginn 16. desember. Læknadeild Háskóla Íslands og Félag læknanna standa fyrir viðburðinum. Þar verður meðal annars fjallað um aðdraganda og upphaf Læknaskólans en Magnús Karl Magnússon, prófessor og forseti læknadeildar, fer hér yfir söguna í stórum dráttum.

Sólveig Gísladóttir  
solveig@365.is



„Upp úr miðri 19. öld var læknaskortur mikill í landinu. Enginn stundaði læknánám á Íslandi, fáir Íslendingar lögðu land undir fót til að nema læknisfræði og enn færri sneru heim með gráðu í farteskinu. Drátt fyrir að stjórnvöld ívilnuðu að ýmsu leyti Íslendingum sem vildu leggja stund á læknánám ytra, voru aðeins tólf sem luku læknaprófi í Kaupmannahöfn fyrstu sex áratugi aldarinnar og fjórir þeirra ílentust ytra.“ Þannig lýsir Magnús stöðunni um það leyti sem nýr landlæknir, Jón Hjaltalín (1807-1882), tók við embætti árið 1855 en Jón Thorstensen, þáverandi landlæknir, hafði sýnt innlendri læknakennslu lítinn áhuga.

## METNAÐARFULLUR JÓN HJALTALÍN

„Jón Hjaltalín beitti sér fyrir því að nýendurreist Alþingi samþykkti bænaskrá til konungs um stofnun læknaskóla á Íslandi. Þegar þeirri beiðni var hafnað gafst Jón Hjaltalín ekki upp og sótti fast að taka upp eldri sið og fá leyfi til þess að landlæknir mætti mennta unga sveina til læknaprófs,“ lýsir Magnús en það leyfi fékkst árið 1862. „Hófst þá uppbygging læknánáms með fjölbreyttu og metnaðarfullu námi, þar sem kennd voru meðal annars líkskurðarfræði, lífs- og eðlisfræði, sjúkdómafræði, handlæknisfræði, yfirsetukvennafræði, chemie, heilbrigðisfræði, meðalaverkunarfræði og fleiri greinar.“

Þetta metnaðarfulla starf Jóns Hjaltalíns þótti sýna fram á getu Íslendinga til að mennta lækna og á næsta hálfu öðrum áratug lögðu þrettán ungir menn stund á nám

og útskrifuðust sem kandiðatar. Þar með var konungi ekki lengur stætt að neita kröfum Íslendinga um stofnun læknaskóla. „Árið 1876 var Læknaskóli Reykjavíkur því stofnaður með konungsbréfi og eru því 140 ár liðin frá stofnun læknaskóla á Íslandi í ár.“

## LÍK ÞÓRÐAR MALAKOFF

Í upphafi voru ráðnir þrjár kennarar og fyrstu árin var skólinn rekinn í Sjúkrahúsi Reykjavíkur við enda Aðalstrætis en flutti síðar í Þingholtin í hús sem nú kallast Farsóttarhúsið. „Metnaður var mikill en stundum var erfitt að fá þann efnivið er til þurfti. Þannig var ávallt skortur á líkum til líkskurðarkennslu og er fræg sagan af Þórði malakoff Árnasyni, þekktum brennivínsberserk í borginni, sem seldi lík sitt Læknaskólanum með fyrirframgreiðslu og tórði svo árum saman læknanemum og kennurum skólans til nokkurs ama. Þegar Þórður malakoff loks dó árið 1897 var umtalað að læknar hafi tekið svo „sleitilega og frómlega“ til verks að dómkirkjuprestur hafi flutt líkræðu yfir nánast tómrri kistunni,“ segir Magnús glettinn.

Á þeim 35 árum sem Læknaskólinn starfaði jókst kennarafjöldinn úr þremur í átta og alls útskrifuðust 62 kandiðatar frá skólanum. Læknaskóli Reykjavíkur var síðan ein grunnstoð í stofnun Háskóla Íslands árið 1911 og hófst þá nýr kafli í læknánámi á Íslandi.

## HEILDARENDURSKOÐUN Á LÆKNANÁMI

Magnús segir mikið hafa breyst á þeim 140 árum sem liðin eru frá upphafi læknánáms á Íslandi og enn sé mikil þróun fram undan. „Á þessu afmælisári er að hefjast heildarendurskoðun á læknánámi

til að bregðast við auknum kröfum um gæði náms og til að undirbúa nýja kynslóð lækna fyrir þær fjölmörgu áskoranir sem við okkur blasa,“ segir Magnús en í nýlegri sjálfsmatskýrslu læknadeildarinnar voru greind þau atriði í náminu sem bæta má. „Endurskoðun á læknánámi mun leitast við að tengja enn betur saman grunnnám og klínískt nám, auka verulega á fjölbreytni kennsluáferða, auka möguleika á rannsóknarnámi, svo sem samtengdu lækna- og doktorsnámi. Einnig verður hugað að því að mennta enn frekar þá lækna sem samfélagið þarfnast, svo sem með aukinni áherslu á heilsugæslu, persónumiðaða læknisfræði og heilsu aldrafara.“

Í sjálfsmatskýrslunni komu einnig í ljós atriði sem læknadeild getur verið stolt af að sögn Magnúsar. „Til dæmis eru yfir 90 prósent nemenda í heildina ánægð með nám sitt. Þá eiga íslenskir læknar greiða leið í sérnám til bestu sjúkrahúsa austan hafs og vestan,“ upplýsir Magnús. Hann tekur dæmi um að íslenskir nemendur taki bandarískt stöðupróf í lok náms og nái frábærum árangri, skori að meðaltali 80-82 stig en meðaltal bandarískra læknanna á lokaári sé 75 stig.

„Á þessum tímamótum í læknánámi á Íslandi væri engin betri afmælisgjöf en að stjórnvöld vöknðu úr dvala og svöruðu ákalli háskólayfirvalda og samfélags um stórukin fjárframlög til að tryggja komandi kynslóðum gæðamenntun sem mun tryggja heilsu, hamingju og hagsæld til framtíðar,“ segir Magnús með áherslu.

Málþingið 140 ára læknánám á Íslandi, hefst í Öskju, stofu 132, föstudaginn 16. desember klukkan 16 og stendur í tvo tíma. Nánari dagskrá má finna á [www.hi.is](http://www.hi.is).



# HUMARSÚPA

Súpan er fullleidd og aðeins þarf að hita hana upp





Við notum ekki MSG í súpuna okkar. Hún fæst í öllum helstu matvöruverslunum og stórmörkuðum landsins.

VIÐ LÆKKUM VERÐIN Á CANADA GOOSE  
VEGNA GÓÐS GENGIS!



Sportís ehf hefur verið viðurkenndur söluaðili  
Canada Goose síðan árið 1996.  
Verið velkomin til okkar í Mörkina 6!

**SPORTÍs**

MÖRKIN 6 - 108 REYKJAVÍK - S:520-1000 - SPORTIS.IS  
OPIÐ: 10-18 MÁN.-FÖS. - 12-16 LAUGARDAGA

## BÍLAR & FARARTÆKI



VOLVO Xc90 t8 hybrid inscription. Árgærd 2016, ekinn 1400 KM, bensín, sjálfskiptur. Verð 13.400.000. Rnr.107673.



LEXUS Rx450h. Árgærd 2015, ekinn 26 P.KM, bensín, sjálfskiptur. Verð 11.890.000. Rnr.107828.á staðnum

Bilaplan.is  
Við Breiðhöfða, 110 Reykjavík  
Sími: 552 6000  
Opíð 10 - 18 virka daga og 12 - 15 laugard.  
www.bilaplan.is

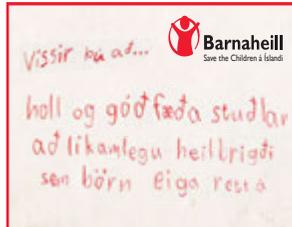


Hyundai i 20 Comfort, 3/2016, ek 38 þús km, dísel, bsk, tilboðsverð 2.080 þús, er á staðnum, raðnr 220981.



Malt & Appelsín kippa og pakki af Mackintosh Quality Street fyrir þá sem skrá bílinn sinn á sölu hjá okkur í desember. Mikil sala- vantar bíla á skrá.

100 bílar ehf  
Stekkjarbakki 4, 109 Reykjavík  
Sími: 517 9999  
Opíð 10-18 virka daga & laugardaga 11-15  
www.100bilar.is



FLUTTIR VIÐ SMÁRALIND  
MERCEDES-BENZ ML 320 Dísel Umboðsbíll. Árgærd 2007, ekinn aðeins 122 P.km, Sjálfsk. Leður ofl. Verð 3.990þ Rnr.110882.



FLUTTIR VIÐ SMÁRALIND  
KIA Sorento Luxury 2,2 dísel 200hö. Árgærd 2016, ekinn 41 P.KM, Sjálfsk. Verð 6.790þ. Rnr.101054.



FLUTTIR VIÐ SMÁRALIND  
MERCEDES-BENZ Sprinter 316 cdi 4x4 15 manna. Árgærd 2013, ekinn 126 P.KM, Sjálfsk. Verð 8.190þ. Rnr.111068.



FLUTTIR VIÐ SMÁRALIND  
LAND ROVER Discovery Sport S Dísel. Árgærd 2016, ekinn 26 P.km, Sjálfsk. Verð 6.680þ. Umboðsbíll. Rnr.101025.

Bilagallerí bílasala  
Hagasmára 2-4 v.Smáralind, 201 Kópavogur  
Sími: 554 6700  
www.bilagalleri.is



KRÓKUR  
Við flytjum bifreiðar og vinnuvélar á öruggan og hagkvæman hátt.

Krókur  
Sími: 522 4600  
http://www.krokur.net



TOYOTA LAND CRUISER 120 LX 44" nýskr. 06/2003, ekinn 299 P.km, diesel, beinskiptur, nýbreyttur á 44". Verð 5.880.000 kr. Raðnr. 287822 á BILO.is

Höfðahöllin  
Funahöfða 1, 110 Rvk.  
Sími: 567 4840  
www.bilo.is



FORD Expedition limited awd. Árgærd 2007, ekinn 211 P.KM, bensín, sjálfskiptur. Verð 3.490.000.stgr Rnr.118283.

Litla bílasalan  
Eirhöfða 11, 110 Rvk.  
Sími: 587 7777  
Opíð á laugardögum 12-15  
www.litla.is

## Bílar óskast

### 0-600 STAÐGREITT

Vantar bíl á verðinu 0-600. Skoða allt. Jeppa, fólksbíl. Má þarfnast lagfæringar. Sími 760 5027

### BÍLL ÓSKAST Á 25-250ÞÚS.

Má þarfnast lagfæringa.  
Hringdu S. 615 1815 eða sendu sms.

## » Ráðningarþjónusta

# Leitar þú að starfsmanni?

HH Ráðgjöf hefur vönduð vinnubrögð og fagmennsku að leiðarljósi. Við leggjum metnað okkar í að veita afburðarþjónustu og finna réttan einstakling fyrir þá aðila sem leita okkar aðstoðar við ráðningu starfsfólks.

» Kostir þess að nýta sér þjónustu HH Ráðgjafar eru m.a.:

### ■ Vinnusparnaður

Við vinnum úr umsóknum, leitum í gagnagrunni okkar, tökum forviðtöl og öflum umsagna.

### ■ Markviss leit

Sérskrifaður hugbúnaður gerir leit afar markvissa og tryggir að við finnum hæfasta einstaklinginn.

### ■ Þriggja mánaða ábyrgð

Ef starfsmaður hættir störfum innan þriggja mánaða er ráðning í hans stað án endurgjalds.

### ■ Ekkert staðfestingargjald

Við leggjum áherslu á að rækta árangursríkt og ánægjulegt langtímasamband við viðskiptavinum okkar og því greiðir þú ekkert ef ekki verður af ráðningu.

### ■ Fjöldi hæfra umsækjenda

Fjöldi umsækjenda er á skrá í almennum gagnagrunni okkar sem tryggir að við finnum rétta einstaklinginn fyrir starfið.

### ■ Fjölbreyttar þjónustuleiðir

Í boði eru fjölbreyttar þjónustuleiðir sniðnar að þörfum og væntingum viðskiptavina okkar. Þú finnur lausnina hjá okkur.

### ■ Reynsla og þekking

Hjá HH Ráðgjöf starfa sérfræðingar á sviði starfsmannamála sem búa m.a. yfir mikilli reynslu af ráðningum og hagnýtri menntun.

### ■ Sanngjarnt verð

Þjónustum mjög hagstætt og samkeppnishæft verð á þjónustu okkar. Gerðu verðsamanburð!

HH Ráðgjöf er alhliða ráðningarþjónusta og við státum okkur af því að veita framúrskarandi þjónustu hvort sem um ræðir ráðningu ófaglærðra, faglærðra eða sérfræðinga.

» Ráðgjafar okkar veita fúslega frekari upplýsingar í síma 561 5900 eða sendu okkur tölvupóst: hhr@hhr.is



HH  
RÁÐGJÖF  
RÁÐNINGARÞJÓNUSTA

567 2277 NÝJA WWW.NYJA.IS

BÍLAHÖLLIN

BÍLAJARNINN VIÐ BREIÐHÖFÐA 110 REYKJAVÍK

## JÓLATILBOÐSBÍLAR



100 þús. kr. Gjafabréf

**MERCEDES-BENZ Glc 220 d 4matic.** Árgerð 2016, ekinn 20 P.KM, dísel, sjálfskiptur 9 girar. **JÓLATILBOÐSVERÐ 7.770.000. ÁSETT 8.390P GJAFABRÉF FYLGIR** Rnr.211912.



100 þús. kr. Gjafabréf

**TOYOTA Land cruiser 150 gx.** Árgerð 2014, ekinn 73 P.KM, dísel, sjálfskiptur 5 girar. **Verð JÓLATILBOÐSVERÐ 7.150.000. ÁSETT 7.590 GJAFABRÉF FYLGIR.** Rnr.211804.



100 þús. kr. Gjafabréf

**MERCEDES-BENZ E 220 bluetec cdi avantgarde.** Árg. 2015, NÝR BÍLL .KM, dísel, sjálfskiptur 9 girar. **JÓLATILBOÐSVERÐ 6.900.000. ÁSETT 8.500 /GJAFABRÉF FYLGIR.** Rnr.211588.



100 þús. kr. Gjafabréf

**VW Tiguan sport style.** Árgerð 2014, ekinn 80 P.KM, dísel, sjálfskiptur 7 girar. **JÓLATILBOÐSVERÐ 3.390.000. ÁSETT 3.990 100.000 KR GAFABRÉF FYLGIR** Rnr.211857.



100 þús. kr. Gjafabréf

**MMC Outlander intesyle + ev hybrid.** Árgerð 2016, ekinn 23 P.KM, bensín, sjálfskiptur. **ÁSETT VERÐ 5.890000 JÓLATILBOÐSVERÐ 5.390.000. GJAFABRÉF FYLGIR** Rnr.211838.



100 þús. kr. Gjafabréf

**OPEL Astra sports tourer.** Árgerð 2016, ekinn 16 P.KM, dísel, 6 girar. **Ásett verð 2.990.000. JÓLATILBOÐSVERÐ 2.690.00. GJAFABRÉF FYLGIR** Rnr.211811.

**Gjafabréf í Kringlunni /Smáralind að upphæð 100.000 fylgir**

567 2277 NÝJA WWW.NYJA.IS

BÍLAHÖLLIN

BÍLAJARNINN VIÐ BREIÐHÖFÐA 110 REYKJAVÍK

Opnunartími: Mán-föst kl. 10-18 • Lau kl. 12-15

Lokað sunnudaga. Sími utan opnunartíma • S. 861 2165

## Sendibílar



Allar stærðir sendibíla. Nýja Sendibílastöðin sími 568-5000.

## Hjólbarðar



## FRÁBÆR DEKKJATILBOÐ

Ný og notuð dekk í miklu úrvali. Tökum notuð dekk uppí ný. VAKA S: 567 6700.

## Varahlutir

## Startarar &amp; alternatorar

í bíla, báta og vinnuvélar



## Bílaraf

Flatahrauni 25 - Hafnarfirði

Sími 564 0400

www.bilaraf.is

## ÞJÓNUSTA

## Hreingerningar



Hreingerningar - Bónun - Bónleysing Flutningsþrif - Þrif eftir iðnaðarmenn þvegillinn.is - Stofnað 1969 Traustir og vanir menn.

## Bókhald

Bókhald, VSK, laun, skattskýrslur og stofnun fyrirtækja. Fagleg vinnubrögð á sanngjörnu verði. Bókhald og þjónusta ehf. Sími 511 2930.

## Málarar

## REGNBOGALITIR

Getum bætt við okkur verkefnum. Vönduð vinna unnin af fagmönnum. Góð umgengi. malarar@simnet.is Sími 8919890

## Búslóðaflutningar

Ert þú að flytja? Búslóðafl., fyrirtækjafl., þanófl. o.fl. Extra stór bíll. Búslóðalyfta. Flutningabj. Mikael S. 894 4560 www.flytja.is flytja@flytja.is

## Tölvur

Tölvuviðgerðir og uppfærslur Mac & Windows. Sæki / sendi. Tölvukarlinn Sími 5671 919 & 666 1919

## Nudd

## NUDD

Slökunarnudd í miðbæ Reykjavíkur. Sími 695 9434, Zanna.

## Spádómar

## SÁ SÍMASPÁ Í

S. 844 6845 / 462 4564

Frá kl. 14:00. Spái í spil og bolla. Leiðb. Geymið auglýsinguna. Er á facebook: SÁ

## SPÁSÍMINN 908 5666

Stjórnsþá. Tarot. Árssþá. Draumráðningar, ást og peningar. Andleg hjálp. Trúnaður.

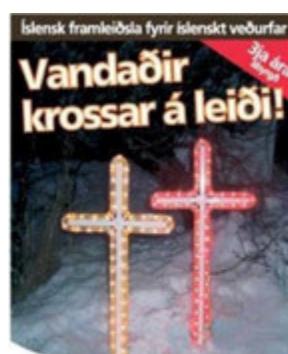
## Rafvirkjun

## RAFLAGNIR, DYRASÍMAR. S. 663 0746.

Bjðum hagstætt verð í töfluskripti. Straumblik ehf. Löggiltur Rafverktafi. straumblik@gmail.com

## KEYPT &amp; SELT

## Til sölu



Íslensk framleiðsla fyrir íslenskt veðurfar  
**Vandaðir krossar á leiði!**  
3kg árgjafi

Til sölu 12 volta leiðiskrossar með rafgeymi, einnig 24 volta og 32 volta vandaðir díóðljósakrossar á leiði. JS Ljósasmíðjan ehf Skemmuvegur 34 (brún gata) 200 kóp. S. 554 0661, 897 4996 & 699 2502. Opnið virka daga 8-18 og laugardaga 10-16

## BÚÐU TIL ÞITT DAGATAL



Auðvelt, þægilegt, flott, Ódyrt!!! eftir þínu höfði. www.prentlausnir.is

## BÚÐU TIL ÞÍN JÓLAKORT



Auðvelt, þægilegt, flott, Ódyrt!!! eftir þínu höfði. www.prentlausnir.is

## BÚÐU TIL ÞITT MYNDAALBUM



Auðvelt, þægilegt, flott, Ódyrt!!! eftir þínu höfði. www.prentlausnir.is

## Óskast keypt

## KAUPUM GULL - JÓN &amp; ÓSKAR

Kaupum gull til að smíða úr. Spörum gjaldyri. Heiðarleg viðskipti. Aðeins í verslun okkar Laugavegi 61.

Jón og Óskar - jonogoskar.is

s. 552-4910.

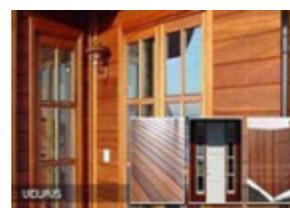
## Hljóðfæri



## HYUNDAI PÍANÓ + LEÐUR STÓLL

HYUNDAI píanó til sölu ( h:120cm b:150cm ), ásamt bólsturðum leður stól. Verð 220þús eða tilboð. Uppl. í s. 663 3313 / 863 4291

## Til bygginga



## HARÐVIÐUR TIL HÚSBÝGGINGA. SJÁ NÁNAR Á: VIDUR.IS

Vatnaskæðning, panill, pallaefni, parket, útihurðir, ofl. Gæði á góðu verði. Nýkomnar Eurotec A2 harðviðarskrúfur. Penofin harðviðarolla. Indus ehf, Öseyrarbraut 2 Hf, Uppl.hjá Magnúsi í sínum 660 0230 og 561 1122.

## HEILSA

## Nudd

Býð upp á heilnudd, slökun og deknudd fyrir jólin. Afslappandi og gott umhverfi. Opnið til 22 á kvöldin. 200 Kóp. S. 894 4817

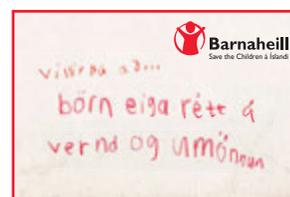
## TANTRA NUDD

Ekta vígsla í leyndardóma Tantra með Tantra nuddi. Einstæð upplifun fyrir pör, konur og karla. S. 698 8301 www.tantrateple.is

## SKÓLAR &amp; NÁMSKEIÐ

## Ökukennsla

Kenni allan daginn Toyota 2014, hjálpa við endurtökuþróf og akstursmat. Evar Friðriksson s. 863 7493.



## HÚSNÆÐI

## Húsnæði í boði

**LEIGJENDUR, TAKIÐ EFTIR!** Þið eruð skrefi á undan í leit að réttu íbúðinni með hjálp Leigulistans. Kíktu inn á www.leigulistinn.is eða hafðu samb. við okkur í s. 511 1600.

## Geymsluhúsnæði

## WWW.GEYMSLAEITT.IS

**FYRSTI MÁNUÐUR FRÍRI!** á minna en 7 m2. Ódyrt eftir það. S: 564-6500

## GEYMSLURTILLEIGU.IS

Parftu að laga til fyrir jólin. Stærðir 1,6-5,5 fm. Jólalilboð fyrir nýja viðskiptavini: Desembermánuður frír. Aðgangur 24 tíma sólarhrings, upphitað og vaktað. Smiðjuvegur 4 Kópavogi. S: 4143000.

## GEYMSLUR.IS

## SÍMI 555-3464

Parftu þitt pláss? Við erum með nóg af því. Allt að 20% afsláttur. www.geymslur.is

## ATVINNA

## Atvinna í boði

## 200.000-450.000 Á MÁNUÐI

Erum að leita af starfsfólki í verslun / veitingastað í 101 Reykjavík.

Unnið er kvöld og helgar. Getur hentað með skóla og einnig sem fullt starf.

Mjög góð laun í boði.

Umsókn með mynd sendist á 101atvinna2017@gmail.com

## LEBOWSKI BAR

Óskar eftir að ráða fólk í sal í kvöld og helgarvinnu í vetur. Hentar mjög vel fyrir skólafólk. Einnig vantar okkur vana barþjóna á helgarvaktir. Aldurstakmark er 20 ára.

Umsóknir ásamt mynd sendist á info@lebowskibar.is

## JÁRNABINDINGAR / IRON JOB

Vantar járnsmenn. Mikil vinna. Uppl. í s. 897 1995 / 866 1083 og jarnaverk@internet.is

Vantar pizzabakara fyrir ARA Restaurant & Bar, bæði í fullt starf og hlutastarf. s: 6633239

## fasteignir



## Kvisthagi 10

## OPIÐ HÚS

miðvikudaginn 14.des. kl.16:30-17:30



Jason Kristinn Ólafsson  
aðstm. fasteignasala  
sími: 775 1515  
jassi@miklaborg.is

Falleg hæð í Vesturbænum  
3 svefnherbergi  
Tvennar svalir

Fallegt eldhús með góðum tækjum  
Vel við haldið að utan sem innan

Verð: **64,9 millj.**

Gunnar S. Jónsson  
löggiltur fasteignasali  
sími: 899 5856  
gunnar@miklaborg.is

MIKLABORG 569 7000 Lágmúla 4 www.miklaborg.is  
Óskar R. Harðarson og Jason Guðmundsson, löggiltir fasteignasalar

- með þér alla leið -



SEGÐU ER NÝTT FJÖLSKYLDUSPIL

# FRÁBAER SKEMMTUN!

ÞAR SEM ÖLL FJÖLSKYLDAN LEIKUR SÉR SAMAN!

SEGÐU ER SPIL SEM GENGUR ÚT Á AÐ HALDA SPILURUM GISKANDI ALLAN TÍMANN!  
RENNDU PERSÓNUSPJALDI Í ENNISBANDIÐ ÞITT OG ÚTSKÝRANDINN REYNIR AÐ FÁ ÞIG  
TIL AÐ SEGJA HVAÐA PERSÓNA ÞÚ ERT. VERIÐ FLJÓT AÐ GISKA FYRIR FLEIRI STIG!

## KOMIÐ Í VERSLANIR







síðastliðnu ári. Á fyrstu níu mánuðum ársins 2015 var tap hjá fyrirtækinu upp á 44 milljónir króna, en á sama tímabili í ár er hagnaður upp á 22 milljónir. Um 66 milljóna viðsnúning er því að ræða. „Framlegð jókst um þrettán prósent á tímabilinu og það er stóra skýringin. Ef allar áætlanir standast fyrir síðasta ársfjórðung ársins verður þetta 75 milljóna króna viðsnúningur,“ segir Valgeir.

#### Sextíu milljóna viðsnúningur

„Sameiningin við Fítón reyndist fjárhagslega erfið. Við töpuðum miklum peningum árið 2014 og 2015. Við vorum orðin ansi stressuð á ástandinu fyrir ári síðan. Við höldum samt áfram og nýttum „lean“ hugmyndafræði og vorum að rembast við að finna leiðir til að gera betur og ná meiri árangri hvert fyrir sig,“ segir Valgeir.

Eitt sem reyndist mjög vænlegt til árangurs var að opna á upplýsingaflæði innan fyrirtækisins og kynna ársfjórðungsuppgjörið hverju sinni, fyrir starfsmönnum. „Þetta er mikil traustsyfirlýsing. Starfsmenn sem vita hvernig reksturinn gengur hafa þá skilning á af hverju hlutirnir eru

eins og þeir eru og af hverju þarf að gera ákveðnar breytingar. Við náðum að breyta andrúmsloftinu á stuttum tíma. Þá breyttist líka rekstrarárangurinn. Þegar fólk er betur meðvitað um hvernig gengur fer það að hugsa meira um að afkasta meiru, mæta á réttum tíma, mæta á fundi og bera meiri virðingu fyrir tíma annarra svo eitthvað sé nefnt,“ segir Valgeir.

Annað sem hefur reynst fyrir-tækinu vel er að fá jafnlaunavottun. „Það er líka partur af þessu með traustið að fólk viti að verið sé að vinna með ákveðinn strúktúr í kringum launin. Eins trúum við ekki á yfirvinnu og reynum að vinna þannig að fólk eigi líf fyrir utan vinnuna. Ef maður er alltaf að vinna þá tæmist á manni heilinn og maður brennur hratt út, sérstaklega í þessum bransa,“ segir Valgeir.

TBWA er alþjóðleg samstæða og í gegnum samstarf sitt við hana nýtur Pipar góðs af tólum sem eru notuð sem og þekkingu erlendra sérfræðinga. Flestir viðskiptavinir Pipars eru þó hér á Íslandi. Verkefni eru mjög fjölbreytt, allt frá merkimiðum á bjórtegundir í nokkurra mínútna auglýsingar í sjónvarpi.



Hjá PIPAR/TBWA starfa í dag 52 starfsmenn. FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

„Við erum mest í langtímasambandi við okkar kúnna og við erum með stóra kúnnaflóru sem hefur hentað okkur mjög vel. Við erum líka með mjög mikið vöruframboð. Við erum til að mynda með kvikmyndadeild og samfélagsmiðladeild og erum að vinna í áhrifa-valdamarkaðssetningu (e. influencer marketing). Við erum með okkar stefnumótunardeild og erum með hönnuði sem sérhæfa sig í fjölbreyttum sviðum, allt frá gerð umbúða í gerð sölubása,“ segir Valgeir.

Hann segir að auglýsingastofan hafi þurft að aðlaga sig mikið breyttum markaðsskilyrðum og þróun í tækni, sérstaklega með komu samfélagsmiðla frá árinu 2008. „Markaðurinn er búinn að breytast mjög mikið frá því að við fórum af stað árið 1994. Þegar við vorum að byrja voru frjálsir fjölmiðlar í ljósvaka mjög nýir. Eini gagnvirki auglýsingamiðillinn var útvarp. Við Siggí komum báðir úr útvarps- og sjónvarpsgeiranum og við komum inn á auglýsingamarkaðinn með það með okkur. Við vorum að búa til leiki fyrir útvarp og þannig. Þannig höfum við haldið okkur allan tímann við að nýta nýja samskiptatækni. Þegar samfélagsmiðlar voru að byrja nýttum við þá. Til dæmis Myspace árið 2008,“ segir Valgeir. Fyrirtækið bjó einnig til hljóm-sveitina Mercedes Club sem vakti mikla athygli en var í raun eitt stórt auglýsingaverkefni fyrir nýja vanaþjónustu Símans.

„Árið 2010 þá fórum við að ganga lengra á sviði samfélagsmiðla og stofnuðum nýja deild. Yfir þúsund manns sóttu um vinnu í henni þannig að við höfðum úr mörgum góðum að velja. Sumt af því fólki er enn hjá okkur í dag,“ segir Valgeir. „Fjötleiga upp úr því fórum við að fíkta í áhrifavöldum á samfélagsmiðlum. Það er nýja trendið núna þó að við séum búin að vera að vinna í því í sex til sjö ár. Nú eru fyrirtæki að sjá að það borgar sig að setja peninga í þetta. Við erum alltaf að fíkta fremst í þessu öllu. Okkur hefur tekist það og þess vegna held ég að við séum þar sem við erum í dag.“

#### Rugltími í aðdraganda hruns

Valgeir segir að þrátt fyrir aukna hagsæld í efnahagslífinu núna sé ástandið alls ekki eins á auglýsingastofum núna eins og á góðæris-árunum svokölluðu fyrir efnahags-hrun. „Þetta var rugltími, þessi tvö til þrjú ár fyrir hrun. Ég vona að þessi skritni tími komi ekki aftur. Það rann mikið af peningum í gegnum auglýsingastofur, sem og önnur fyrirtæki, á þessum tíma. Þetta voru ekki góðir peningar sem gerðu hlutina sjálfbæra til lengri tíma. Við sluppum vel sem betur fer en margir fóru illa út úr þessu. Við litum á það sem tækifæri að eftir hrun var mikið



#### Forsetakosningar allt öðruvísi en aðrar

PIPAR hefur komið að flestum kosningum undanfarin tuttugu árin, og unnið af mörgum framboðum. Stofan var áberandi í sumar þegar hún vann að forsetaframboði Höllu Tómasdóttur, en Vigdís Jóhannsdóttir, kosningastjóri Höllu, starfar hjá Pipar. Um var að ræða fyrstu forsetakosningar sem Pipar kom að enda voru þetta þær fyrstu í tuttugu ár þar sem sitjandi forseti var ekki með.

Forsetakosningar eru allt öðruvísi en alþingis- eða sveitarstjórnarkosningar að sögn Valgeirs. Hann segir einnig að það hafi verið frábrugðið að auglýsa framboðanda nú en fyrir örfáum árum. „Samfélagsmiðlar og Facebook live voru miklu stærra dæmi núna en í síðustu sveitarstjórnarkosningum til dæmis.

Kosningar eru mjög sérstakt fyrirbæri í markaðsgeiranum. Maður fjárfestir mjög tilfinningalega í þessum verkefnum. Maður klárar sig svoltidi í þessum verkefnum. Maður er alltaf að hugsa um einn „do or die“ dag. Stóra verkefnið hjá auglýsingastofum er að halda framboðanda rölegum síðasta daginn. Það var þó ekki þannig með Höllu,“ segir Valgeir.

Hann segir það hafa verið erfitt að kynna framboðanda sem var frambærilegur en óþekktur almenningi. „Fjölmíðlar eru bara að hugsa um skoðanakannanir og þá er erfitt að koma sinu að.“ Til framtíðar litið heldur hann að samfélagsmiðlar muni leika enn stærra hlutverk í kosningum. „Ég held að þetta muni breytast mjög hratt og það hefur gert það.“

af góðu fólki á lausu og þá störtuðum við samfélagsmiðladeild okkar. Við snerum þessu í sókn. En við vorum ekki ein af stærstu stofum landsins fyrir hrun þannig að við myndum upplifa efnahagshrun öðruvísi í dag,“ segir Valgeir.

„Það var svo mikil samkeppni í örfá ár um að vera með dýrustu og

flottustu auglýsinguna í sjónvarpinu, það á ekki að vera markmiðið. Þetta er hallærislegt markmið sem auglýsendur eru ekki með í dag. Nú er verið að hugsa mun faglegar um þessa hluti en var fyrir nokkrum árum. Þó það sé góðæri núna eru bílar ekki að bakka að með pening til auglýsingastofa.“

Valgeir segir að öðruvísi sé spilað með þá peninga sem á að verja til auglýsingaherferða í dag. „Það þarf að strúktúrera þetta mjög vel til að koma með góða vöru sem virkar án þess að borga með henni sem auglýsingastofa. Við erum alltaf að finna upp hjólið. Það er svo mikið af breytingum í þessum heimi. Á nokkurra mánaða fresti er búið að gefa upp á nýtt í nýmiðlunum. Hefðbundnu miðlarnir virka hins vegar enn þá. Það er algjör mýta að enginn sé að horfa á sjónvarp, við mælum það. Það eru vissulega færri sem horfa á línulega dagskrá og færri sem lesa dagblöð. En það eru hins vegar mjög margir að lesa dagblöð. Við náum miklum árangri í gegnum nýmiðlana, en við myndum ekki ná honum bara í gegnum þá. Þrátt fyrir að samfélagsmiðlar og samfélagsmiðlaleikir nái til fólks, sem og leitarvélmarkaðssetning eða áhrifa-valdar að tala um nýjar vörur, þarf að blanda þessu saman við hefðbundna miðla,“ segir Valgeir.

Til framtíðar litið telur Valgeir að auglýsingastarfið verði fjölbreyttara. „Mörg fyrirtæki munu sérhæfa sig í ákveðnum hlutum geirans svo það verða fáir eins og við með allt litrófið. Við munum koma til með að vinna með fyrirtækjum sem sérhæfa sig í gagnavinnslu á netinu eða þá að við búum til þannig svið sjálf,“ segir Valgeir.

„Það verður stóra málið á næstunni að safna upplýsingum um fólk til að geta sent rétt gögn á réttan einstakling og ónáða ekki þá sem hafa engan áhuga á því sem við erum að tala um. Í dag erum við að vinna með alls konar breytur og áætla hugmyndir fólks út frá því hvernig það notar vefinn. Í Bandaríkjunum eru hins vegar fjölmörg fyrirtæki komin mjög langt og farin að sérhæfa sig í því hverju þú sem persóna hefur áhuga á. Þarna er fullt af síðferðisspurningum sem við þurfum að tækla en ég held að geirinn muni próast í þessa átt,“ segir Valgeir.

„Það sem mun þó aldrei breytast, held ég, er að hugmyndavinna er alltaf grunnurinn. Góð hugmynd er alltaf það sem þarf. Allt hitt bætist bara ofan á sama hvaða miðill er notaður. Það þarf alltaf grunnhugmynd sem neytandi tengir við og skilur þá hvað fyrirtækið sem hann er að versla við stendur fyrir. Margir gera þau mistök að halda að nýir miðlar snúist allir um tækni. Tækni er bara tólið, það er hugmyndavinna sem er allt málið.“ saeunn@frettabladid.is



## Nýsköpun

Anita Hafðis Björnsdóttir, meðstofnandi Happyworld.

## Hraðflug

Fyrirtækið Happyworld var stofnað árið 2014 með megináherslu á að gera vaxandi hópi ferðamanna sem áhuga hafa á sportflugi kleift að kynna sportinu hér á landi.

Stofnendur félagsins, þau Anita Hafðis Björnsdóttir og Róbert Bragason, hafa um árabíl verið virk í kennslu og ástundun svífvængjaflugs og urðu í gegnum það vör við vaxandi hóp ferðamanna sem höfðu áhuga á að upplifa íslenska náttúru á nýjan og frumlegan hátt, en þau hafa sjálf ferðast mikið til annarra landa til að stunda sportið og kynntust því þar hvað þessi afþreying var aðgengileg.

„Það að vera valin til þátttöku í viðskiptahraðlinum Startup Tourism í byrjun árs 2016 var ákveðinn vendipunktur fyrir okkur,“ segir Anita. „Hvorugt okkar hafði reynslu af rekstri afþreyingarþjónustu fyrir ferðamenn og því þótti okkur mikið tækifæri felast í því að sækja um að fá að vera með. Þær tíu vikur sem hraðallinn stóð yfir kynntumst við fjöldanum öllum af aðilum úr greininni, ekki síst í gegnum mentorafundi sem voru skipulagðir í tengslum við hraðalinn sem okkur þótti ómetanlegt.“

**Happyworld hefur lagt mikla áherslu á nýsköpun en auk þess að bjóða upp á sportflug hóf félagið að bjóða upp á skipulagðar norðurljósaferðir með stjörnskodun fyrir litla hópa á veturna. „Það var nú kannski að miklu leyti vegna þess að sportflug er ekki mikið vetrarsport sem við fundum að við þurftum að leita leiða til að bjóða þjónustu sem hentaði fyrir þennan árstíma. Stjörnskodun í gegnum öflugan stjörnusjónauka var eitthvað sem á þessum tíma var ekki boðið upp á í svona ferðum. Við sáum því ákveðið tækifæri þar en þjónustunni var strax vel tekið,“ segir Anita. „Við viljum bjóða upp á þetta upplifun í öllu sem við gerum og merkjum á okkar viðskiptavinum að það er það sem þeir sækjast eftir.“**

Happyworld hefur lagt mikla áherslu á nýsköpun en auk þess að bjóða upp á sportflug hóf félagið að bjóða upp á skipulagðar norðurljósaferðir með stjörnskodun fyrir litla hópa á veturna. „Það var nú kannski að miklu leyti vegna þess að sportflug er ekki mikið vetrarsport sem við fundum að við þurftum að leita leiða til að bjóða þjónustu sem hentaði fyrir þennan árstíma. Stjörnskodun í gegnum öflugan stjörnusjónauka var eitthvað sem á þessum tíma var ekki boðið upp á í svona ferðum. Við sáum því ákveðið tækifæri þar en þjónustunni var strax vel tekið,“ segir Anita. „Við viljum bjóða upp á þetta upplifun í öllu sem við gerum og merkjum á okkar viðskiptavinum að það er það sem þeir sækjast eftir.“

Allt útlit er fyrir mikla áframhaldandi fjölgun ferðamanna sem hingað koma. Rannsóknir benda til að sá hópur ferðamanna sem vaxi hlutfallslega hvað hraðast séu ferðamenn sem sækja í svokallaðar ævintýraferðir. Happyworld hyggst beina sjónum sínum að einmitt þessum hópi ferðamanna fyrst og fremst. Félagið er með fleiri nýjungar á teikniborðinu sem vonir standa til að koma á markað innan skamms. Áhugasamir geta fylgst með á vefsíðu fyrirtækisins, [www.happyworld.is](http://www.happyworld.is).



## Hin hliðin

Sigrún Jenný Barðadóttir, COO og með-eigandi, Eimverk Distillery

Samband neytenda og framleiðenda er að breytast. Internetið, samfélagsmiðlar, hópfrármögnun og fleiri þættir hafa gjörbreytt frumkvöðlastarfi og markaðssetningu vöru. Samskipti framleiðenda og neytenda fer ekki lengur fram

## Fyrsta skráning ársins



Á föstudag hófust viðskipti með hlutabréf Skeljungs hf. á aðalmarkaði Nasdaq Iceland. Skeljungur er annað félagið sem tekið er til viðskipta á Nasdaq Iceland árið 2016, en það fyrsta á aðalmarkaði. Valgeir Baldursson, forstjóri Skeljungs, og Hendrik Egholm, forstjóri Magn í Færeyjum, hringdu inn fyrstu viðskipti. Skeljungur er með starfsemi á Íslandi og í Færeyjum og rekur félagið samtals 76 bensinstöðvar og sex birgðastöðvar. FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

# Egyptar fleyta pundinu



## Lars Christensen

alþjóðahagfræðingur

Egyptar tóku djarfa en rétta ákvörðun í síðasta mánuði með því að taka upp fljótandi gengi pundins. Þessi aðgerð gat ekki annað en orðið óvinsæl því gjaldmiðillinn féll þegar í stað um 48 prósent gagnvart bandaríska dollarnum og missti þannig helm-

Með því að fleyta pundinu hafa Egyptar að minnsta kosti numið úr gildi peningahömlur á heildareftirspurnina.

ing verðgildis síns. Afleiðingin var skyndileg verðhækkun á almennum neysluvörum sem lækkaði kaupmátt margra Egypta, jafnt fátækra sem miðstéttarfolks.

Þetta er vissulega sorglegt en við verðum að huga að hinum kostinum. Að halda þeirri stefnu áfram

að reyna að festa egypska pundið við allt of hátt gengi jafngilti sífellt hertari peningamálastefnu. Það þrýsti á heildareftirspurnina á sama tíma og hagkerfið þurfti að takast á við neikvæðan framboðsskell vegna mikillar pólitískrar óvissu og skorts á grundvallarumbótum.

Í raun hafði egypska hagkerfið undanfarin ár lent í kreppuverðbólgu – ástandi þar sem verðbólga hefur aukist vegna neikvæðs framboðsskells og sífellt hertari peningamálastefna veldur því að hagvöxtur minnkar. Með því að fleyta pundinu hafa Egyptar að minnsta kosti numið úr gildi peningahömlur á heildareftirspurnina. Það var áfall fyrir flesta Egypta þegar pundið var sett á flot og þeir sáu helming verðgildis þess gufa upp á nokkrum mínútum. En það er þess virði að hafa í huga að fyrir land með veikar pólitískar stofnanir og veikt hag-

kerfi er algerlega nauðsynlegt að hafa veikan gjaldmiðil líka.

Fall pundins orsakaðist í raun ekki af þeirri ákvörðun egypska seðlabankans að taka upp fljótandi gengi. Þetta var ekki gengisfelling – það var markaðurinn sem ákvarðaði hvert grunnvirði gjaldmiðilsins væri, byggt á ástandi egypska hagkerfisins og gæðum (eða öllu heldur gæðaskorti) egypskra stofnana.

Þess vegna ættu egypsk stjórnvöld alls ekki að reyna að styðja pundið með því að taka aftur upp inngríp á gjaldeyrismörkuðunum. Þess í stað ættu þau að reyna að gera gjaldmiðilinn stöðugan með efnahagslegum og pólitískum umbótum.

Og lærdómurinn fyrir Ísland? Lærið að meta hina fljótandi krónu. Og ef þið viljið að hún sé sterk gætið þess þá að draga úr pólitískri óvissu og koma á kerfisumbótum. Það ætti að vera auðveldara en í Egyptalandi.

Tækifærin liggja í staðbundnum vörum, með sterka vísun í uppruna, í einstökum vörum sem skera sig frá fjöldanum.

fjöldi frumkvöðla í matvælaframleiðslu svo sem Saltverk, Omnom, Eimverk, Arna, Wasabi Iceland og fleiri eru að ná árangri bæði á

markaði innanlands og í útflutningi. Tölur erlendis frá benda til að þessi þróun sé hvergi nærri á enda-stöð, til að mynda hefur hlutdeild smærri bjórframleiðenda vaxið úr nærri einingu í um 25 prósent af bjórmarkaði í Bandaríkjunum.

Tækifærin liggja í staðbundnum vörum með sterka vísun í uppruna, í einstökum vörum sem skera sig frá fjöldanum, umhverfisvænum og sjálfbærum framleiðsluáferðum og ekki síst í vörum sem þróast í

sátt og samstarfi við neytanda í nýjum heimi samskipta og upplýsinga.

Fyrir Ísland er þessi þróun sérlega áhugaverð, nú er smæðin ekki lengur dragbítur, við erum samkeppnishæf og áhugaverð einmitt vegna smæðarinnar og sérstöðunnar. Skrítin þjóð á eyju úti í hafi getur gefið heiminum margt. Næstu ár og áratugir eru spennandi tímar fyrir frumkvöðla og neytendur.

# NÚMÉR EITT!



Flestir notendur heimsóttu Vísi í síðustu viku sem hélt vefnum á toppnum yfir mest lesnu vefi landsins aðra vikuna í röð.\*

Við þökkum fyrir og gerum okkar besta í að færa lesendum okkar vandaðar fréttir, greina vel frá því sem hæst ber ásamt því sem okkur þykir skemmtilegt og áhugavert.

**Verið velkomin í heimsókn!**

**visir**

FYRSTUR MEÐ FRÉTTIRNAR

\*Samkvæmt topplista Gallup vikuna 5. desember til 11. desember 2016.



Bermúda er eitt af fjórum breskum yfirráðasvæðum á listanum.

FRÉTTABLAÐIÐ/GETTY

## Bermúda versta skattaskjólíð

Eyjan Bermúda í Atlantshafi er versta skattaskjólíð fyrir fyrirtæki í heiminum samkvæmt nýrri skýrslu Oxfam.

The Guardian greinir frá því að þrjú bresk yfirráðasvæði utan Bermúda séu á listanum. Meðal fimm-tán verstu skattaskjólanna eru Cayman-eyjar, Jersey og Bresku jómfrúaejar (þeirra á meðal er Tortóla).

Oxfam greindi frá því árið 2012 að bandarísk fyrirtæki hefðu tilkynnt um 80 milljarða dollara hagnað í Bermúda, sem er meira en samantlagður hagnaður þeirra í Japan, Kína, Þýskalandi og Frakklandi.

Oxfam hefur gagnrýnt starfsemi skattaskjólanna fyrir að hafa af ríkisstjórnnum fé sem mikil þörf sé á. Yfirvöld í Bermúda hafa hins vegar gagnrýnt skýrslu Oxfam og segja hana uppfylla af villum. Þau segjast jafnframt taka þátt í alþjóðlegu starfi gegn skattaundanskotum.

Stefnt er að því að lækka fyrirtækjaskatt í Bretlandi úr 20 prósentum í 17 prósent fyrir árið 2020 til að ýta undir það að bresk fyrirtæki greiði skatt í heimalandi sínu.

-sg



Surface Book frá Microsoft.

MYND/MICROSOFT

## Fleiri skipta úr Macbook í Surface

Aldrei hafa fleiri skipt út MacBook fartölvu sinni fyrir Surface Book fartölvu frá Microsoft. Þetta segir í blogg færslu á vefsíðu Microsoft um velgengi Surface-línunnar. Auk nýrrar Surface Book hefur Surface Studio borðtölvun hlotið mikið lof tækni blaðamanna Vestanhafs.

Microsoft býður viðskiptavinum upp á að skila inn notaðri MacBook tölvu fyrir nýja Surface Book og fá þar með afslátt. Þaðan kemur tölfærðin sem Microsoft styðst við í blogg færslunni en birtir þó ekki. Skýtur Microsoft þar föstum skotum á Apple og segir í færslunni að ástæðan sé meðal annars „vonbrigði með nýja MacBook Pro, einkum á meðal fagfólks“.

Þá segir einnig að aldrei hafi selst fleiri Surface tölvur í einum mánuði en í nóvember síðastliðnum. Verslanakeðjan Best Buy hafi selt allar sínar birgðir á fyrsta degi. - þea

## 76% JÁKVÆÐIR

Langflestir eða 76 prósent stjórnenda telja aðstæður góðar í atvinnulífinu, en einungis fimm prósent að þær séu slæmar. Þetta sýna niðurstöður nýrrar könnunar Gallup meðal stjórnenda 400 stærstu fyrirtækja landsins. Munur er þó nokkur frá síðustu könnun, sem gerð var í september síðastliðnum, en þá töldu 83 prósent aðstæður góðar en einungis tvö prósent slæmar.

## 2,1% ATVINNULEYSI

Skráð atvinnuleysi í nóvember var 2,1 prósent samkvæmt tölum Vinnu-málastofnunar. Að meðaltali voru 3.583 atvinnulausir í nóvember og fjölgaði atvinnulausum um 250 frá október þegar atvinnuleysi mældist 2,0 prósent. Atvinnulausum fjölgaði að meðaltali um 63 á höfuðborgarsvæðinu og var atvinnuleysi þar 2,3 prósent. Á landsbyggðinni fjölgaði atvinnulausum um 187.

10.12.2016



Það eru yfirgnæfandi líkur á að við náum saman, það þyrfti að fara eitthvað mikið úrskreiðis til þess að það gerist ekki.

Smári McCarthy



„STEFÁN MÁNI ER BESTI SPENNUBÓKASMIÐUR OKKAR OG SVARTIGALDUR ER HÖRKUBÓK.“

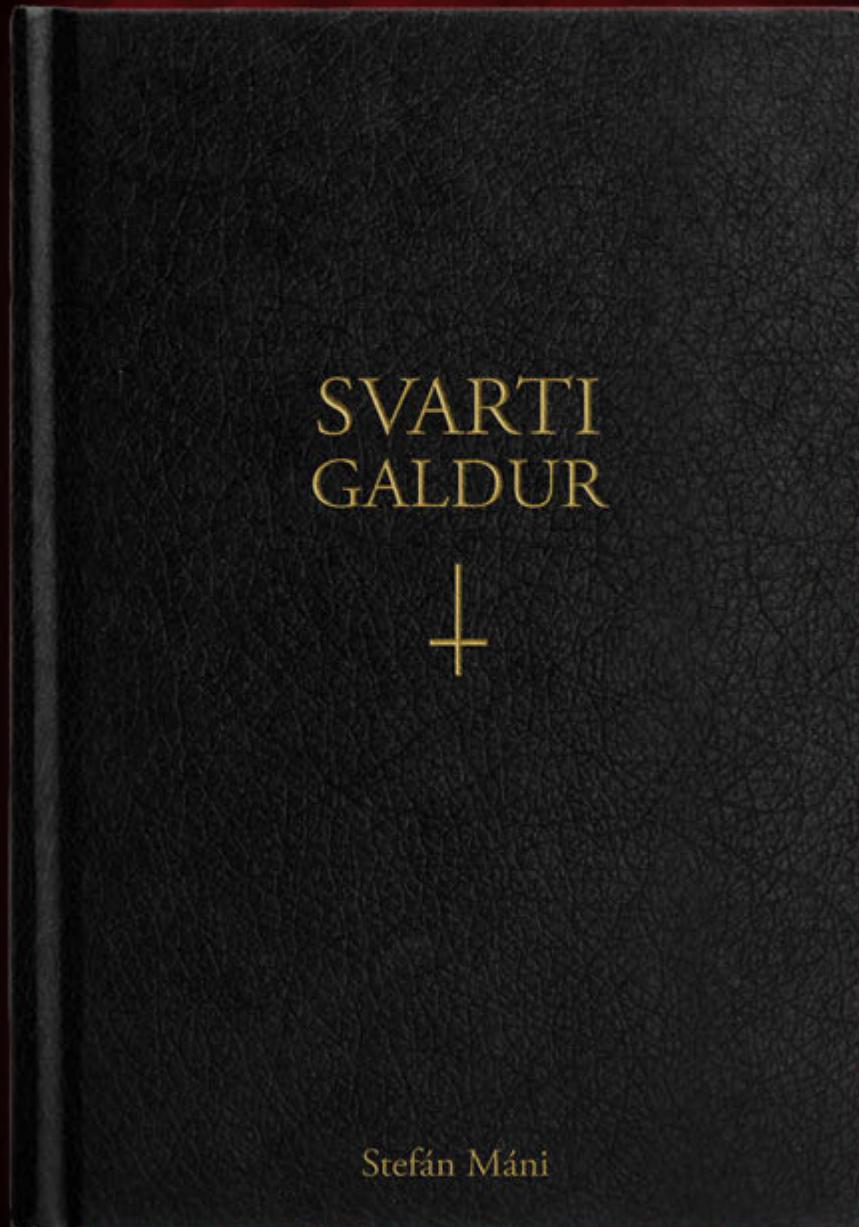
Porgeir Tryggvason bókmenntagagnrýnandi

„ÞESSA BÓK ER NÆR ÓMÖGULEGT AÐ LEGGJA FRÁ SÉR EFTIR AÐ HÚN HEFUR VERIÐ OPNUÐ.“

Sunna Ben fjöllistakona

„ÉG FANN Í FYRSTA SKIPTI Á ÆVINNI ÁPREIFANLEGA FYRIR ORÐASAMBANDINU AÐ RENNA KALT VATN MILLI SKINNS OG HÖRUNDS.“

Póra Hallgrímsdóttir, herdubreid.is



KONTOUR BERTJAVIK



NÝ BÓK EFTIR  
METSÖLUHÖFUNDINN  
STEFÁN MÁNA





# TÍMAMÓT



Elskuleg eiginkona mín, móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

## Erna Gunnarsdóttir

Ofanleiti 19, Reykjavík,

lést á gjörgæsludeild Landspítalans miðvikudaginn 7. desember. Útförin fer fram frá Fossvogskirkju föstudaginn 16. desember kl. 13.

### Kristinn Sigurðsson

Agnar Logi Axelsson  
Jóna K. Kristinsdóttir  
Sigurður Kristinnsson  
Óskar Kristinnsson

Ágústa Hallsdóttir  
Sigurgeir G. Þórðarson  
Erla Ósk Guðjónsdóttir  
Sonja Freydis Ágústsdóttir  
Ellý Skúladóttir

barnabörn og barnabarnabörn.



Ástkær eigenmaður minn, faðir okkar, stjúpfaðir, tengdafaðir og afi,

## Hallvarður Einvarðsson

fyrrverandi ríkissaksóknari,

lést 8. desember síðastliðinn. Útförin fer fram frá Nesirkirkju þriðjudaginn 20. desember kl. 13.

### Erla Magnúsdóttir Kjærnested

Elín Vigdís Hallvarðsdóttir  
Einar Karl Hallvarðsson

Gísli I. Þorsteinsson  
Þórhildur Björk Þórisardóttir  
Þröstur Jóhannsson  
Björn Magnússon

Sunna Ólafsdóttir  
Anna Sigurveig Ólafsdóttir  
Ragna Ólafsdóttir  
Emil Ólafsson

og barnabörn.



Elskuleg móðir okkar, ástvinur, tengdamóðir, amma og langamma,

## Steinunn Finnbogadóttir

ljósmóðir, borgarfulltrúi og aðstoðarráðherra,

lést föstudaginn 9. desember. Útförin fer fram frá Háteigskirkju föstudaginn 16. desember kl. 11.

Steinunn F. Harðardóttir  
Einar G. Harðarson  
Guðrún Alda Harðardóttir  
Þorsteinn Vigfússon

Ólöf Anna Ólafsdóttir  
Sigurður Þór Salvarsson

barnabörn og barnabarnabörn.



Ástkær móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

## Elísabet Guðlaug Vigfúsdóttir

síðast til heimilis í Hvammi, heimili aldraðra á Húsavík,

andaðist 6. desember síðastliðinn. Útför hennar fer fram frá Húsavíkurkirkju föstudaginn 16. desember kl. 14.00.

Fyrir hönd aðstandenda,  
Vigfús Þór Leifsson  
Heimir Leifsson

Freyja Kristín Leifsdóttir  
Lovisa Leifsdóttir

tengdabörn, barnabörn og langömmubörn.



Elskuleg eiginkona mín, móðir, tengdamóðir, amma og langamma,

## Kristín Margrét Guðjónsdóttir

Hvassaleiti 56,

lést á Landspítalanum við Fossvog laugardaginn 3. desember. Útför verður gerð frá Áskirkju fimmtudaginn 15. desember kl. 13.00. Blóm og kransar afþakkaðir.

### Ólafur Á. Sigurðsson

Björg Ólafsdóttir  
Sigurður Á. Ólafsson  
Ólafur Kr. Ólafsson

Þröstur Guðmundsson

Anna María Bjarnadóttir

barnabörn og langömmubarn.

## Stórafmælið vekur hann til umhugsunar

Tónlistarmaðurinn Ástvaldur Traustason fagnar fimmtíu ára afmæli í dag. Hann veit ekki hvað biður hans í dag en hann grunar að það sé verið að undirbúa einhverja óvissuferð fyrir hann. Á laugardaginn verður hann svo með tónleika og veislu fyrir vini og vandamenn.

„Það er nú eitthvert „surprise“ í gangi hérna sem ég er ekki alveg viss um hvað er. En það verður eitthvað, mér sýnist frúin vera búin að skipuleggja einhvern dekurdag,“ segir Ástvaldur sem rekur tónlistarskólann Tónheima en er auk þess í organistanámi. Hann þurfti að hlíðra einhverju til, til þess að eiga frí í dag. „Ég átti nú að vera í skólanum í dag en fékk frí.“

„Meira núna heldur en áður fyrr,“ svarar Ástvaldur aðspurður hvort hann sé mikið afmælisbarn. „Áður fyrr var ég minna að spá í þetta, en núna þegar maður er að verða 50 ára, þá fer maður aðeins að ranka við sér. Þetta er svolítið sérstakt og náttúrulega ánægjulegt því þetta eru ákveðin tímamót. Ef maður hugsar þetta út frá stærðfræðinni þá er maður svona rúmlega hálfmaður með pakkann, ef allt gengur vel. Og þá fer maður aðeins að spá í lífið og dagana, hvers virði lífið er og hvað það er sem skiptir máli. Maður hugsar þá líka til fjölskyldunnar, vinanna og samferðamanna.“

Ástvaldur mun svo fagna afmælinu með pompi og prakt um helgina. „Já, ég mun halda veislu á laugardaginn í Guðrindarkirkju þar sem fjölskylda og vinir leggja sitt af mörkum í tali og tónum til að gera daginn góðan. Við munum spila og syngja og fá okkur svo eitthvað í gogg-



Ástvaldur Traustason tónlistarmaður á stórafmæli í dag. FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

inn eftir á,“ útskýrir Ástvaldur sem var óákveðinn í fyrstu hvort hann myndi halda upp á afmælið. „Ég var búinn að hætta mörgum snum við en ákvað svo að kýla á þetta.“

Þegar hann rifjar upp eftirminnleg afmæli þá koma barnaafmælin upp í hugann. „Það var alltaf stemning þegar ég var lítill. Afmælið var nálægt jóum sem var skemmtilegur tími. Þá var bakað piparkökukúsi sem var hlaðið sælgæti og dótí. Í

afmælinu var það brotið með klossanum hans pabba og svo ráðist á það,“ segir Ástvaldur og hlær. „Það var keppst um að ná bestu bitunum.“

Ástvaldur hefur ekki hugmynd um hvað hann fær í afmælisgjöf í dag en hann er þó búinn að setja peysu á óskalistann. „Já, ég setti lopapeysu á óskalistann frá kórnum mínum. Alafosskórnum sem ég stjórna. Það er allavega búið að taka mál þannig að hver veit hvað verður?“ [gudnyhronn@365.is](mailto:gudnyhronn@365.is)



Elskuleg móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

## Arnheiður Hjartardóttir

lést 9. desember á Landspítalanum í Fossvogi. Útförin fer fram frá Langholtskirkju þriðjudaginn 20. desember kl. 13.

Sigrún Hjördís Pétursdóttir  
Sigurður J. Pétursson  
Sverrir Pétur Pétursson  
Kristín Pétursdóttir

Kristinn Kristjánsson  
Ólöf Birna Garðarsdóttir  
Brynjólfur Smáason

barnabörn og barnabarnabörn.



Ástkær faðir okkar, tengdafaðir, afi og langafi,

## Kristmann Guðmundsson

áður til heimilis að Suðurgötu 18, Sandgerði,

lést á Vífilstöðum 10. desember.

Sigfús Kristmannsson  
Guðmundur Kristmannsson  
Sigurlaug Kristmannsdóttir  
Guðrún Kristmannsdóttir  
Kristján Kristmannsson

Anna Marie Pollestad  
Jón Örn Arnarson  
Ómar Pétursson  
Ragnheiður Sigurðardóttir

barnabörn og barnabarnabörn.



Okkar ástkæra og yndislega móðir, tengdamóðir, amma, langamma og langalangamma,

## Elísabet Guðrún Brynjólfsdóttir

Hraunvangi 1, Hafnarfirði, áður að Austurbrún 29,

andaðist þann 10. desember sl. á Landspítalanum í Fossvogi. Útförin verður gerð frá Víðistaðakirkju 21. desember kl. 15.

Börn, tengdabörn og aðrir aðstandendur.



Elskuleg móðir okkar, tengdamóðir, amma, langamma og langalangamma,

## Sigurbjörg Schram Kristjánsdóttir

Bláhömrum 2,

lést föstudaginn 9. desember. Útförin fer fram frá Fossvogskirkju föstudaginn 16. desember kl. 15.

Sigurður Ágúst Jenson  
Sigrún Jensdóttir Larson  
Ásdís Jensdóttir  
Kristjana Ragna Jensdóttir  
Hafsteinn Viðar Jenson  
Guðbjörg Jensdóttir

Gordon Larson  
Ísleifur Ingimarsson  
Guðjón Hjartarson  
Inga Lára Birgisdóttir  
Ragnar Antonsson

og fjölskyldur þeirra.



Ástkær eigenmaður minn, faðir okkar, tengdafaðir, afi og langafi,

## Þorvaldur Ólafsson

Dvalarheimilinu í Stykkishólmi,

lést laugardaginn 10. desember. Útför hans fer fram frá Stykkishólmskirkju föstudaginn 16. desember kl. 14.00. Þeim sem vilja minnast hans er bent á líknarfélög í Stykkishólmi.

### Nína Erna Eiríksdóttir

Guðný Þorvaldsdóttir  
Magni Rúnar Þorvaldsson  
Ólafur Þorvaldsson  
Guðrjúður Þorvaldsdóttir  
Jónína Þ. Þorvaldsdóttir  
Aðalsteinn Þorvaldsson

Poul Erik Boel  
Valborg Jónsdóttir

Gísli Bj. Konráðsson  
Hörður Þráinsson  
Helga Hilmarsdóttir

barnabörn og langafabörn.

Tilkynningar um merkisatburði, stórafmæli og útfarir má senda á netfangið [timamot@365.is](mailto:timamot@365.is).

Auglýsingar á að senda á [auglysingar@frettabladid.is](mailto:auglysingar@frettabladid.is) eða hringja í síma 512 5000.



## GERUM GÓÐVERK

Við á KrakkaRÚV hvetjum ykkur til að gera góðverk!

Alveg sama hvort þau eru stór eða smá... það er hugurinn sem gildir.

Eigum #GóðJól saman!

## SENDU JÓLAKVEÐJU

Viltu gleðja einhvern sem þér þykir vænt um um jólin

Taktu upp stutta jólakveðju á myndband og sendu okkur!

Kveðjurnar verða svo birtar á jólavefnum okkar.

## TAKTU ÞÁTT Í KRÁKKASKAUPINU

Hvað var langfyndnast á árinu?

Búið til leikþátt, takið upp og sendið okkur fyrir 16. desember.

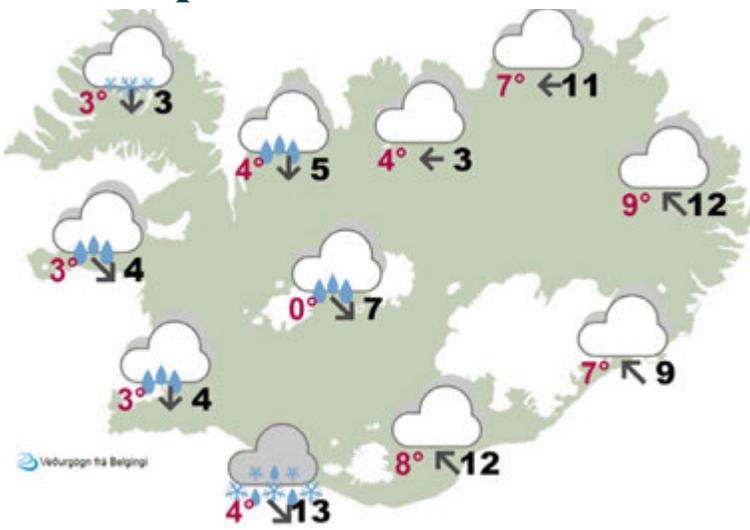
Við getum ekki beðið eftir að sjá skaupið ykkar!



KrakkaRÚV/jól

# VEÐUR & MYNDASÖGUR

## Veðurspá Miðvikudagur



Gengur í suðaustanstorm fyrir austan, en annars norðvestankaldi og víða rigning eða slydda, en fremur milt veður. Snýst í suðvestanstorm með skúrum eða eljum um kvöldið og kólnar.

## Fimmtudagur

<b>Reykjavík</b> 5° ↖ 15	<b>Ísafjörður</b> -1° ↖ 4	<b>Akureyri</b> 0° ← 4
<b>Egilsstaðir</b> 4° ↖ 13	<b>Kirkjubæjarkl.</b> 6° ← 14	<b>Hveravellir</b> 1° ↖ 19

## Föstudagur

<b>Reykjavík</b> 5° ↗ 17	<b>Ísafjörður</b> 2° → 13	<b>Akureyri</b> 4° ↗ 18
<b>Egilsstaðir</b> 4° ↑ 21	<b>Kirkjubæjarkl.</b> 4° ↗ 17	<b>Hveravellir</b> 1° ↗ 16

## Prautir

### Krossgáta

- LÁRÉTT**
- viðlag
  - frá
  - kæla
  - tangi
  - gjaldmiðill
  - glans
  - loðmý
  - ólæti
  - fugl
  - almætti
  - tveir
  - nabbi
- LÓDRÉTT**
- hvellur
  - golf áhald
  - inúíti
  - spor
  - hræðsla
  - tala
  - fiskur
  - mismunandi
  - temja
  - tveir eins

1		2	3	4	5
6	7		8		
9		10		11	
12			13		
	14				15
16			17		
18		19			20
21					

**LAUSN**

LÓDRÉTT: 1. hvellur, 2. golf áhald, 3. inúíti, 4. spor, 5. hræðsla, 6. tala, 7. fiskur, 8. mismunandi, 9. temja, 10. tveir eins, 11. tveir, 12. nabbi, 13. almætti, 14. fugl, 15. ólæti, 16. loðmý, 17. glans, 18. gjaldmiðill, 19. tangi, 20. kæla, 21. viðlag.

### Skák Gunnar Björnsson

Aron Þór Mai (1.893) átti leik gegn Imbrogno Rinaldo (.2093) á alþjóðlegu móti í Róm.

#### Hvítur á leik

1. Rh6+! Kh8 2. Rxf7+ Kg8 (2... Hxf7 3. De8+) 3. Rh6+ Kh8 4. Dg8+! Hxf8 5. Rf7#. Þeir bræður Aron og Alexander Oliver stóðu sig afar vel. Alexander sigraði í flokki skákmanna með 1.500-1.800 skákstíg. Alls hækkuðu þeir um 192 skákstíg!

www.skak.is jólamót Víkingaklúbbsins.



## Sudoku

### LÉTT

		2		6				8
	1		5	3	2	7		
9	4			1				
		6				8		
8				5		2		
	4	1		7		9	3	
			4	9	6		1	
			5		2	4		
2		8					7	

### MIDLUNGS

7	3	8						4
	2	6					5	
4		5		6	8			
5				3	2			
6	8		1	2				
			7	9				
		9	3			4	6	
2				8	4			9
			9			8	7	1

### PUNG

								2
7	5			6				3 9
		4		9				6
2	4	8	3					1
5			6	4	7			8
							4	
		5		8	6			2
			2					1
		3	9					7

**Lausn síðustu sudokuro**

1	8	5	4	3	7	2	6	9
9	3	4	2	6	1	5	7	8
2	6	7	8	9	5	3	1	4
7	1	6	9	2	8	4	5	3
5	9	2	3	7	4	6	8	1
8	4	3	1	5	6	7	9	2
4	7	9	5	1	3	8	2	6
3	5	1	6	8	2	9	4	7
6	2	8	7	4	9	1	3	5

## Myndasögur

### PONDUS



Eftir Frode Øverli

### GELGJAN



Eftir Jerry Scott & Jim Borgman

### BARNALÁN



Eftir Jerry Scott & Rick Kirkman

**Það lifur að jólum**

**ADEINS 8.466 Kr. Á MÁNUÐI\***  
FYRSTA GREIÐSLAN Í MARS 2017

**25% AFSLATTUR!**

**ROYAL CORINNA**  
Queen Size (153x203 cm) ásamt botnum

Fullt verð 124.621 kr.  
**JólaTILBOÐ 93.466 kr.**

**rekkjan**  
HEILSURÚM

**ALLTAF VIÐ HÖNDINA**

Þú getur lesið Fréttablaðið í heild sinni á Vísi og í Fréttablaðs-appinu

Þú færð appið á visir.is/fbi eða beint í gegnum App Store, Google Play og Microsoft

FRÉTTABLAÐIÐ  
... allt sem þú þarft





# 50% afsláttur

af öllum jólaseríum, jólaljósum og jólaskrauti.  
Takmarkað magn og gildir á meðan birgðir endast.



**2.998.-**  
~~5.995.-~~

Jólasveinn úr akrýlefní  
Hæð 30 cm, með LED-perum. IP44 vottaður til notkunar utanhúss.



**1.748.-**  
~~3.495.-~~

LED Jólatré 3 stk. í pakka  
70 cm á hæð með 24 LED perum hvert. IP44 vottuð.



**1.148.-**  
~~2.295.-~~

Sken jólaseríur  
Til dæmis með 80 antík hvítum LED-perum. Fást í fleiri litum og stærðum. IP44 vottaðar til notkunar utanhúss.



FRÉTTABLAÐIÐ **MENNING****Ég er vanur að fá smá klapp í lokin****Friðgeir Einarsson hefur í mörg horn að líta þessa dagana. Stuttu eftir að frumsýna nýtt verk með leikhópnum Kriðpleir, sendi hann frá sér sína fyrstu bók.**Magnús Guðmundsson  
magnus@frettabladid.is

Það hittir þannig á að það er bæði leikhús og bók í senn en það var ekkert planað þannig,“ segir Friðgeir Einarsson en hann hefur haft í mörgu að snúast þessa dagana. Í haust frumsýndi hann verkið *Ævisaga* einhvers, ásamt leikhópnum Kriðpleir í Tjarnarbíói og skömmu síðar sendi hann frá sér smásagnasafnið *Takk fyrir að láta mig vita*. Þetta er fyrsta bók Friðgeirs og viðtökurnar hafa verið ljómandi góðar rétt eins og við leiksýningunni.

Hversdagurinn er Friðgeiri, og reyndar einnig félögum hans í Kriðpleir, hugleikinn og hann segir að þessi strengur á milli umfjöllunar-

efnis bókarinnar og sviðsverksins sé í raun líka tilviljun. „En þessi áhugi á hversdagslegu lífi, en við lifum allir mjög hversdagslegu lífi með brauðstriti og að sækja krakka og allt þetta, hefur orðið okkur að umfjöllunarefni. Í bókinni er auðvitað eitthvað úr mínu lífi sem ratar inn eins og gengur og gerist. Stundum snýr þetta að minningum eða þá einhverju sem ég er að fást við hverju sinni. Svo eru aðrar sögur sem eru í bland uppspuni eða fengnar að láni. Þetta snýst kannski helst um einhverja tilfinningu sem mig langar til þess að taka á eða koma frá mér. Bara svona eins og söngvarar syngja um einhverja hluti.“

En skyldi fara vel saman að vinna hópinnuna í leikhúsinu og svo að fást við skrifin sem alla jafna þykja vera einmanalegur starfi? „Þetta er mín fyrsta bók og við vinnum nú ekki saman allan ársins hring í leikhúsinu,



Friðgeir Einarsson, rithöfundur og leikhúsmáður, í grámyglulegum hversdeginum í Reykjavík. FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

þannig að ég vann bókina meðfram annarri vinnu eða í fríum. En mér finnst reynsla mín úr leikhúsinu skila einhverju í sögurnar og sömuleiðis þá finnst mér skrifin líka gefa í það sem ég geri fyrir leikhúsið. Þó svo þetta séu í raun ákaflega ólík form. Í skrifunum getur maður farið enn nær og ítarlegar í einhverja hluti. Leikhúsið er bundið við einhvern tíma og rými þar sem fólk er lokað inni í einn eða tvo tíma og getur sig hvergi hreyft. Þá þarf að skemmta fólk eða að minnsta kosti gæta þess að fólk einbeiti sér að verkinu en í bókinni getur maður leyft sér að tala lægra og hægar.“

Friðgeir hefur unnið í talsverðan tíma innan leikhússins og þar venjast listamennirnir því að fá viðbrögð áhorfendanna beint í æð á staðnum. Hann segir að það séu því óneitanlega talsverð viðbrögð að senda frá sér bók út í jóbókakaflið. „Þetta var rosalega skritið til að byrja með. Maður sendi frá sér bók og svo ríkti bara algjör þögn. Fólk talaði bara um að það væri búíð að sjá kápuna og fréttatilkynn-

**MJÓLKIN SEM ÉG KAUPI**

**#1** Sonur minn vekur mig klukkan 2:34. Hann segist vilja banana og mjólk. Ég opna augun og horfi framan í hann, hann er rauður í bjarmanum frá vekjaraklukkunni. Ég velti mér fram úr og saman göngum við inn í myrkríð á ganginum, varkárir, leiðumst hönd í hönd, tiplum yfir parketið í stofunni. Tunglið sker út skugga svartra pottablóma og fleygir þeim á gólfíð. Við höldum áfram gegnum nóttina og einhvern veginn rötum við alla leið inn í eldhús. Ég opna isskápinn, andlit okkar eru böðuð ljósi. Það er

eins og ég hafi rífið gat á nóttina. Þarna er hann, veruleikinn: hálfur laukur, Worcestershire-sósa, hvítvinsedik og mjólkín sem ég kaup. Þegar birtir í fyrramálið mun ég setjast inn á skrifstofu. Sleginn hvítu ljósi. Þar brenn ég upp og kulna. Ég dragnast gegnum sótið sem sálðrast af mér. Þurrka það upp. Biðst afsökunar. Held áfram að vinna. Læt mig dreyma um að eitthvað sitji eftir þegar ég hverf. Þannig liður vikan.

Úr bókinni *Takk fyrir að láta mig vita*, eftir Friðgeir Einarsson

ingu á meðan maður er vanur því að fá yfirleitt klapp í lokin, mismikið þó, og eins bregst fólk við í salnum á meðan á sýningunni stendur. En svo er líka munur á því að mistök í leikhúsinu eru farin um leið og maður er

búinn að gera þau, maður getur bara farið áfram. Í bókinni er þetta prentað og svo stendur þetta í kjarnorkuvörðu byrgi í Þjóðarbókhöðunni allt þar til siðmenningin liður undir lok,“ segir Friðgeir og hlær við tilhugsunina.

**L-Mesitran**

Náttúruleg sárgræðsla með hunangi

Nánari upplýsingar fást á [www.wh.is](http://www.wh.is).

L-Mesitran®



Vörurnar fást í Lyf og heilsu, Lyfjaveri, Apótekanum, Hraunbergspóteki, Lyfsalanum Glæsibæ, Akureyrarapóteki, Apóteki Mos og Apóteki Ólafsvíkur.

**Uppgjör við líf kynslóðar****BÆKUR****Sofðu ást mín**

★★★★★

**Útgefandi:** Mál og menning  
**Fjöldi síðna:** 139 bls  
**Kápa:** Alexandra Buhl/Forlagið  
**Prentun:** Oddi

Eitt það athyglisverðasta við höfundarverk Andra Snæs Magnasonar er fjölbreytnin. Smásögur, skáldsögur, barnabækur, ljóð, ritgerðir og allt með sínum hætti. Í nýjustu bók Andra Snæs, *Sofðu ást mín*, leitar hann að nýju í form smásögunnar en langt er um liðið og löngu tímabært að höfundurinn endurnýji kynni sín við formið. *Sofðu ást mín* samanstendur af sjö smásögum sem þrætt fyrir að standa vel einar og sér tengtast einnig lauslega í gegnum persónur og ákveðin þemu.

*Sofðu ást mín* er ótvírætt ein persónulegasta og einlægasta bók Andra Snæs til þessa. Vel að merkja þá þyðir það ekki að höfundurinn hafi ekki lagt líf og sál í fyrri bækur, heldur finnur lesandinn hér meira fyrir per-

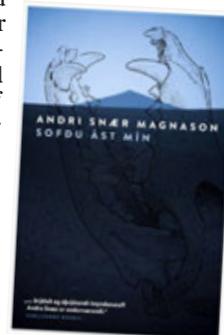
sónu höfundarins og jafnvel einkalífi með mun afdráttalausari hætti en áður. Andri Snær benti líka á í viðtali í Fréttablaðinu að ein sagan, Lególand, væri í raun og veru sótt beint í líf hans. Hún er með öðrum orðum sjálfsævisögulegt verk. Lególand er líka ótvírætt ein besta, ef ekki besta, saga bókarinnar enda finnur lesandinn þar vel fyrir einlægni í tilfinningalífi sögumanns og höfundinum sjálfum.

Sé horft á sögurnar í heild þá má vel lesa úr þeim almennu málum sem varða viðkomandi kynslóð, svo sem baráttuna við að koma þaki yfir höfuðið, velja sér lífsviðurværi og annað slíkt. En líka mál sem samfélagið hefur staðið frammi fyrir svo sem náttúruvernd og græðgisvæðingu kynslóðarinnar sem náði hátindi sínum og síðferðislegum botni í senn í góðærinu árið 2007. En virðist um margt nota bene vera að

ná vopnum sínum á ný ef marka má peningadýrkun íslensks samfélags.

Það er reyndar áberandi hversu miklu betur Andra Snær tekst upp þegar málin virðast snerta hann persónulega og hann leyfir einlægri en sjálfsögurýnni rödd að njóta sín. Ágætt dæmi er titilsagan *Sofðu ást mín*, þar sem skáldið tekst á við útþynnta merkingu gildishlaðins orðs í nútíma samfélagi. En einnig hvernig Andri Snær skoðar eigin ágalla og takmarkanir sem sjálfhverfar manneskju í Lególandi, en báðar

eru þessar sögur mjög sterkar og vel heppnaðar. Hins vegar finnur maður líka aðeins fyrir ákveðinni fjarlægð höfundar frá kvenpersónunni Brynju í *Wild Boys* sem fyrir vikið stendur meira eins og vitnisburður um vitfirringu kynslóðarinnar sem græðgisvæddist ung að aldri í úthverfum Reykjavíkur. Höfundi virðist blóskra hegðunin, skiljanlega, og það veldur því að persónurnar verða ekki alveg



nordanfiskur

Góður kostur - á hvers manns disk!

Yfir 300 vörutegundir fyrir veitingastaði, mötuneyti og fyrir þig!

[www.nordanfiskur.is](http://www.nordanfiskur.is) | 430-1700 | [pantanir@nordanfiskur.is](mailto:pantanir@nordanfiskur.is)

## Ljóðakvöld á Norðurbakkanum

Það er víða lesið úr nýjum bókum þessa dagana og bóka-kaffið á Norðurbakkanum lætur ekki sitt eftir liggja. Þar verður haldið ljóðakvöld í kvöld klukkan átta og þangað mæta Þorsteinn frá Hamri, Sunna Ross, Sigurbjörg Þrastardóttir og Kristian Guttesen og lesa úr verkum sínum.

Þorsteinn frá Hamri er á meðal þekktustu skálda þjóðarinnar en fyrsta ljóðabók hans kom út árið 1958. Þorsteinn hefur hlotið fjölda viðurkenninga fyrir skáldskap sinn en nú í haust sendi hann frá sér ljóðabókina Núna sem hefur hlotið afar góðar viðtökur.

Sunna Ross er ungt skáld og myndlistarkona frá Eiðum. Nýver-ið birtust nokkur ljóð eftir hana í safninu Bók sem allir myndu lesa-ljóð ungra austfirskra höfundu, sem Félag ljóðaunnenda á Austurlandi gaf út í tilefni af tuttugu ára afmæli félagsins.

Sigurbjörg Þrastardóttir er fædd á Akranesi. Fyrsta bók hennar, ljóða-bókin Blálogaland, kom út árið 1999 en síðan hefur hún á vaxi sent frá sér ljóðabækur, skáldsögur og leikverk. Nú í haust sendi Sigurbjörg frá sér örsögur undir titlinum Ötta-slegni trompetleikarinn og aðrar sögur.

Kristian Guttesen ljóðskáld verður á meðal skáldana sem lesa upp í Hafnarfirði í kvöld. FRÉTTABLAÐIÐ/PJETUR



Kristian Guttesen er fæddur í Danmörku þar sem hann ólst upp fyrstu ár ævi sinnar. Hann hefur búið á Íslandi frá 1985, en dvaldi við nám í Wales frá 1995 til 1999. Fyrsta bók Kristians, Afturgöngur, kom út árið 1995, en alls hefur hann gefið út tíu frumortar ljóðabækur. Kynnir kvöldsins verður Birgitta Jónsdóttir.

Njótu maðventunna saman. -mg



„Þetta er kannski ekkert sérstaklega góð tilfinning en á móti kemur að leiksýning getur gleymst á nokkrum árum á meðan bók getur verið í lestri árum saman ef vel tekst til. Þetta er sénsinn sem maður tekur.“

Aðspurður hvort hann hafi fundið fyrir afbrýðisemi félaganna úr leikhúsinu þá þvertætur Friðgeir fyrir það. „Þeir eru mjög góðir við mig. Búinir að vera mjög skilningsríkir en hafa reyndar ekki svo ég viti til gefið sér tíma til þess að lesa bókina en mér sárnar það ekkert. Þetta eru uppteknir menn en ef þeir verða ekki búinir að lesa eftir prófin þá fer ég aðeins að hrella þá. Sendi kannski á þá krossa-próf til þess að taka stöðuna.“ Verður annars næsta bók um þá og hvaða mann þeir hafa að geyma? „Jú, ætli það ekki. Ég held nefnilega að þeir séu helst ósáttir við hvað þeim bregður í raun lítið fyrir í sögunum. Þetta eru sannir leikhúsmenn sem vilja helst lesa um sig.“ segir Friðgeir hlæjandi og meinar greinilega ekki orð af því sem hann var að segja.

jafn raunverulegar, einlægar og djúpar og í hinum sögunum. Þar með rennur tækifærið til samlifunar aðeins frá höfundi en það er í raun aðeins í þessari einu sögu.

Heilt yfir er Sofðu ást mín persónuleg og einlæg sköðun á atferli og tilfinningalífi kynslóðar og þar sem höfundur virkjar líf sitt til verksins, fremur en að fylgjast með úr fjarska, þá tekst best til. Það er margt heillandi við höfundarverk Andra Snæs. Hann hefur tekst á við brýn málefni í ritgerðarskrifum, látið kröftugt myndunaraflið ráða för í skáldverku fyrir börn og fulloröna og tekst á við ýmis form bókmenntanna. Allt hefur það verið unnið af vandvirkni og metnaði en hingað til er ekki laust við undirritaður hafi á stundum saknað tilfinningar og einlægni. En hér kveður við nýjan og persónulegri tón sem er óskandi að Andri Snær nái að vinna með áfram og virkja til góðra verka í komandi skáldverku.

Magnús Guðmundsson

**NIÐURSTAÐA:** Vel skrifaðar, einlægar og lauslega tengdar sögur mynda sterka heildarmynd.

# VINNINGASKRÁ

DREGIÐ VAR 13. DESEMBER MILLJÓNAVELTAN VERÐUR 10 MILLJÓNIR NÆST!

MILLJÓNAVELTAN 10.000.000

27166 B

MILLJÓN Á MANN 1.000.000

6265 G 19281 H 47395 H 57127 B 59555 G

AÐALÚTDRÁTTUR 70.000.000

5.000.000  
25.000.000 TROMP

27209

500.000 / 2.500.000 TROMP	10293	15750	17449	18160	43951	47504															
200.000 1.000.000 TROMP	89	1540	10056	10077	12415	20176	35743	42534	46046	56802											
100.000 500.000 TROMP	880	5822	11724	22661	31241	36443	40423	45848	50559	55832											
	2582	5917	16729	26121	31439	36522	40989	47256	50832	56665											
	3163	9246	17316	27917	32583	38309	41469	47285	51406	57132											
	3741	10786	20069	29097	33310	39062	42382	47985	51450	58755											
	4191	11455	22480	30593	36286	40255	42409	48642	53147	59877											
50.000 250.000 TROMP	471	6698	12315	15605	23835	27941	34776	44889	51426	55758											
	4994	10562	12373	17214	25180	28574	38042	47161	52389	56485											
	5172	10700	14115	19361	26359	30009	38437	47798	53204	57397											
	5743	10787	14219	21547	27052	32663	41375	49202	54372	58944											
	6246	10888	14978	22763	27214	34244	42674	49640	55698	59952											
20.000 100.000 TROMP	7913	10895	14078	16713	19565	23347	25784	28450	31107	33770	40425	43224	46616	48920	51969	54767	57777				
	139	2113	4703	7936	10939	14101	16742	19644	23405	25809	28503	31141	33824	37136	40440	43224	46689	48934	52043	54818	57782
	145	2198	4739	7943	10965	14214	16774	19690	23490	25863	28578	31144	33844	37193	40502	43295	46692	48972	52064	54858	57813
	184	2201	4839	7972	11034	14234	16776	19694	23652	25915	28611	31152	33890	37205	40627	43461	46724	49044	52065	54891	57826
	214	2239	4843	7995	11066	14266	16808	19726	23710	26073	28775	31216	33954	37269	40691	43525	46788	49110	52128	54907	57864
	236	2259	4911	8002	11119	14300	16841	19761	23845	26208	28910	31351	34089	37404	40826	43660	46923	49245	52263	55051	58008
	248	2317	4916	8050	11133	14447	17072	19763	23700	25959	28700	31222	33987	37231	40686	43718	46751	49112	52153	54986	57919
	259	2335	4921	8065	11157	14511	17146	19827	23764	26023	28764	31286	34051	37366	40788	43820	46853	49214	52255	55098	58022
	323	2349	5133	8080	11177	14575	17239	20117	23903	26162	28903	31425	34190	37505	40927	43959	47092	49453	52494	55337	58261
	373	2439	5183	8102	11203	14639	17303	20181	23967	26226	28967	31489	34254	37569	40991	44023	47156	49517	52558	55401	58325
	412	2445	5314	8127	11233	14703	17367	20245	24031	26290	29031	31553	34318	37633	41055	44087	47220	49581	52622	55465	58389
	416	2447	5333	8133	11239	14717	17381	20259	24045	26304	29045	31567	34332	37647	41069	44101	47234	49595	52636	55479	58403
	427	2503	5334	8144	11249	14731	17395	20273	24059	26318	29059	31581	34346	37661	41073	44105	47238	49600	52641	55484	58408
	486	2557	5339	8155	11259	14745	17409	20297	24073	26332	29073	31593	34360	37675	41085	44117	47250	49612	52653	55496	58420
	491	2573	5367	8166	11269	14759	17423	20321	24087	26346	29087	31605	34374	37689	41097	44129	47262	49624	52665	55508	58432
	500	2676	5369	8177	11279	14773	17437	20345	24101	26360	29099	31613	34388	37703	41109	44141	47275	49636	52676	55519	58444
	607	2735	5490	8188	11289	14787	17451	20369	24115	26374	29111	31621	34402	37717	41121	44153	47281	49647	52687	55532	58456
	750	2736	5573	8199	11299	14791	17465	20393	24129	26388	29123	31629	34416	37731	41131	44165	47291	49657	52697	55542	58468
	807	2756	5644	8210	11309	14805	17479	20417	24143	26402	29135	31637	34430	37745	41141	44177	47301	49667	52707	55552	58478
	987	2783	5741	8221	11319	14819	17493	20441	24157	26416	29147	31645	34444	37759	41151	44189	47311	49677	52717	55562	58488
	988	2845	5792	8232	11329	14833	17507	20465	24171	26430	29159	31653	34458	37773	41161	44201	47321	49687	52727	55572	58498
	990	2924	5812	8243	11339	14847	17521	20489	24185	26444	29171	31661	34472	37787	41171	44213	47331	49697	52737	55582	58508
	1049	3042	5938	8254	11349	14861	17535	20513	24199	26458	29183	31669	34486	37801	41181	44225	47341	49707	52747	55592	58518
	1094	3083	5965	8265	11359	14875	17549	20537	24213	26472	29195	31677	34500	37815	41191	44237	47351	49717	52757	55602	58528
	1110	3228	6080	8276	11369	14889	17563	20561	24227	26486	29207	31685	34514	37829	41201	44249	47361	49727	52767	55612	58538
	1164	3272	6091	8287	11379	14903	17577	20585	24241	26500	29219	31693	34528	37843	41211	44261	47371	49737	52777	55622	58548
	1168	3275	6122	8298	11389	14917	17591	20609	24255	26514	29231	31701	34542	37857	41221	44273	47381	49747	52787	55632	58558
	1206	3590	6172	8309	11399	14931	17605	20633	24269	26528	29243	31709	34556	37871	41231	44285	47391	49757	52797	55642	58568
	1209	3603	6173	8320	11409	14945	17619	20657	24283	26542	29255	31717	34570	37885	41241	44297	47401	49767	52807	55652	58578
	1249	3611	6336	8331	11419	14959	17633	20681	24297	26556	29267	31725	34584	37899	41251	44309	47411	49777	52817	55662	58588
	1295	3618	6349	8342	11429	14973	17647	20705	24311	26570	29279	31733	34598	37913	41261	44321	47421	49787	5		

**mid.is**  
Miðsala og ránnar upplýsingar

**THE WARRIORS GATE**  
SÝND KL. 5.40

**VAIANA**  
SÝND KL. 5.40

**BAD SANTA 2**  
SÝND KL. 8. 10.45

**VAIANA**  
SÝND KL. 5.40

**HACKSAW RIDGE**  
SÝND KL. 8. 10

**FANTASTIC BEASTS**  
SÝND KL. 6. 9

**LÍKLEGA BESTA JÓLAGRÍNMYND Í HEIMI**

**OFFICE CHRISTMAS PARTY**

Jason Bateman  
Jennifer Aniston  
T.J. Miller  
Olivia Munn

★★★★★  
E.T. WEEKLY

**FRÁBÆR GRÍNMYND**

**JÓLATEIKNIMYNDIN Í ÁR**

FRÁ ÞEIM SÖMU OG FÆRÐU OKKUR FROZEN OG ZOOTOPOPOLIS

96%

★★★★★  
MOVIE NATION

★★★★★  
THE HOLLYWOOD REPORTER

★★★★★  
RATTLE & HUMBLE

**VAIANA**

SÝND MED ISLENSKU OG ENSKU TALI

Frá J.K. Rowling, höfundu Harry Potter.

★★★★★  
HOLLYWOOD REPORTER

★★★★★  
THE GUARDIAN

75%

**FANTASTIC BEASTS**

FRÁ LEIKSTJÓRA FORREST GUMP, CAST AWAY OG FLIGHT

★★★★★  
HEER HERSCHE

★★★★★  
THE HOLLYWOOD REPORTER

★★★★★  
E.T. WEEKLY

★★★★★  
THE GUARDIAN

**ALLIED**

FRÁ LEIKSTJÓRA FORREST GUMP, CAST AWAY OG FLIGHT

★★★★★  
HEER HERSCHE

★★★★★  
THE HOLLYWOOD REPORTER

★★★★★  
E.T. WEEKLY

★★★★★  
THE GUARDIAN

**ALLIED**

SAMBIÓN	ALFABAKKA	EGILSHÖLL	KRINGLUNNI	NÚMÉRUD SÆTI
OFFICE CHRISTMAS PARTY	KL. 5:40 - 8 - 10:20	OFFICE CHRISTMAS PARTY	KL. 5:40 - 8 - 10:20	KL. 6
OFFICE CHRISTMAS PARTY VIP	KL. 5:40 - 8 - 10:20	VAIANA ISL TAL 2D	KL. 5:30	KL. 8-9-10 - 10:20
VAIANA ISL TAL 2D	KL. 5:30	ALLIED	KL. 8 - 10:30	KL. 5:40
VAIANA ISL TAL 3D	KL. 5:30	FANTASTIC BEASTS 2D	KL. 6 - 9	KL. 5:20 - 8
VAIANA ENSKT TAL 2D	KL. 5:30 - 8 - 10:30	THE ACCOUNTANT	KL. 8	FANTASTIC BEASTS 2D
ALLIED	KL. 8 - 10:40	DOCTOR STRANGE 2D	KL. 5:30 - 10:40	KL. 5-8
FANTASTIC BEASTS 3D	KL. 8 - 10:45	KEFLAVÍK		LIGHT BETWEEN OCEANS
FANTASTIC BEASTS 2D	KL. 5	OFFICE CHRISTMAS PARTY	KL. 8 - 10:20	KL. 10:40
THE ACCOUNTANT	KL. 8 - 10:45	VAIANA ENSKT TAL 2D	KL. 8	AKUREYRI
		ALLIED	KL. 10:20	OFFICE CHRISTMAS PARTY
				VAIANA ISL TAL 2D
				VAIANA
				ALLIED
				FANTASTIC BEASTS 2D
				KL. 5:15 - 8

**Hvað?  
Hvenær?  
Hvar?**  
Miðvikudagur

hvar@frettabladid.is

**14. DESEMBER 2016**

**Tónlist**

**Hvað?** Hádegistónleikar  
**Hvenær?** 12.10  
**Hvar?** Hannesarholt, Grundarstíg  
Andri Björn Róbertsson bassbarítón og Ruth Jenkins-Róbertsson sópran flytja ljóð og ariur ásamt Kristni Erni Kristinssyni pianóleikara. Miðaverð 2.000 krónur, 1.000 krónur fyrir námsfólk og eldri borgara.

**Hvað?** Ein stjarna hljóð á himni skín  
**Hvenær?** 20.00  
**Hvar?** Hallgrímskirkja  
„Ein stjarna hljóð á himni skín“ er yfirskrift jólatónleika Stúlknaþórs Reykjavíkur, Aurora, Cantabile og Vox feminae. Þarna koma fram um 200 stúlkur og konur á öllum aldri. Á tónleikunum gefst áheyrendum kostur á að upplifa fallega jólastemmingu í hinum einstaka hljómi og notalegu umhverfi Hallgrímskirkju. Efnisskrá tónleikanna er fjölbreytt og verða þar meðal annars flutt verk eftir Hildigunni Rúnarsdóttur, Huga Guðmundsson og Ole Geilo, í bland við þekkt jólalög sem allir elska. Að þessu sinni njóta kórarmir liðsinnis frábærra listamanna, þeirra Þóru Einarsdóttur sópran-söngkonu, Guðnýjar Einarsdóttur organista, Arngunnar Árnadóttur klarinettuleikara og Matthíasar Stefánssonar fiðluleikara. Listrænn stjórnandi er Margrét J. Pálmadóttir. Miðaverð við innganginn er 5.000 krónur.

**Hvað?** Jólatónleikar Margrétar Eirar  
**Hvenær?** 20.00  
**Hvar?** Guðríðarkirkja  
Falleg aðventustemming verður í fyrirrúmi á einstaklega hugljúfum tónleikum þar sem Margrét syngur sín uppáhaldsjólalög. Með Mar-

gréti koma fram á hverjum stað listamenn úr heimabyggð, kórar og svo er aldrei að vita nema óvæntir gestir líti inn. Miðaverð 3.500-4.500 krónur.

**Hvað?** Jólatónleikar – Karitas Harpa og Kolbrún Lilja  
**Hvenær?** 20.30  
**Hvar?** Villingaholtskirkja  
Söngkonurnar Karitas Harpa og Kolbrún Lilja munu fara um allt Suðurland á aðventunni og halda notalega tónleika fyrir alla fjölskylduna. Þær eru báðar mikil jólabörn og vilja veita öllum tækifæri á að upplifa hátíðarstemmingu. Á efnisskránni eru jólalög úr öllum áttum sem vekja sannarlega hinn rétta jólaanda í brjosti gesta. Með þeim verður undirleikarinn Heimir Eyvindarson.

**Hvað?** Jólakósistund með Söru Blandon í sundlauginni  
**Hvenær?** 20.00  
**Hvar?** Íþróttamiðstöðin í Þorlákshöfn  
Sara Blandon sér um ljúfa tóna og kertaljós í sundlauginni í Þorlákshöfn í kvöld. Sigurdís Sandra Tryggvadóttir sér um undirleik. Fritt inn.

**Hvað?** Jólástund í Laugarnesi  
**Hvenær?** 20.30  
**Hvar?** Laugarneskirkja  
Harpa Þorvalds söngkona og pianóleikari mun, ásamt Kristni Svavarsyni saxófónleikara, töfra fram fallega jólatóna í Laugarneskirkju. Miðaverð 2.000 krónur.

**Hvað?** Jólástund á Selfossi  
**Hvenær?** 20.00  
**Hvar?** Selfoskirkja  
Jólatónleikar með Karlakór Selfoss og Söngkvartettinum Rúdolf. Aðgangur ókeypis.

**Viðburðir**

**Hvað?** SVEF tríó – Verkefnastjórnin  
**Hvenær?** 11.30  
**Hvar?** Nauthóll, Nauthólsvegi  
SVEF tríó er fyrirlestraröð á vegum Samtaka vefiðnaðarins sem miðar að því að taka kjarnastarf vefmála fyrir með skipulögðum hætti þar sem fagfólk í vefiðnaðinum kemur saman og miðlar af þekkingu sinni og reynslu. Þessi síðasti fundur af þremur mun fjalla um verkefnastjórn og verkefni hans.



Rapparinn og rithöfundurinn Kött Grá Þjé verður meðal þeirra skálda sem lesa upp úr verkum sínum í Bíói Paradís í kvöld en hann mun auk þess vera kynnr kvöldins. FRÉTTABLAÐID/STEFÁN

**Hvað?** DIY Xmas Postcards & Present Wrapping  
**Hvenær?** 16.30  
**Hvar?** Loft, Bankastræti  
Námskeið þar sem fólk lærir að búa til umhverfisvæn jólakort og gjafapappír. Fritt.

**Hvað?** DIY námskeið 3 – Snyrtivörur, krem og maskar  
**Hvenær?** 18.30  
**Hvar?** Gló, Fákafeni  
Eva Dögg og Anna Sóley eru sjálfkrýndar DIY-drottningar Íslands. Þær eru búnar að vera að malla og masta heimagerðar fegurðar- og heimilisremedíur síðan þær áttuðu sig á að heimur versnandi fer og ekkert er betra en góðar stundir með sjálfum sér eða hvor annarri. Í kvöld er það púður, krem, maskar, skrúbbar og almennt aðrar nálganir að snyrtivörum. Stakt námskeið er á 5.900 krónur.

**Hvað?** Jólabókaupplestur  
**Hvenær?** 20.00  
**Hvar?** Bíó Paradís, Hverfisgötu  
Lilja Sigurðardóttir, Sigríður Hagalín Björnsdóttir, Hallgrímur Helgason, Sverrir Norland, Ragnar Jónason og Kött Grá Þjé lesa úr verkum sínum. Kynnr kvöldsins er enginn annar en Kött Grá Þjé.

**Hvað?** Endurnýjun á gagnaflytningakerfi fyrir fasteignaupplýsingar  
**Hvenær?** 13.30  
**Hvar?** Tækningarður, Háskóla Íslands  
Guðni Már Holbergsson flytur fyrirlestur um verkefni sitt til meistaraþrófs í tölvunarfræði. Heiti verkefnisins er Endurnýjun á gagnaflytningakerfi fyrir fasteignaupplýsingar.

**Hvað?** Samkeppnishæfni íslenskra verslana – Morgunverðarfundur FVH  
**Hvenær?** 08.30  
**Hvar?** Grand Hótel, Sigtúni  
Á undanförunum vikum og mánuðum hafa okkur borist fréttir af sláandi verðmun og álagningu milli verslana hérlendis og erlendis sem vakið hafa mikla athygli og viðbrögð. Breytt umhverfi á smásölumarkaði á Íslandi í kjölfar tollalækkana og styrkingar krónunnar kalla á betri kjör til neytenda. En eru þau að skila sér? Hvaða áhrif hafa launaprýstingur, gengisstyrking/sveiflur og fjölgun ferðamanna á smásölu? Er Ísland að verða dýrara þrátt fyrir allt? Til þess að

svara þessum og fleiri spurningum hefur FVH fengið til liðs við sig Þórarin Ævarsson, framkvæmdastjóra IKEA á Íslandi, en hann mun byrja fundinn á erindi þar sem hann mun tala út frá sinni reynslu hjá IKEA. Að lokinni framsögu Þórarins verða pallborðsumræður þar sem aðilar úr ýmsum áttum bregðast við erindinu og taka á efni fundarins.

**Hvað?** Danceoke  
**Hvenær?** 21.00  
**Hvar?** Húrra, Tryggvagötu  
Karóki, nema fólk dansar með dönsu í tónlistarmyndböndum.

**Hvað?** Ljóðakvöld  
**Hvenær?** 20.00  
**Hvar?** Norðurbakkinn, Hafnarfirði  
Stórskáldin Þorsteinn frá Hamri, Sigurbjörg Þrastardóttir, Sunna Ross og Kristian Guttesen lesa upp úr bókum sínum. Birgitta Jónsdóttir verður kynnr á kvöldinu.

**Hvað?** Próflökadagur  
**Hvenær?** 12.00  
**Hvar?** Stúdentakjallarinn, Háskólatorgi  
Stúdentar sitja að sumbli næstu þrjú daga í tilefni próflokka og af því tilefni verður happy hour-tilboð í Stúdentakjallarinum frá hádegi til kvölds. DJ Fusion Groove spilar alla helstu smellina frá fimm og þetta verður alveg þvilktað dæmi.

**BIO ★ PARADIS**

HAPPY HOUR Á BARNUM 17-19

Grimmd	17:45
Innsæi	18:00
Absolutely Fabulous: the movie	20:00
Slack Bay	20:00
Eiðurinn ENG/SUB	20:00
Nahid	22:00
Gimme Danger	22:30
Embrace of the Serpen	22:15

# STÓRSTEIÐUR OG JÓLATRÉ Á DÚNDURVERÐI

Athugið jólatré eru eingöngu seld í Iceland Engihjalla



NAUTALUNDIR  
ERLENDAR

Verð aðeins

**3.499**

Kr. kg.



GOÐA HRYGGUR  
FROSINN

Verð aðeins

**1.499**

Verð áður

1.999 kr. kg

Kr. kg.

DANSKUR  
NORMANNSPINUR  
150-200 CM

**3.990**

sérvalin 1. flokkur

Stk.

EITT VERÐ FYRIR ALLAR STÆRÐIR.

Þú greiðir inni í Iceland, Engihjalla og velur svo draumatréð fyrir utan verslunina gegn framvísun kvittunar.



OPIÐ

**24**  
TÍMA

OPIÐ ALLAN SÓLARHRINGINN  
ICELAND, ENGIHJALLA,  
VESTURBERGI OG ARNARBAKKA



Iceland

Jólareikningur Netgíró

Þú borgar jólainnkaupin 1. febrúar 2017

 Netgíró

Kynntu þér jólareikning  
Netgíró á [www.netgиро.is](http://www.netgиро.is)

Þú borgar aðeins 195 kr. tilkynningar- og greiðslugjald  
(ef fjárhæð er yfir 3.000 kr., annars 0 kr.) og 3,95% lántökugjald.



## DAGSKRÁ

## Miðvikudagur



## ÍSSKÁPASTRÍÐ

Stórskemmtilegur matreiðsluþáttur í umsjón Evu Laufeyjar og Gumma Ben sem jafnframt gegna hlutverki liðsstjóra. Dómarar eru Siggí Hall og Hrefna Sætran og það kemur í þeirra hlut að velja sigurvegara kvóldsins.

## MAGNAÐ MIÐVIKUDAGSKVÖLD

Fáðu þér áskrift á **365.is**

# 365

## BLACK WIDOWS

Þrjár vinkonur sem allar eru orðnar leiðar á eiginmönnum sínum ákveða að koma þeim fyrir kattarnef og öðlast langþráð frelsi en ekki er allt sem sýnist!



## DIVORCE

Skemmtilegur gamanþáttur þar sem Frances er búin að klúðra hjónabandinu og sér eftir öllu saman en leiðin til baka er ekki greið.

LOKAPÁTTUR



## PURE GENIUS

Vandaðir þættir um James Bell sem fer ótróðnar slóðir þegar hann stofnar byltingarkenndustu læknamiðstöð í heimi.



## NASHVILLE

Skemmtileg sería um kántrísongkonurnar Raynu James og Juliettu Barnes sem eiga í stöðugri valdabaráttu í bransanum.



## THE GAME

Nicholas fær gjafabréf í afmælisgjöf hjá fyrirtæki sem sérhæfir sig í að krydda tilveru manna. Þegar hann sækir gjöfina er hann dreginn inn í hættulegan leik.



## ÍSLENSKIR ÁSTRÍÐUGLÆPIR

Vandaðir þættir í umsjá Ásgeirs Erlendssonar um íslenska ástríðuglæpi. Birt eru viðtöl við þolendur og aðstandendur og vönduð umfjöllun um hvert mál.



### STÖÐ 2

07.00 Jólادagatal Afa  
07.05 Simpson-fjölskyldan  
07.30 Teen Titans Go!  
07.50 The Middle  
08.10 Mindy Project  
08.30 Ellen  
09.15 Bold and the Beautiful  
09.35 The Doctors  
10.20 Logi  
11.15 Atvinnumennirnir okkar  
11.50 Dallas  
12.35 Nágrannar  
13.00 Lögreglan  
13.25 Besti vinur mannsins  
13.50 Project Greenlight  
14.20 Brother vs. Brother  
15.05 The Comeback  
15.55 Mr. Selfridge  
16.45 Jólادagatal Afa  
16.50 Bold and the Beautiful  
17.15 Nágrannar  
17.40 Ellen  
18.30 Fréttir Stöðvar 2 Fréttastofa Stöðvar 2 flytur fréttir í opinni dagskrá  
18.55 Íþróttir Íþróttafréttamenn fara yfir það helsta úr heimi íþróttanna  
19.05 Fréttir Stöðvar 2  
19.20 Vikingalottó  
19.25 Mom  
19.50 Ísskápastríð  
20.25 Black Widows  
21.15 Divorce  
21.50 Pure Genius Vandaðir nýir þættir sem fjalla um James Hill en hann fer svo sannarlega ótróðnar slóðir þegar hann stofnar byltingarkenndustu læknamiðstöð í heimi en þar ætlar hann að leiða saman nýjustu tækni og visindi með úrvalsteymi með sér. Þar ætlar hann að nálgast viðfangsefnið á nýjan og framúrstefnulegan hátt en til þess þarf hann að fá færasta en jafnframt umdeildasta skurðlækni heims með sér í lið. Með aðalhlutverk fara Augustus Prew og Dermot Mulroney.  
22.35 Nashville  
23.25 Lethal Weapon  
00.10 Murder  
01.10 High Maintenance  
01.45 Stalker  
02.30 Humans  
03.15 Battle Creek  
04.00 Rita  
04.45 Bull Durham

### STÖÐ 2 SPORT

07.00 Premier League  
08.40 Premier League Review  
09.35 Spænski boltinn  
11.25 Spænsku mörkin  
11.55 Enska 1. deildin  
13.35 Þýski boltinn  
15.25 NFL  
17.55 Premier League  
19.35 Premier League  
21.45 Premier League  
23.25 Premier League  
01.05 Premier League

### STÖÐ 2 SPORT 2

07.00 Premier League  
08.40 Spænski boltinn  
10.25 Messan  
11.55 Meistaradeild Evrópu - fréttapáttur  
12.20 Enska 1. deildin  
14.05 Football League Show  
14.35 Domino's-deild karla  
16.20 Domino's-deild karla  
18.10 Premier League  
19.50 Premier League  
22.00 Premier League  
23.40 Premier League  
01.20 Premier League

### ÚTVARP

FM 88,5 XA-Radíó  
FM 89,5 Retro  
FM 90,1 Rás 2

FM 90,9 Gullbylgjan  
FM 93,5 Rás 1  
FM 95,7 FM957

FM 96,3 FM Suðurland  
FM 96,7 Létt Bylgjan  
FM 97,7 X-ið

FM 98,9 Bylgjan  
FM 99,4 Útvarp Saga  
FM 100,5 K100

FM 102,9 Lindin

### STÖÐ 3

17.45 Mike and Molly  
18.10 Married  
18.35 The Big Bang Theory  
19.00 New Girl  
19.25 Modern Family  
19.50 Fangavaktin  
20.30 Íslenskir ástríðuglæpir  
21.00 Legends of Tomorrow  
21.45 Flash  
22.30 Rome  
23.25 Klovn  
23.55 The Knick  
00.45 Fangavaktin  
01.20 Íslenskir ástríðuglæpir  
01.45 Legends of Tomorrow  
02.30 Tónlist

### KRAKKASTÖÐIN

07.00 Áfram Diego, áfram!  
07.24 Svampur Sveinsson  
07.49 Lalli  
07.55 Rasmus Klumpur og félagar  
08.00 Ævintýri Tinna  
08.25 Hvellur keppnisbill  
08.37 Stóri og Litli  
08.49 Gulla og grænjaxlarnir  
09.00 Vikingurinn Viggó  
09.13 Kormákur  
09.25 Strumparnir  
09.47 Mæja býfluga  
10.00 Dóra könnuður  
10.24 Mörgæsirnar frá Madagaskar  
10.47 Doddi litli og Eyrnastór  
11.00 Áfram Diego, áfram!  
11.24 Svampur Sveinsson  
11.49 Lalli  
11.55 Rasmus Klumpur og félagar  
12.00 Ævintýri Tinna  
12.25 Hvellur keppnisbill  
12.37 Stóri og Litli  
12.49 Gulla og grænjaxlarnir  
13.00 Vikingurinn Viggó  
13.11 Kormákur  
13.23 Strumparnir  
13.45 Mæja býfluga  
14.00 Dóra könnuður  
14.24 Mörgæsirnar frá Madagaskar  
14.47 Doddi litli og Eyrnastór  
15.00 Áfram Diego, áfram!  
15.24 Svampur Sveinsson  
15.49 Lalli  
15.55 Rasmus Klumpur og félagar  
16.00 Ævintýri Tinna  
16.25 Hvellur keppnisbill  
16.37 Stóri og Litli  
16.49 Gulla og grænjaxlarnir  
17.00 Vikingurinn Viggó  
17.11 Kormákur  
17.23 Strumparnir  
17.45 Mæja býfluga  
18.00 Dóra könnuður  
18.24 Mörgæsirnar frá Madagaskar  
18.47 Doddi litli og Eyrnastór

### GOLFSTÖÐIN

08.00 Golfing World  
08.50 Hyundai Tournament of Champions  
10.50 PGA Tour  
11.45 Sony Open in Hawaii  
16.30 PGA Tour  
17.25 Golfing World  
18.15 FedExCup Playoffs Official Film  
19.10 Golfing World  
20.00 Franklin Templeton Shootout  
00.00 Golfing World

### BÍÓSTÖÐIN

10.40 War Room  
12.40 Steel Magnolias  
14.35 The Little Rascals Save the Day  
16.15 War Room  
18.20 Steel Magnolias  
20.20 The Little Rascals Save the Day  
22.00 The Game  
00.10 Generation Um... Dramatísk mynd frá 2012 sem fjallar um lífið og tilveruna, þessa grásvörtu þar sem tilgangurinn er óljós. Keanu Reeves leikur hér New York-búann John sem starfar við að aka fylgdarkonum fram og til baka á þá staði sem þeim er gert að mæta á.  
01.50 Finders Keepers  
03.20 The Game

### RÚV

14.30 Góð jól  
14.35 Andri á Færeyjaflandri  
15.05 Spánn - Holland  
16.55 Táknálmáfréttir  
17.05 Disneystundin  
17.06 Finnbogi og Felix  
17.27 Sigildar teiknimyndir  
17.33 Gló magnaða  
17.50 KrakkaRÚV  
17.51 Jólادagatalið - Sáttmálinn  
18.18 Jólادagatalið - Leyndarmál Absalons  
18.45 Góð jól  
18.50 Krakkafréttir  
18.54 Vikingalottó  
19.25 Íþróttir  
19.30 Veður  
19.35 Kastljós  
20.10 Bítarnir að eilífu - While My Guitar Gently Weeps  
20.20 Kiljan  
21.10 Neyðarvaktin  
22.00 Tíufréttir  
22.15 Veðufréttir  
22.20 Bandaríski ballettdansflokkurinn 75 ára  
00.05 Kastljós  
00.35 Dagskrárlok

### SJÓNVARP SÍMANS

06.00 Síminn + Spotify  
08.00 America's Funniest Home Videos  
08.20 Dr. Phil  
09.00 The Biggest Loser  
09.45 The Biggest Loser  
10.10 Síminn + Spotify  
13.20 Dr. Phil  
14.00 Younger  
14.20 Jane the Virgin  
15.05 The Grinder  
15.25 The Odd Couple  
15.50 Man With a Plan  
16.10 Speechless  
16.35 The Tonight Show Starring Jimmy Fallon  
17.15 The Late Late Show with James Corden  
17.55 Dr. Phil  
18.35 Everybody Loves Raymond  
19.00 King of Queens  
19.25 How I Met Your Mother  
19.50 American Housewife  
20.15 Survivor  
21.00 Bull  
21.45 Quantico  
22.30 The Tonight Show Starring Jimmy Fallon  
23.10 The Late Late Show with James Corden  
23.50 Jericho  
00.35 Sex & the City  
01.00 This Is Us  
01.45 MacGyver  
02.30 Bull  
03.15 Quantico  
04.00 The Tonight Show Starring Jimmy Fallon  
04.40 The Late Late Show with James Corden  
05.20 Síminn + Spotify

Allt þetta og meira til í Skemmtipakkanum á aðeins 333 kr. á dag.

365.is



**JBL**  
by HARMAN

**MIKÐ ÚRVAL AF ÞRÁÐLAUSUM  
JBL HÁTÖLURUM Í JÓLAPAKKANN**

**Sjónvarpsmiðstöðin**

RAFTÆKJAVERSLUN • SÍÐUMÚLA 2 • SÍMI 568 9090 • [WWW.SM.IS](http://WWW.SM.IS)



# JÓLABÆKUR Í



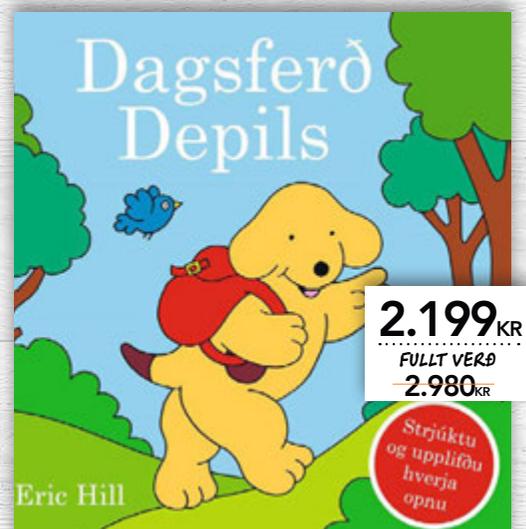
**5.199 KR**  
FULLT VERÐ  
~~6.999 KR~~



**3.699 KR**  
FULLT VERÐ  
~~4.899 KR~~



**5.199 KR**  
FULLT VERÐ  
~~6.999 KR~~



**2.199 KR**  
FULLT VERÐ  
~~2.980 KR~~

Strjúktu og upplíðu hverja önnu



**4.899 KR**  
FULLT VERÐ  
~~6.999 KR~~



**4.899 KR**  
FULLT VERÐ  
~~6.999 KR~~



**11.999 KR**  
FULLT VERÐ  
~~15.999 KR~~



**2.899 KR**  
FULLT VERÐ  
~~4.199 KR~~



**4.899 KR**  
FULLT VERÐ  
~~6.999 KR~~



**3.499 KR**  
FULLT VERÐ  
~~4.999 KR~~



**4.899 KR**  
FULLT VERÐ  
~~6.999 KR~~



**2.499 KR**  
FULLT VERÐ  
~~3.499 KR~~



**3.599 KR**  
FULLT VERÐ  
~~4.799 KR~~



**8.990 KR**  
FULLT VERÐ  
~~11.990 KR~~

Gildir 14.-16. desember. Með fyrirvara um prentvillur og myndbrenslu.



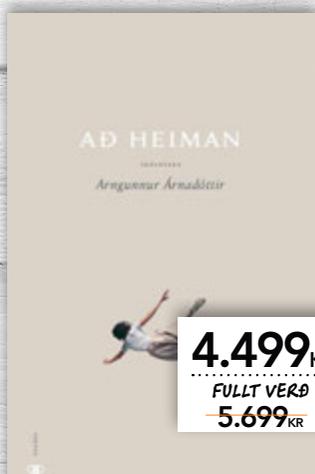
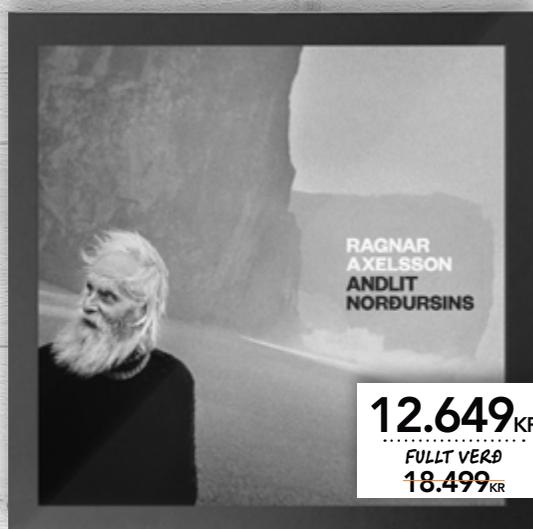
EINFALT  
að skila eða skipta





# MIKLU ÚRVALI

ALLIR TITLAR FÁST Í SKEIFUNNI, SMÁRALIND, KRINGLUNNI OG GARÐABÆ, MINNA ÚRVAL Í ÖÐRUM VERSLUNUM OG Á HAGKAUP.IS



**HAGKAUP**  
Skemmtilegast að versla

**Amber Heard / Johnny Depp**

♥ Hjónaband Amber Heard og Johnny Depp fór í vaskinn í sumar en þau höfðu verið gift í rúmt ár. Heard hélt því fram að Depp heði beitt hana ofbeldi og fór fram á nálgunarbann. Í haust náðu þau sáttum og Heard dró ásakanir sínar til baka. Depp var þá gert að greiða Heard sjö milljónir dollara, sem gerir um tæpar 800 milljónir króna, en hún mun hafa gefið þá upphæð til góðgerðamála.

**Brad Pitt / Angelina Jolie**

♥ Eins og frægt er orðið sótti Angelina Jolie um skilnað frá Brad Pitt í september. Jolie fór fram á fullt forræði yfir öllum sex börnum þeirra og sakaði Pitt um að hafa lagt hendur á son þeirra. Þá fóru sögusagnir á kreik um að Pitt hefði verið að halda við mótleikkonu sína, Marion Cotillard, en hún var fljót að tjá sig um málið og þvertók fyrir að eiga í ástarsambandi við Pitt. Nýjustu fregnir herma þó að Jolie og Pitt hafi nýlega komist að samkomulagi hvað varðar forræðið yfir börnum þeirra en Pitt mun fá að hitta þau undir eftirliti.

**Taylor Swift**

♥ Árið 2016 var viðburðaríkt hjá Taylor Swift hvað ástamál varðar en hún hætti með kærasta sínum til 15 mánaða, Calvin Harris, í júní. En tveimur vikum síðar sást til hennar með leikaranum Tom Hiddleston. Þau voru óaðskiljanleg og fóru í hvert fríið á fætur öðru, en sú gleði entist skammt því þau munu hafa hætt saman snemma í september.

**Rihanna / Drake**

♥ Þau Rihanna og Drake hafa verið undir smásjá í sumar en þau hafa vist verið að hittast í laumi. En eitthvað virðist sambandið ganga brösuglega ef marka má fréttir vestanhafs því þau virðast hætta saman og byrja aftur saman á víxl án þess að vilja tjá sig opinberlega um sambandið.

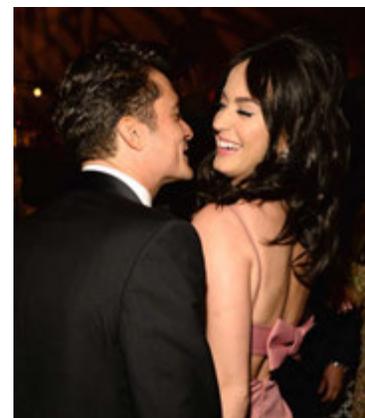
# Ástareldar sem kviknuðu og slokknuðu

# 2016

♥ **Kviknaði á árinu**

♥ **Slokknaði á árinu**

Það er endalaust hægt að velta sér upp úr ástamálum Hollywood-stjarnanna enda er alltaf eitthvað að fréttast í þeim efnum. Meðfylgjandi er samantekt yfir þau ástarsambönd sem vöktu hvað mestu athyglina á árinu, hvort sem um skilnað eða nýtt samband var að ræða.

**Orlando Bloom / Katy Perry**

♥ Leikarinn Orlando Bloom og söngkonan Katy Perry byrjuðu saman í upphafi árs. Sambandið hefur þróast hratt síðan þá og nýjustu fregnir herma að Perry skarti nú stærðarinnar demantshring á baugfingri. Hvorki Bloom né Perry hafa staðfest að um trúlofunarhring sé að ræða.

**Liam Hemsworth / Miley Cyrus**

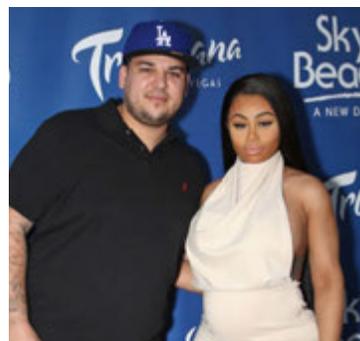
♥ Miley Cyrus og Liam Hemsworth slitu trúlofun sinni árið 2014. En þau gátu vist ekki verið lengi hvort án annars því þau vörðu seinustu áramótum saman og síðan þá hefur ástin blómstrað. Þau hafa lítið tjáð sig um sambandið við fjölmiðla en reglulega dúkka upp fréttir af því að þau séu trúlofuð og jafnvel gift.

**Justin Bieber / Sofia Richie**

♥ Fyrr á árinu var hjartaknúsarinn Justin Bieber sagður vera kominn með kærustu. Sú heppna var fyrirsætan Sofia Richie. Bieber og Richie héngu mikið saman á tímabili og voru óhrædd við að birta myndir af hvort öðru á samfélagsmiðlun. Nýverið hefur hins vegar lítið borið á því að þau sé enn að „deita“.

**Bella Hadid / The Weeknd**

♥ Fyrirsætan Bella Hadid og tónlistarmaðurinn The Weeknd byrjuðu saman í apríl í fyrra. Þau voru mikið í sviðsljósinu og þóttu algjört ofurpar enda bæði áberandi á sínu sviði. En það var svo í nóvember á þessu ári sem fréttir af sambandsslitum þeirra bárust. Skömmu síðar mættust þau á tiskupallinum hjá Victoria's Secret þar sem Hadid var fyrirsæta og The Weeknd tók lagið. Fregnir herma að allt sé í góðu á milli þeirra.

**Rob Kardashian / Blac Chyna**

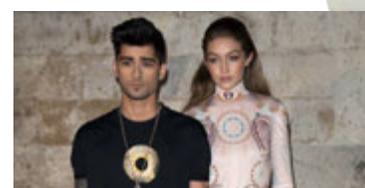
♥ Fréttir af því að Rob Kardashian og Blac Chyna væru byrjuð saman fóru að berast í upphafi árs. Skömmu síðar trúlofuðu þau sig og greindu svo frá því að þau ættu von á barni saman. Dóttir þeirra kom svo í heiminn í nóvember og fékk nafnið Dream. Hér er ekkert verið að biða með hlutina.

**Taylor Kinney / Lady Gaga**

♥ Lady Gaga og Taylor Kinney slitu trúlofun sinni í sumar en þau höfðu verið par í um fimm ár. Þau trúlofuðu sig í febrúar á þessu ári og allt virtist ganga eins og í sögu. Planið var svo að gifta sig á næsta ári en eitthvað virðist hafa klikkað hjá þeim. Sagan segir þó að Kinney hafi áhuga á að taka upp þráðinn á nýjan leik og láta reyna aftur á sambandið.

**Harry Breataprinns / Meghan Markle**

♥ Harry Breataprinns nældi sér í kærustu ekki alls fyrir löngu. Það mun vera leikkonan Meghan Markle sem er einna þekktust fyrir hlutverk sitt í þáttunum Suits. Fregnir herma að þau séu yfir sig ástfangin. Sambandið hefur vissulega fengið mikla athygli, svo mikla að breska konungsfjölskyldan fann sig knúna til að senda frá sér yfirlýsingu í september og biðja almenning og fjölmiðla um að láta Markle í friði.

**Zayn Malik / Gigi Hadid**

♥ Ástin kviknaði á milli fyrirsætunnar Gigi Hadid og tónlistarmannsins Zayn Malik seint á síðasta ári. Þau hættu svo saman í maí á þessu ári en það entist ekki lengi því þau voru byrjuð saman aftur nokkrum dögum síðar og nú mun allt leika í lyndi.

## ÁRSFUNDUR ÚRVINNSLUSJÓÐS

Ársfundur Úrvinnslusjóðs verður haldinn  
fimmtudaginn 15. desember  
kl 13:30 á Hilton Reykjavík Nordica

**Dagskrá**

- Formaður stjórnar setur fundinn
- Ávarp umhverfis- og auðlindaráðherra
- Ávarp formanns stjórnar Úrvinnslusjóðs
- Ársreikningur 2015 og starfssemi
- Hringrænt hagkerfi
  - Helmut Schmitz DerGrünePunkt DSD
- Umræður

Fundargögn munu liggja frammi á fundarstað  
Stjórn Úrvinnslusjóðs

# COLUMBIA

## HLÝJAR JÓLAGJAFIR FÁST Í ELLINGSEN



BARLOW  
24.990.KR



ADVENTURE  
RIDE BIB  
13.990.KR



POWDER LIGHT  
13.990.KR



GYRO-SLOPE  
JACKET  
17.990.KR



FLASH FORWARD  
DOWN VEST WOMAN  
24.990.KR



POWDER LIGHT  
JACKET  
24.990.KR



TITAN RIDGE  
II PANTS  
24.990.KR



WOMENS FLASH  
FORWARD LONG DOWN  
34.990.KR



BARLOW PASS  
TURBODOWN  
49.990.KR



CASCADE RIDGE II  
SOFTSHELL  
24.990.KR



NORTHERN GROUND  
HALF ZIP  
22.990.KR



MENS POWDER  
LITE JACKET  
24.990.KR

# ELLINGSEN

FISKISLÓÐ 1  
**REYKJAVÍK**  
580-8500

SÍÐAN 1916  
ELLINGSEN.IS

TRYGGVABRAUT 1-3  
**AKUREYRI**  
580-8500

**Castello**  
PIZZERIA  
sími 577 3333

**30% AFSLÁTTUR Í DAG\***  
Á MIÐVIKUDÖGUM ER 30% AFSLÁTTUR AF MATSEÐLI EF PANTAÐ ER Í GEGNUM NETIÐ

PANTAÐU  
Á NETINU

WWW.CASTELLO.IS

\*GILDIR EKKI MEÐ ÖÐRUM TILBOÐUM Eða HEIMSENDINGU

DALVEGI 2, 201 KÓPAVOGI · DALSHRAUNI 13, 220 HAFNARFIRÐI

Jólagjöf herrans fæst hjá okkur

VERSLUN  
Guðsteins Eyjóllssonar

Síðan 1918

Hinir vandlátu fá  
gæðavörur í Verslun Guðsteins

Verslun Guðsteins | Laugavegi 34 | Síðan 1918

**SPENNANDI JÓLAGJAFIR  
Á GÓÐU VERÐI**

Gæða  
proskaleikföng

3D VR headset fyrir  
farsíma að 6 tommum!  
Frábær upplifun  
Kr. 4500

Lifi ljósið!  
Flott diskó pera  
Kr. 1490

**Hokus Pokus**

www.hokuspokus.is  
Verslun og vefverslun  
Laugavegi 69 S. 551-7955

**JÓLAGJÖFIN Í ÁR?**  
VIÐ KYNNUM ARC-TIC RETRO  
FYRIR DÖMUR OG HERRA

VERÐ AÐEINS:  
**34.900,-** MEÐ KEÐJU

**GILBERT**  
ÚRSMÍÐUR  
Laugavegi 62 • sími: 551-4100  
www.gilbert.is

# Mamma kaupir enn þá jólakjólinn

**Harpa Káradóttir**, fördunarfræðingur og höfundur bókarinnar *Andlit*, er komin með jólakjólinn fyrir þetta árið en það var mamma hennar sem valdi hann. Sömuleiðis er hún búin að plana hvernig hátíðarförðunin verður. En augun verða í aðalhlutverki þetta árið.

**H**arpa Káradóttir fær ávallt hjálp frá móður sinni þegar kemur að jóladressinu. „Ég kaupi mér ekki alltaf ný fót fyrir jólin en það er mjög furðulegt að vera næstum 30 ára og mamma mín kaupir enn yfirleitt jólakjólinn á mig. Hún á greinilega mjög erfitt með að sleppa tókunum en hún er með mjög góðan smekk og klikkar aldrei, þannig að þetta er nokkuð þægilegt,“ segir Harpa sem er himinlifandi með fyrirkomulagið. Þetta árið varð síður gulur flauelskjóll fyrir valinu hjá þeim mæðgum.

**ÞAD AÐFANGADAGSKVÖLD VAR ÉG Í SÖMU JOGGINGBUXUNUM OG ÉG HAFÐI FARIÐ Í Á FÆÐINGARDEILDINA, BRJÓSTAHALDARALAUS OG Í BOL FRÁ LANDSPÍTALANUM.**

Eftirminni-  
legasta dress  
sem Harpa  
hefur klæðst  
á jólinum  
samanstendur  
af joggingbux-  
um og Land-  
spítala-bol. „Ég  
átti dóttur mína  
á Þorláksmessu  
fyrir tveimur  
árum. Ég fékk að  
fara heim af spít-  
alanum klukkan  
17.30 á aðfangadag  
og jólin voru hringd  
inn á leiðinni heim.  
Það aðfangadags-  
kvöld var ég í sömu  
joggingbuxunum og  
ég hafði farið í á fæðingar-  
deildina, brjóstahaldaralaus og í bol frá  
Landspítalanum. Ég orga úr hlátri  
þegar ég skoða myndir frá þessu  
kvöldi,“ rifjar Harpa upp.

Aðspurð út í bestu tískujólagjöf  
sem hún hefur fengið nefnir Harpa  
forlata pels. „Besta jólagjöf sem ég  
hef fengið er líklegast pels sem ég  
fékk frá foreldrum mínum fyrir  
premur árum. Ég nota hann mjög  
mikið.“

**Mun skarta augnskuggum  
með málmáferð**

En hvað með förðunina? „Ég ætla að  
láta augun vera aðalatriðið í förð-  
uninni, hugsanlega blanda saman  
„metal“-gull, silfur og brúnum  
augnskuggum og toppa þetta með  
fallegum náttúrulegum gerviaugn-  
hárum. Þegar augun eru áberandi er  
nauðsynlegt að halda augabrúnum  
og húðinni léttri og fallegru svo að  
þetta verði ekki allt saman of mikið.  
Þessa stundina er upphaldsvara-  
litasettið mitt MAC-varabljántur í  
litnum Stone og Honeylove vara-  
liturinn sem er líka frá MAC. Ætli  
þessi tvöna verði ekki líka bara  
fyrir valinu, þetta er frekar „nude“-  
litur með smá brúnum tón og fer  
mjög vel við „metal“-augnförðun.  
gudnyhronn@365.is



Harpa Káradóttir mun klæðast gulum flauelskjól þessi jólin. FRÉTTABLAÐIÐ/EYFÓR

**Á ÓSKALISTA**

**HÖRPU ÞESSA  
STUNDINA ERU  
SKÓR ÚR VETRAR-  
LÍNU KALDA.**

Varaliturinn Honeylove  
og varabljánturinn  
Stone, báðir frá MAC,  
eru flott samsetning.



MIDASALA HEFST Á  
MORGUN KL. 10 Á MIDL.IS

# RED HOT CHILLI PEPPERS



NÝJA-LAUGARDALSHÖLLIN 31. JÚLÍ



MIDASALA FER FRAM Á MIDL.IS OG Í SÍMA 540-9800  
NÁNAR Á WWW.SENA.IS/RHCP





Eva Laufey ætlar að henda í skyrkökur eins og henni einni er lagið fyrir Bretana. FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

# Sýnir sjónvarpsbakara Skagann og skyrkökur

Eva Laufey Kjaran Hermannsdóttir verður tekin fyrir í þætti **Pauls Hollywood** á Food Network. Hún ætlar að baka handa honum skyrkökur og sýna honum Akranes. Food Network fékk áhuga á Evu eftir að hafa lesið nýjustu bókina hennar *Kökugleði Evu*.

Food Network-teymið er á landinu að taka upp þátt og hann er að koma til mín hann Paul Hollywood, einn þekktasti bakari og sjónvarpsmaður í Bretlandi. Við erum að fara að baka saman," segir Eva Laufey Kjaran Hermannsdóttir, sjónvarpskockur og matarbloggari.

Paul Hollywood er hvað þekktastur fyrir að vera einn dómari í hinum gríðarvinsæla sjónvarpsþætti *The Great British Bake Off* á BBC, en þættirnir sem eru nú á sínu sjöunda ári eru taldir hafa endurvakið áhuga Breta á bakstri og voru langvinsælustu þættirnir á BBC Two fyrstu árin sem þeir voru sýndir og hafa nú verið færðir yfir á BBC One.

„Hann er sem sagt með þátt sem heitir Paul Hollywood City Bakes þar sem hann ferðast til mismunandi landa og fræðist um matargerð í hverju landi fyrir sig og nú er komið að Íslandi. Mitt hlutverk er að sýna honum íslenskan bakstur. Við ætlum mest að fjalla um skyr og skyrkökur. Ég mun leyfa honum að smakka nokkrar kökur og fara með honum upp á Akranes og sýna honum aðeins Skagann. Ég ætla að fara með hann í Verslun Einaris Ólafssonar, sem er ein af elstu búðum landsins, svona kaupmaðurinn á horninu. Síðan ætlum við bara heim til mín og baka.“

Hvernig kemur það til að þau á Food Network leita til þín?  
„Þau komu hingað í leiðangur fyrir svona mánuði og sáu þar kökubókina mína og fundu út að ég væri tilvalin í að sýna Paul skyrkökur og þess vegna ætlum við að gera skyrkökur.“

Eva Laufey gaf nýlega út bókina *Kökugleði Evu* þar sem hún birtir einar áttatíu uppskriftir að kökum og það er einmitt þessi bók sem Paul Hollywood og fólkið í Food Network fann í vettvangsleiðangri sínum til landsins.



Paul Hollywood er vel þekktur og vinsæll í heimalandi sínu. NORDICPHOTOS/GETTY

## Paul Hollywood

Paul Hollywood vann í bakariinu hjá föður sínum strax á unglingsaldri. Hann starfaði síðan sem yfirbakari á fjölda hótela um allan heim. Paul starfaði lengi vel á Kýpur en þaðan fór hann svo í sjónvarpið þar sem hann birtist í fjölda þátta á bæði BBC og ITV.

Hann er búinn að dæma *The Great British Bake Off* síðan 2010 en þar er hann þekktur fyrir að vera viðkunnanlegur og hreinskilinn. Með honum dæmir Mary Berry en þau þykja ákaflega skemmtileg saman.

Paul Hollywood hefur skrifað bækur og bjó meðal annars til dýrasta brauð Bretlands árið 2008.

**ÞAU KOMU HINGAÐ Í LEIÐANGUR FYRIR SVONA MÁNUÐI SÍÐAN OG SÁU ÞAR KÖKUBÓKINA MÍNA OG FUNDU ÚT AÐ ÉG VÆRI TILVALIN Í AÐ SÝNA PAUL SKYRKÖKUR.**

Hvenær getum við síðan horft á þessi herlegheit?

„Ég veit ekki hvenær þetta verður sýnt en það er væntanlega eftir áramót í næstu seríu þáttanna,“ segir Eva Laufey að lokum. Það verður ansi fróðlegt að sjá hvernig Paul Hollywood list á skyrkökurnar hennar Evu.

stefanthor@frettabladid.is

iittala



1. Poul Pava mjólkurkanna 2.990 kr • 2. Björn Wiinblad Rosalinde kertastjaki, fæst í fleiri litum 17 cm 11.990 kr • 3. Sopha uglustoðir, fæst í fleiri litum 2 stykki 14.990 kr • 4. Alessi sítrónupressa 9.990 kr • 5. Björn Wiinblad bolli með haldi, fæst í fleiri litum 3.490 kr • 6. Sophia Nike stytta 19 cm 5.790 kr • 7. líttala Kasthelmi glas, 2 stk seld saman, 3.990 kr •



6. SOPHIA



4. ALESSI



5. SOPHIA



7. iittala



Þú finnur jólablaðið á [husgagnahollin.is](http://husgagnahollin.is)

HÚSGAGNA HÖLLIN

FRÉTTABLAÐIÐ

Fréttablaðið eykur þjónustu sína við lesendur á landsbyggðinni.

Þú getur nálgast frítt eintak af Fréttablaðinu á eftirfarandi sölustöðum víðsvegar um landið:



SÍMAR AUGLÝSINGAÐEILDIR – AUGLÝSINGASTJÓRI: Svanur Valgeirsson [svanur@365.is](mailto:svanur@365.is) ALMENNAR AUGLÝSINGAR: SÍMI 512-5401: Gústaf Bjarnason [gustaf@365.is](mailto:gustaf@365.is), Hafsteinn Hafsteinnsson [hafsteinn@365.is](mailto:hafsteinn@365.is), Hjördis Zoëga Hjördis [hjordis@365.is](mailto:hjordis@365.is), Sigfús Örn Einarsson [sigfus@365.is](mailto:sigfus@365.is), Örn Geirsson [orn.geirsson@365.is](mailto:orn.geirsson@365.is) FÓLK/SÉRBLÓÐ SÍMI 512-5402: Atli Bergmann [atli.bergmann@365.is](mailto:atli.bergmann@365.is), Jóhann Waage [johannwaage@365.is](mailto:johannwaage@365.is), Jón Ivar Vilhelmsson [jonivar@365.is](mailto:jonivar@365.is), Ólafur H. Hákonarson [olafurh@365.is](mailto:olafurh@365.is), FÓLK OG SÉRBLÓÐ EFNÍ: Sólveig Gísladóttir [solveig@365.is](mailto:solveig@365.is) og Vera Einarisdóttir [vera@365.is](mailto:vera@365.is) RADAUGLÝSINGAR /FASTEIGNIR SÍMI 512-5403: Hrnann Helgason [hrannar@365.is](mailto:hrannar@365.is), Víðar Ingi Pétursson [vip@365.is](mailto:vip@365.is) ÞJÓNUSTUAUGLÝSINGAR SÍMI 512-5407: Arna Rut Kristinsdóttir [arnarut@365.is](mailto:arnarut@365.is), Sigrún Helga Guðmundsdóttir [sigrunh@365.is](mailto:sigrunh@365.is)

Kona með tvo hunda nemur staðar í regninu. Tónlist berst út um glugga. Að baki hennar horfir stúlka í sömu átt.

ÚTI. REYKJAVÍK - NÓTT



GEYSIR

# FRÉTTABLAÐIÐ

Við segjum fréttir Smáauglýsingasíminn og skiptiborð 512 5000 [Visir](#)

Ritstjórn 512 5200 Fax: 512 5301 ritstjorn@frettabladid.is Auglýsingadeild auglysingar@frettabladid.is Prentun Ísafoldarprentsmiðja

ÞÚ GETUR NÁLGAST FRÍTT EINTAK AF FRÉTTABLAÐINU VIÐSVEGAR UM LANDIÐ.

Óskir þú eftir því að fá blaðið í áskrift, hafðu samband við Póstdreifingu.



FRÉTTABLAÐIÐ  
mest lesna dagblað landsins.

Póst dreifing Dreifing dreifing@postdreifing.is  
Ef blaðið berst ekki 800 1177

## Bakpankar

Jónu Hrnannar  
Bolladóttur



## Hvísl andans

Mér þykir óendanlega vænt um jólaguðspjallið því það á svo marga snertifleti við veruleikann. Þar tekur ungt par fagnandi á móti nýfæddu barni þótt þau séu á hrakhólum vegna skilningsleysis yfirvalda og samferðafólks. Einu aðilarnir sem deila gleði þeirra eru fátækir fjárhirðar og nokkrir útlendingar en yfir öllu grúfir morðæði konungsins Heródesar.

Eitt eiga flestar persónur sögunnar sameiginlegt; þeim vitrast mikilvæg skilaboð.

Hugrekkið sem unga parið sýnir á rætur í því að engill hafði ávarpað Mariu en birst Jósef í draumi og fjárhirðarnir standa baðaðir himneskri birtu á meðan vitringarnir lesa skilaboð í stjörnur.

Flest þekkjum við sögu Bill Wilson sem var ofdrykkjumaður og lifði mikla eynd. Þegar stolt hans og þrjóska gagnvart áfenginu hrundi til grunna birti skyndilega, stofan þar sem hann var staddur var böðuð hvítu skæru ljósi og honum fannst hann allt í einu vera frjáls maður. Upp úr þessari reynslu fæddust AA-samtökin. Kannski eru fjárhirðarnir í guðspjallinu menn eins og Bill, hjálparvana og vonlitlir, en baðaðir alskæru ljósi finna þeir hvatningu til að leita kærleika og frelsis. Loks er það fyrir bendingu í draumi að lifi barnsins er þyrmt með því að fjölskyldunni tekst að flýja til annars lands, gerist flóttafólk líkt og milljónir manna um þessar mundir.

Oft hef ég átt samtöl við fólk sem orðið hefur fyrir djúpstæðri andlegri reynslu en fer dult með það af ótta við almenningsálitið. Við lifum á ritskoduðum tímum þar sem öll reynsla af hvísl andans er talin óhæf til birtingar. Engu að síður breytir andleg uppljómun lífi fólks enn í dag og gerir allt nýtt. Gleðilega hátíð ljóssins.

OPIÐ ALLAN SÓLARHRINGINN  
Í ENGIHJALLA,  
VESTURBERGI  
OG ARNARBAKKA



Iceland

Desemberuppbot  
skal ekki greiða seinna  
en 15. desember



# Willkommen!

## BERLÍN OG FRANKFURT frá 7.999 kr.\*

Tímabil: Janúar til maí

FLJÚGÐU TIL ÞÝSKALANDS MEÐ WOW AIR  
Stærsta borg Þýskalands, Berlín, hefur verið kölluð listahöfuðborg heimsins og ekki að ósekju. Í Frankfurt finnur þú síðan fjölbreytt úrval safna, verslana og veitingahúsa — og ægífagur Móseldalurinn er þar í næsta nágrenni. Deutschland ist wunderschön!

**WOW**  
air

\*Verð miðast við flug aðra leið með sköttum ef greitt er með Netgró.

KATRÍNARTÚNI 12 | WOWAIR.IS | WOWAIR@WOWAIR.IS